Warranty Information

English2	Polski 108
Dansk12	Türkçe 118
Nederlands22	129العربية
Svenska 32	Bahasa Indonesia 136
Nosk 42	日本語146
Deutsch 52	中文154
Français 64	繁體中文 162
Italiano76	한국어170
Português86	ไทย178
Español 96	हिंदी188
Regulatory Notices	196



FNGLISH

For full support details, frequently asked questions, and product set-up guide, please visit: www.chaps.com/connected/support

Manufacturer:

Fossil Group, Inc. Headquarters: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 United States of America Internet Address: www.fossilgroup.com

European Authorized Representative: Fossil Europe B.V.

Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem The Netherlands

Swiss Distributor:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Switzerland

Warranty Information Standard Limited Warranty

WHAT IS COVERED AND FOR HOW LONG?

Fossil Group, Inc. ("Chaps") warrants that this Chaps product and accessories included in the packaging with the product (the "Product") are free from defects in material and workmanship under normal use for the period commencing upon the date of purchase and continuing for two years.

This is a voluntary manufacturer's warranty. It provides rights separate to rights provided by consumer law, including, but not limited to those relating to non-conforming goods. Fossil's limited warranty benefits are in addition to, and not instead of, rights provided by consumer law.

WHAT IS NOT COVERED?

Uninterrupted or Error-Free. Chaps does not warrant that the operation of the Product will be uninterrupted or error-free. Chaps is not responsible for damage arising from failure to follow instructions relating to the Product's use.

Normal Wear and Tear. Periodic maintenance, repair and replacement of parts due to normal wear and tear are excluded from coverage.

Case and Crystal (if applicable). Chaps does not warrant cases or crystals.

Bracelet. Chaps does not warrant bracelets or straps.

Batteries. Only rechargeable batteries whose fully charged capacity falls below 80% of their rated capacity and batteries that leak are covered by this Limited Warranty. Non-rechargeable batteries are not covered under this Limited Warranty.

Software. This Limited Warranty does not cover software embedded in the product and the services provided by Chaps to owners of the Product. Refer

to the license agreement accompanying the software and the Chaps services terms of use for details of your rights with respect to their use.

Abuse & Misuse. Defects or damages that result from:

- a) Improper operation, storage, misuse or abuse, accident or neglect, such as physical damage (cracks or scratches, etc.) to the surface of the Product resulting from misuse;
- b) Contact with liquid, water, rain, extreme humidity or heavy perspiration, sand dist or the like extreme heat or food:
- Use of the Product for commercial purposes or subjecting the Product to abnormal usage or conditions; or
- d) Other acts which are not the fault of Chaps, are excluded from coverage.

Use of Non-Chaps Products. Defects or damage that result from the use of non-Chaps branded or certified products, accessories or software or other peripheral equipment are excluded from coverage.

Altered Products, Product with:

- a) Serial numbers or production date codes or other tracking marks that have been removed, altered or obliterated;
- Broken seals or that show evidence of tampering or access by nonauthorized dealers or repair centers; are excluded from coverage.

Products from Unauthorized Sellers. Products that are not purchased from an authorized Chaps retailer are excluded from coverage.

Communications Services. Defects, damages, or the failure of Products due to any communication service or signal you may subscribe to or use with the Products is excluded from coverage.

WHAT ARE CHAPS' OBLIGATIONS?

During the applicable warranty period, provided the Product is sent in for service in accordance with the terms of this Limited Warranty, Chaps will repair, replace, or refund the purchase price of the Product, at Chaps'

sole option, without charge. Chaps may, at its sole option, use rebuilt, reconditioned, or new parts or components when repairing any Product, or may replace the Product with a rebuilt, reconditioned or new Product. All replaced Products will be warranted for a period equal to the remainder of the original Limited Warranty on the original Product or for ninety (30) days, whichever is longer. All replaced Products, parts, components, boards and equipment shall become the property of Chaps. Except to the extent expressly allowed by applicable law, transfer or assignment of this Limited Warranty is prohibited.

WHAT MUST YOU DO TO OBTAIN WARRANTY SERVICE?

To obtain service under this Limited Warranty, you must return the Product to an authorized service facility in an adequate container for shipping, accompanied by the sales receipt or comparable proof of sale showing the original date of purchase, the serial number of the Product and the seller's name and address. If Chape determines that any Product is not covered by this Limited Warranty, you must pay for all parts, shipping, and labor charges for the repair or return of such Product.

To find the nearest authorized international service center, please visit www.chaps.com/connected/support.

No data, software or applications added to your Product will be reinstalled. You should keep a separate backup copy of any contents of the Product before delivering the Product to Chaps for warranty service, as some or all of the contents may be deleted or reformatted during the warranty service.

WHAT ARE THE LIMITS ON CHAPS' LIABILITY?
THE FOREGOING WARRANTIES AND REMEDIES ARE EXCLUSIVE
AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, TERMS OR CONDITIONS,
EXPRESS, IMPLIED OR STATUTORY, AS TO ANY MATTER
WHATSOEVER, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES
OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.
ACCURACY, SATISFACTORY QUALITY, THE AND NON-INFRINGEMENT.

ALL OF WHICH ARE EXPRESSLY DISCLAIMED BY CHAPS. CHAPS SHALL NOT BE LIABLE FOR INCIDENTAL CONSEQUENTIAL INDIRECT. SPECIAL OR PUNITIVE DAMAGES OR LIABILITIES OF ANY KIND ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE SALE OF USE OF THIS PRODUCT, WHETHER BASED IN CONTRACT, TORT (INCLUDING NEGLIGENCE). STRICT PRODUCT LIABILITY, OR ANY OTHER THEORY, EVEN IF CHAPS HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES AND EVEN IF ANY LIMITED REMEDY SPECIFIED HERBIN IS DEEMED TO HAVE FAILED OF ITS ESSENTIAL PURPOSE. CHAPS' ENTIRE LIABILITY SHALL BE LIMITED TO REPLACEMENT OR REPAIR OR RETURN OF THE PURCHASE PRICE PAID, AT CHAPS' SOLE OPTION.

SOME COUNTRIES, STATES OR PROVINCES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF IMPLIED WARRANTIES OR THE LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES SO THE ABOVE LIMITATIONS AND EXCLUSIONS MAY BE LIMITED IN THEIR APPLICATION TO YOU. WHEN IMPLIED WARRANTIES MAY NOT BE EXCLUDED IN THEIR ENTIFIETY. THEY WILL BE LIMITED TO THE DURATION OF THE APPLICABLE WRITTEN LIMITED WARRANTY. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, YOU MAY HAVE OTHER RIGHTS THAT MAY VARY DEPENDING ON THE LOCAL LAW YOUR STATI LIOPS RIGHTS ARE NOT AFFECTED.

CHAPS MAKES NO WARRANTIES OR REPRESENTATIONS, EXPRESS OR IMPLIED, STATUTORY OR OTHERWISE, AS TO THE QUALITY. CAPABILITIES, OPERATIONS, PERFORMANCE OR SUITABILITY OF ANY THIRD-PARTY SOFTWARE OR EQUIPMENT USED IN CONJUNCTION WITH THE PRODUCT. OR THE ABILITY TO INTEGRATE ANY SUCH SOFTWARE OR EQUIPMENT WITH THE PRODUCT, WHETHER SUCH THIRD PARTY SOFTWARE OR EQUIPMENT IS INCLUDED WITH THE PRODUCT OR DISTRIBUTED BY CHAPS OR OTHERWISE. RESPONSIBILITY FOR THE QUALITY, CAPABILITIES, OPERATIONS, PERFORMANCE AND SUITABILITY OF ANY SUCH THIRD-PARTY SOFTWARE OR EQUIPMENT RESTS SOLELLY WITH THE USER AND

THE DIRECT VENDOR, OWNER OR SUPPLIER OF SUCH THIRD-PARTY SOFTWARE OR EQUIPMENT.

Nothing in the Product instructions or information shall be construed to create an express warranty of any kind with respect to the Products. No agent, employee, dealer, representative or reseller is authorized to modify or extend this Limited Warranty or to make binding representations or claims, whether in advertising, presentations or otherwise, on behalf of Chaps regarding the Products or this Limited Warranty. This Limited Warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from state to state or country to country.

FOR AUSTRALIAN CUSTOMERS:

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

Modification of Software

CHAPS IS NOT LIABLE FOR PERFORMANCE ISSUES OR INCOMPATIBILITIES CAUSED BY YOUR EDITING OF REGISTRY SETTINGS, OR YOUR MODIFICATION OF OPERATING SYSTEM SOFTWARE. USING CUSTOM OPERATING SYSTEM SOFTWARE MAY CAUSE YOUR PRODUCT TO WORK IMPROPERLY.

Charging Dock Operation (For products that come with a charging dock only)

The charging dock is designed for tabletop use. To be compliant with RF exposure guidelines and to avoid interference with implanted medical devices, maintain a distance of at least 15 centimeters (approximately 6 inches) from the charging dock.

Important Safety Instructions

- · Read these instructions
- Keep these instructions.
- Heed all warnings.
- · Follow all instructions.
- Do not attempt to open, disassemble or tamper with the Product.
 Substances contained in this Product and/or its battery may damage the environment and/or human health if handled and disposed of improperty.
- Do not use the Product in circumstances that could cause a dangerous situation, such as using the Product while operating heavy machinery or driving a moving vehicle in a manner that might cause you to take your eyes off the road or become so absorbed in the activity that your ability to concentrate on the act of driving becomes impaired.
- (If applicable) Do not wear or clean your Product while you are charging it.
 Always unplug the charger first before cleaning the Product.
- · Do not use abrasive cleaners to clean your Product.
- Do not place your Product in a dishwasher, washing machine, microwave oven, oven or dryer.
- · Do not expose your Product to extremely high or low temperatures.
- Do not use your Product in a sauna or steam room.
- Do not expose your Product to water at high pressure, such as ocean waves or a waterfall.
- . Do not leave your Product in direct sunlight for an extended period of time.
- . Do not leave or use your Product near open flames.
- Never allow children to play with the product; the small components may be a choking hazard!
- The Product is not intended for use where the failure of the Product could lead to death, personal injury, or severe environmental damage.

Built-in battery precautions (For products that come with a charging dock only)

Do not dispose of your Product in a fire. The battery could explode.

- Do not attempt to replace your Product's battery. It is built-in and not changeable. The battery should be serviced only by Chaps authorized service centers.
- · Charge the battery in accordance with the instructions.
- Recharge your battery only with Chaps-approved chargers that are specifically designed for your Product.
- Do not attempt to force open the built-in battery.
- · Your Product uses a California Energy Commission battery charger.
- Batteries (and all electronic equipment) must be recycled or disposed of separately from household waste.

WARNING! Use of non-Chaps approved battery or charger may present a risk of fire, explosion, leakage or other hazard. Chaps' warranty does not cover damage to the device caused by non-Chaps approved batteries and/ or chargers.

WARNING! Certain items are fitted with lithium batteries that may contain perchlorate material – special handling may apply. See www.dtsc.ca.gov/ hazardouswaste/perchlorate for more information.

Intellectual Property

All Intellectual Property, as defined below, owned by or which is otherwise the property of Chaps or its respective suppliers relating to this product, including but not limited to, accessories, parts, or software relating there to (the "Product System"), is proprietary to Chaps or its licensors and protected under Federal laws, state laws, and international treaty provisions. Intellectual Property includes, but is not limited to, inventions (patentable or unpatentable), patents, trade secrets, copyrights, software, computer programs, and related documentation and other works of authorship. You may not infringe or otherwise voltate the rights secured by the Intellectual Property. Moreover, you agree that you will not fand will not attempt to modify, prepare derivative works of, reverse engineer, decomple, disassemble, or otherwise attempt to create source code from the software. No title to or ownership in the Intellectual Property is transferred to you. All

applicable rights of the Intellectual Property shall remain with Chaps and its licensors and suppliers.

NOTE THE FOLLOWING WHEN USING CHAPS DISPLAY/TOUCH-SCREEN DEVICES

WARNING REGARDING DISPLAY

The display on your device is made of glass or acrylic and could break if your device is dropped or if it receives significant impact. Do not use if screen is broken or racked as this could cause injury to you.

WARRANTY DISCLAIMER: PROPER USE OF A TOUCH-SCREEN DEVICE.

If your device has a touch-screen display, please note that a touch-screen responds best to a light touch from the pad of your finger or a non-metallic stylus. Using excessive force or a metallic object when pressing on the touch screen may damage the tempered glass surface and void the warranty. For more information, please refer to the "Standard Limited Warranty."

IMPORTANT! Do not allow the touch-screen to come into contact with other electrical devices. Electrostatic discharges can cause the touch screen to malfunction.

CAUTION! To avoid damaging the touch screen, do not tap it with anything sharp or apply excessive pressure to it with your fingertips.

For a full list of available service centers, please visit: www.chaps.com/connected/support

DANSK DANISH

For fuldstændige supportinformationer, hyppigt stillede spørgsmål og opsætningsvejledningen for produktet, gå til: www.chaps.com/connected/support

Producent:

Fossil Group, Inc. Hovedkontor: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 USA Internet adresse:

internetadresse: www.fossilgroup.com

Autoriseret EU-repræsentant:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem Holland

Distributer i Schweiz:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Schweiz

Garantioplysninger Begrænset garanti

HVAD FR DÆKKET OG I HVILKEN PERIODE?

Fossil Group. Inc. ("Chaps") garanterer, at dette Chaps-produkt og tilbehør til produktet inkluderet i emballagen ("Produktet"), er uden fejl i materiale og funktion ved normalt brug i garantiperioden, der løber fra købsdato og 2 år frem

Dette er en frivillig producentgaranti. Den giver flere rettigheder end forbrugerlovgivningen, herunder, men ikke begrænset til, rettigheder der vedrører mangeflulde varer. Fordelene ved Fossils begrænsede garanti skal ses som tillæg til, og træder ikke i stedet for, rettighederne i henhold til forbrugerlovsviningen.

HVAD ER IKKE DÆKKET?

Uafbrudt og fejlfri. Chaps garanterer ikke, at produktets drift vil være uafbrudt eller fejlfri. Chaps er ikke ansvarlig for skader opstået som følge af, at produktets brugsanvisning ikke er blevet fulgt.

Normal slitage. Regelmæssig vedligeholdelse, reparation og udskiftning af dele pga. normal slitage er ikke inkluderet af garantien.

Urkasse og glas (hvis relevant). Chapss garanti dækker ikke urkasse og glas.

Lænke. Chapss garanti dækker ikke lænker og remme.

Batterier. Denne begrænsede garanti dækker kun genopladelige batterier, hvis fuldt opladede kapacitet falder til under 80 % af deres maks. kapacitet, eller batterier der lækker. Batterier, der ikke kan genoplades, er ikke dækket af denne begrænsede garanti.

12

Software. Denne begrænsede garanti dækker ikke software, som er integræret i produktet, eller tjenesteydelser, der leveres af Chaps til ejeren af produktet. Se den medfølgende licensaftale til softwaren og Chapss brugsbetingelser for tjenesteydelseme for detaljer vedrørende dine rettligheder fim brugen af disse.

Mishandling og misbrug. Defekter og skader opstået som følge af:

- a) forkert brug, opbevaring, mishandling eller misbrug, såsom fysisk beskadigelse (revner, ridser etc.) af produktets overflade som følge af misbrug
- b) kontakt med væske, vand, regn, ekstrem luftfugtighed, store mængder sved, sand, snavs og lignende eller ekstrem varme
- c) brug af produktet til kommercielle formål eller udsættelse for unormal brug eller under unormale betingelser, eller
- d) andre handlinger, der ikke er foranlediget af Chaps, er ikke dækket af denne garanti.

Brug af produkter, der ikke leveres af Chaps. Defekter eller skader opstået som følge af brug af produkter, tilbehør eller software eller andet perifert udstyr, der ikke er væremærket eller certificeret af Chaps, er ikke omfattet af denne garanti.

Ændrede produkter. Produkt med:

- a) serienumre eller produktionsdatokoder eller andre sporingsmærker, der er blevet fiernet, ændret eller udvisket
- b) brudte forseglinger eller andre tegn på manipulation eller åbning udført af ikke-autoriserede forhandlere eller reparationscentre, er ikke dækket af denne garanti.

Produkter fra ikke-autoriserede forhandlere. Produkter, der ikke er købt hos en autoriseret Chaps-forhandler, er ikke dækket af denne garanti.

Kommunikationstjenester. Defekter, skader eller fejlfunktion af produkter pga. en kommunikationstjeneste eller et signal, som du eventuelt abonnerer på eller bruger sammen med produktet, er ikke dækket af denne garanti.

HVAD ER CHAPS FORPLIGTELSER?

I den gældende garantiperiode, og under forudsætning af, at produktet søndes til sørvice lint. Wikfaren ei denne begrænsede garanti. Vich Daps, efter eget skøn og uden beregning, reparere, erstatte eller refundere produktets kølsepirs. Chaps kan, efter eget skøn, bønytte ombyggede, renoverede eller nyre dele og komponenter til reparation af et produkt, eller vælige at erstatte produktet med et ombygget, renoveret eller nyt produkt. Alle erstattede produkter med et ombygget, renoveret eller nyt produkt. Alle erstattede produkter eller en periode, der sværer til den resterende periode af den oprindelige, begrænsede garanti for det originale produkt, eller halvføren (90) dage, alt efter hvilken periode der er længst. Ejendomsretten til alle erstattede produkter, dele, komponenter, printplader og udstyr vil tillade Chaps. Overførsel eller tildeling af denne begrænsede garanti er forbudt, med undtagelse i det omfang, som er udtrykkeligt tilladt hitt, ædeldende lovarvinia.

HVAD SKAL JEG GØRE FOR AT FÅ GARANTIDÆKKET SERVICE?

For at få garantidaskket service iht, denne begrænsede garanti skal du returnere produktet til et autoriseret servicecenter i en passende forsendelsesbeholder og vedlægge kabskvitteringen eller lignede dokumentation, der viser kebsdato, produktets serienummer og forhandlerens navn og adresse. Hvis Chaps vurderer, at et produkt ikke er deskket iht, denne begrænsede garanti, skal du betale for alle dele, forsendelse og arbejdstimer for reparation og returnerin af det bådæsledned produkt.

Se www.chaps.com/connected/support for oplysninger om det nærmeste autoriserede, internationale servicecenter.

Data, software eller programmer, der er blevet tilføjet til dit produkt, vil ikke blive geninstalleret. Du bør opbevare en separat sikkerhedskopi af alt indhold på produktet, inden du sender det til Chaps til garantidækket service, da indholdet helt eller delvist kan blive slettet eller genformateret under den arantidækked service.

HVAD ER BEGRÆNSNINGERNE FOR CHAPS ANSVAR? OVENNÆVNTE GARANTIER OG RETSMIDLER ER EKSKLUSIVE OG ERSTATTER ALLE ANDRE GARANTIER, VILKÅR ELLER BETINGELSER -UDTRYKKELIGE ELLER UNDERFORSTÅEDE ELLER LOVBESTEMTE - IFM. ALLE OMSTÆNDIGHEDER. HERUNDER OG UDEN BEGRÆNSNING. GARANTIER FOR SALGBARHED, EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL. NØJAGTIGHED. TILEREDSSTILLENDE KVALITET, EJENDOMSRET OG IKKE-OVERTRÆDELSE, SOM ALLE UDTRYKKELIGT FRASKRIVES. AF CHAPS, CHAPS ER IKKE ANSVARLIG FOR HÆNDELIGE FØLGEMÆSSIGE. INDIREKTE. SÆRLIGE ELLER PØNALE SKADER ELLER TAGER ANSVAR AF NOGEN ART OPSTÅET SOM FØLGE AF ELLER IFM. SALG ELLER BRUG AF DETTE PRODUKT, UANSET OM DETTE ER BASERET PÅ KONTRAKT, SKADEVOLDENDE HANDLING (HERLINDER FORSØMMELSE). STRINGENT PRODUKTANSVAR ELLER ENHVER ANDEN TEORI, SELV HVIS CHAPS ER BLEVET MEDDELT MULIGHEDEN FOR SÅDANNE SKADER, OG SELV HVIS ETHVERT BEGRÆNSET RETSMIDDEL ANGIVET HERI ANSES FOR AT VÆRE FOREF. IL ET IHT SIT ESSENTIFI I E FORMÅL CHAPS ENESTE ANSVAR ER BEGRÆNSET TIL ERSTATNING, REPARATION ELLER REFUSION AF DEN BETALTE KØBSPRIS. EFTER CHAPS EGET SKØN.

VISSE LANDE, STATER ELLER PROVINSER TILLADER IKKE EKSKLUSION ELLER BEGRÆNSNING AF UNDERFORSTÅEDE GARANTIER ELLER BEGRÆNSNING AF HÆNDELIGE ELLER FØLGEMÆSSIGE SKADER, SÅ OVENSTÅENDE BEGRÆNSNINGER KAN EVENTUELT VÆRE BEGRÆNSET I DERES RELEVANS FOR DIG. I TILFÆLDE HVOR UNDERFORSTÅEDE GARANTIER EVENTUELT IKKE ER EKSKLUDERET I DERES HELLED, VIL DE VÆRE BEGRÆNSET TIL VARICHEDEN AF DEN PÅGÆLDENDE, SKRIFTLIGE, BEGRÆNSEDE GARANTI, DENNE GARANTI GIVER DIG SPECIFIKKE JURIDISKE RETTIGHEDER. DU KAN HAVE ANDRE RETTIGHEDER, DER KAN VARIERE IHT. DEN LOKALE LOVGIVNING. DINE LOVBESTEMTE RETTIGHEDER PÅVIRKES IKKE.

CHAPS FREMSÆTTER IKKE NOGEN GARANTIER ELLER REPRÆSENTATIONER I JUDTRYKKELIGE. UNDERFORSTÅEDE, LOVBESTEMTE ELLER PÅ ANDEN VIS - VEDRØRENDE KVALITETEN, EGENSKABERNE, DRIFTEN, YDEEVNEN ELLER EGNETHEDEN AF ENHVER TREDLEPARTS SOFTWARE ELLER UDSTYR BRUGT SAMMEN MED PRODUKTET, ELLER EVNEN TIL AT INTEGRERE SÅDAN SOFTWARE ELLER UDSTYR PRODUKTET, UNSET OM SÅDAN TREDJEPARTS SOFTWARE ELLER UDSTYR PROLUKTET, UNSET OM SÅDAN TREDJEPARTS SOFTWARE ELLER UDSTYR FØLGER MED PRODUKTET ELLER DISTRIBUERES AF CHAPS ELLER PÅ ANDEN VIS. ANSVARET FOR KVALITETEN, EGENSKABERNE, DRIFTEN, YDEEVNEN OG EGNETHEDEN AF ENNIVER SÅDAN TREDJEPARTSSOFTWARE ELLER UDSTYR TILFALDER UDELLUKKENDE BRUGGERN OG DEN DIREKTE FORHANDLER. BJER ELLER UDSTYR OG DEN DIREKTE FORHANDLER. BJER ELLER UDSTYR AF SÅDAN TREDJEPARTSSOFTWARE

Intet i produktets vejledning eller information skal fortolkes som en udtrykkelig garanti af nogen art mitt. produktet. Ingen agent, medarbejder, forhandler, repræsentant eller videreforhandler er autoriseret til at ændre eller forlænge denne begrænsede garanti eller fremsætte bindende repræsentationer eller påstande, hverken ifm. mærkedsføring, præsentationer eller på anden vis, på vegne af Chaps mht. produktet eller denne begrænsede garanti. Denne begrænsede garanti giver dig specifikke juridiske rettigheder. Du kan have ander ettigheder, der kan variere iht. den lokale lodypvining.

Ændring af software

CHAPS ER IKKE ANSVARLIG FOR FUNKTIONSPROBLEMER ELLER UFORENELIGHEDER FORÅRSAGET AF DIN REDIGERING AF REGISTRERINGSINDSTILLINGER ELLER DINE ÆNDRINGER AF OPERATIVSYSTEMETS SOFTWARE. HVIS DIT OPERATIVSYSTEMS SOFTWARE ER INDIVIDUELT TILPASSET, KAN DET MEDFØRE AT DIT PRODUKT IKKE FLINGERER KORREKT

Brug af opladerstation (kun for produkter, som inkluderer en opladerstation) Opladerstationen er beregnet til at blive brugt på et bord. For at overholde retningslinjerne for RF-eksponering og undgå interferens med implanterede medicinske anordninger skal der holdes en afstand på mindst 15 cm fra opladerstationen.

Vigtige sikkerhedsanvisninger

- Læs denne brugsanvisning.
- Gem denne brugsanvisning.
- Overhold alle advarsler.
- · Følg alle anvisninger.
- Undlad at åbne, ændre eller skille produktet ad. Bestanddele i dette produkt og/eller dets batteri kan skade miljøet og/eller være sundhedsfarlige, hvis de håndteres og bortskaffes forkert.
- Produktet må ikke anvendes under forhold, som kan udgøre en førlig situation, såsom at anvende produktet samtidig med betjening af tunge maskiner eller føring af at køretøj, på en måde, som kan få dig til at kigge væk fra vejen eller blive så optaget af aktiviteten, så din evne til at koncentrere di om at køre bliver reducered.
- (Hvis relevant) Undlad at bære eller rense dit produkt, mens det oplades.
 Tag altid opladeren ud af stikket, inden produktet rengøres.
- · Undlad at anvende slibende rengøringsmidler til at rengøre dit produkt.
- Produktet må ikke anbringes i opvaskemaskine, vaskemaskine, mikrobølgeovn, ovn eller tørretumbler.
- Produktet må ikke udsættes for meget høje eller meget lave temperaturer.
- Produktet må ikke anvendes i en sauna eller et dampbad.
- Produktet må ikke udsættes for et højt vandtryk som f.eks. store bølger eller vandfald.

- · Produktet må ikke udsættes for direkte sollys i et længere tidsrum.
- Produktet må ikke efterlades eller anvendes i nærheden af åben ild.
- Børn må ikke lege med produktet, da de små dele kan udgøre en kvælningsfare!
- Produktet er ikke beregnet til brug i tilfælde, hvor produktsvigt kan føre til død, personskade eller alvorlig skade på miljøet.

Forholdsregler vedr. indbygget batteri (kun for produkter, som inkluderer en opladerstation)

- Skaf dig ikke af med produktet ved at brænde det. Batteriet kan eksplodere.
 Forsøg ikke at udskifte produktets batteri. Det er indbygget og kan
- Forsøg ikke at udskifte produktets batteri. Det er indbygget og kan ikke udskiftes. Batteriet må kun serviceres af autoriserede Chapsservicecentre.
- · Oplad batteriet i henhold til anvisningeme.
- Oplad kun batteriet med Chaps-godkendte opladere, som er specifikt designet til dit produkt.
- Forsøge ikke at åbne det indbyggede batteri med magt.
- Dit produkt anvender en batterioplader, der er godkendt af California Energy Commission.
- Batterier (og alt elektronisk udstyr) skal genbruges eller bortskaffes separat fra husholdningsaffald.

ADVARSELI Brug af et batteri eller en oplader, som ikke er godkendt af Chaps, kan medføre en risiko for brand, eksplosion, udsivning eller anden fare. Chaps garanti dækker ikke skader på anordningen forårsaget af batterier og/eller opladere, som ikke er godkendt af Chaps.

ADVARSEL! Nogle genstande er udstyret med litiumbatterier, som kan indeholde materialer med perchlor – de kræver eventuelt særlig håndtering. Der henvises til www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/ perchlorate for flere oplysninger.

Intellektuel ejendom

Al intellektuel ejendom, som defineret nedenfor, der ejes af eller på anden

måde tilhærer Chaps eller dører respektive leverandører vedrærende dette produkt, derblandt tilbehør, dele eller tilhærende software ("roduktsystemet") tilhærer Chaps eller dæres licenstagere og er beskyttet i herhold til føderale love, statslove og bestemmelser i internationale traktater. Intellettuel ejendom omfatter, men er ikke begranest til, opfindelser (patentbare eller ikke-patentbare), patenter, forretningshemmeligheder, ophaverettipheder, softwære, computerprogrammer og tilknyttet dokumentation og andre forfatterværker. Du må ikke overtræde eller på anden måde krænke de rettigheder, som er beskytet som intellektuel ejendom. Du indvilliger desuden i, at du ikke vil Kog ikke vil forsøge at bændre, fremstille afledte produkter af, udføre reværse engineering på, dekompilere, adskille eller på anden måde forsøge at skabe en kildekode fra softwæren. Du får ingen er til eller ejerskab af den intellektuelle ejendom. Alle relevante rettigheder til den intellektuelle ejendom skal fortsat tilhære Chaps og deres licenstagere og leverandærer.

BEMÆRK FØLGENDE, NÅR CHAPS-ANORDNINGER MED DISPLAY/ BERØRINGSSKÆRM ANVENDES

ADVARSEL VEDRØRENDE DISPLAY

Displayet på din anordning er fremstillet af glas eller akryl og kan blive beskadiget, hvis du taber din anordning, eller den udsættes for et kraftigt stad. Du må ikke anvende anordningen, hvis skærmen er beskadiget eller revnet, da det kan medføre personskade.

ANSVARSFRASKRIVELSE: KORREKT BRUG AF ANORDNING MED BERØRINGSSKÆRM.

Hvis din anordning har et display med en berøringskærm, bør du være opmærksom på, at en berøringskærm reagerer bedst på en let berøring med fingerspidsen eller en skrivestift. som ikke er af metal. Tryk på

berøringskærmen med voldsom kraft eller en genstand af metal kan beskadige den hærdede glasoverflade og gøre garantien ugyldig. Der henvises til "Standard begrænset garanti" for flere oplysninger.

VIGTIGT! Berøringsskærmen må ikke komme i kontakt med andet elektrisk udstyr. Elektrostatiske udledninger kan få berøringskærmen til at svigte.

FORSIGTIG! Undlad at prikke på berøringskærmen med skarpe genstande eller trykke hårdt med fingrene for at undgå at beskadige skærmen.

En komplet liste over tilgængelige servicecentre kan ses her: www.chaps.com/connected/support

NEDERLANDS DUTCH

Voor volledige ondersteuningsdetails, veelgestelde vragen en een productinstallatiegids, gaat u naar: www.chaps.com/connected/support

Fahrikant:

Fossil Group, Inc. Hoofdkantoor: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 Verenigde Staten van Amerika Website: www.fossilgroup.com

Gemachtigde Vertegenwoordiger voor Europa:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem Nederland

Zwitserse distributeur:

Fossil Zwitserland Gmbh
Horburgstrasse 105, 4057 Bazel
Zwitserland

Garantie informatie Standaard beperkte garantie

WAT WORDT ER DOOR DE GARANTIE VERGOED EN VOOR HOE LANG?

Fossil Group, Inc. ("Chaps") waarborgt dat dit Chaps product en de accessoires in de verpakking (het "Product"), qua materiaal en vakmanschap gevrijwaard zijn van gebreken onder normale gebruiksomstandigheden in de periode vanaf de aankooodatum en twee iaar na dato.

Dit is een vrijwillige garantie van de fabrikant. Deze verleent rechten die losstaan van door de consumentenwet bepaalde rechten , inclusief maar niet beperkt tot de rechten in verband met niet-conforme producten. De voordelen van de beperkte garantie van Fossil zijn in aanvulling op en niet in olaats van de door de consumenterwet beaalde rechten.

WAT WORDT ER NIET VERGOED?

Ononderbroken of foutloos. Chaps garandeert niet dat het product ononderbroken of foutloos functioneert. Chaps is niet verantwoordelijk voor schade die voortvloeit wanneer de gebruiksinstructies van het product niet worden opgevolgd.

Normale slijtage. Periodiek onderhoud, reparatie en vervanging van onderdelen als gevolg van normale slijtage zijn uitgesloten van dekking.

Behuizing en kristal (indien van toepassing). Chaps garandeert geen behuizingen noch kristallen.

Armband, Chaps garandeert geen armbanden noch riemen.

Batterijen. Alleen oplaadbare batterijen waarvan de volledig opgeladen capaciteit lager wordt dan 80% van hun nominale capaciteit en batterijen die

lekken zijn gedekt door deze beperkte garantie. Niet-oplaadbare batterijen vallen niet onder deze beperkte garantie.

Software. Deze beperkte garantie is niet van toepassing op software geintegreerd in het product, noch op dienstverleningen door Chaps aan eigenaren van het product. Lees de licentieovereenkomst die bij de software wordt geleverd en de onderhoudsvoorwaarden van Chaps met betrekking tot het gebruik te kennen.

Misbruik, Gebreken of schade als gevolg van:

- a) Onjuist gebruik, opslag, verkeerd gebruik of misbruik, ongeval of verwaarlozing, zoals fysieke schade (scheuren of krassen, etc.) aan het oppervlak van het product als gevolg van verkeerd gebruik;
- b) Contact met vloeistof, water, regen, extreme vochtigheid of zware transpiratie, zand, vuil en dergelijke, extreme warmte, of voedsel;
- Gebruik van het product voor commerciële doeleinden of het onderwerpen van het product aan abnormaal gebruik of omstandigheden; of
- d) Andere handelingen waarvoor Chaps niet aansprakelijk is, zijn niet gedekt.

Gebruik van andere producten dan die van Chaps. Gebreken of schade die voortvloeit/voortvloeien uit het gebruik van andere producten, accessoires of software of andere randapparatuur dan van het merk Chaps of die niet door haar zijn gecertificeerd, zijn uitgesloten van dekking.

Gewijzigde producten. Een product met:

- a) serienummers, codes van de productiedatum of andere traceerbare merktekens die zijn verwijderd, gewijzigd of uitgewist;
- b) verbroken zegels of zegels die wijzen op manipulatie of toegang door nietgeautoriseerde dealers of reparatiecentra; zijn uitgesloten van dekking.

Producten van niet-geautoriseerde verkopers. De producten die bij een niet door Chaps erkende detailhandelaar zijn gekocht, zijn niet gedekt.

Communicatiediensten. Gebreken, schade of het falen van producten als gevolg van een communicatiedienst of signaal waar u zich op kunt abonneren of wat u samen met de producten kunt gebruiken zijn uitgesloten van dekking.

WELKE VERPLICHTINGEN HEFFT CHAPS?

Tijdens de garantieperiode, onder voorbehoud dat het product voor onderhoud wordt opgestuurd in overeenstemming met de voorwaarden van deze beperkte garantie, repareert of vervangt Chaps kosteloos het product of betaalt zijd ea ankoopprijs van het product terjouwen product of betaalt zijd ea ankoopprijs van het product terjouwen haar eigen inzicht. Chaps kan geheel naar eigen inzicht voor de reparatie van een product gebruik maken van gerepareerde, opnieuw verpakte of nieuwe onderdelen of componenten of kan het product verpangen door een gerepareerd, opnieuw verpakt of een nieuw product. Alle vervangen producten hebben garantie gedurende een periode die gelijk is aan het overgebleven deel van de oorspronkelijke beperkte garantie van het oorspronkelijke product of gedurende en generig (900 dagen (de langste periode wordt in acht genomen. Alle vervangen producten, onderdelen, componenten, panelen en materiaal worden het eigendom van Chaps. Tenzij dit uitdrukkelijk is toegestaan door de van toepassing zijnde wetgeving, is de overdracht of teoewijzing van deze beperkte garantie verboden.

WAT MOET U DOEN OM DE GARANTIE TE VERKRIJGEN?

Om de service onder deze beperkte garantie te verkrijgen, dient u het product terug te zenden, in een geschikte verpakking voor verzending, naar een erkend servicecentrum, vergezeld van de aankoopbon of een vergelijkbaar bewijs van verkoop met de oorspronkelijke datum van aankoop, het serienummer van het product en de naam en het adres van de verkoper. Wanneer Chaps vaststelt dat een product niet gedekt is door deze beperkte garantie, zijn alle onderdelen, transportkosten, het arbeidsloon voor de repaartie en de retourkosten yan dit product voor uw rekenino.

Om het dichtstbijzijnde erkende internationale servicecenter te vinden, kunt u terecht op www.chaps.com/connected/support.

De gegevens, software of applicaties die u heeft toegevoegd aan uw product zullen niet opnieuw worden geïnstalleerd. U moet een afzonderlijke back-upkopie maken van de volledige content van het product voordat u het product opstuurt naar Chaps voor een garantiebeurt, omdat de content gedeeltelijk of volledieg gewist of geformatteerd kan worden tijdens de garantiewerkzaamheden.

WELKE LIMIET IS VAN TOEPASSING OP DE AANSPRAKELIJKHEID VAN CHAPS?

DE BOVENSTAANDE GARANTIES EN OPLOSSINGEN ZUN EXCLUSIEE EN VERVANGEN ALLE ANDERE GARANTIES, VOORWAARDEN UITDRUKKELIJK, IMPLICIET OF STATUTAIR, IN VERBAND MET WELKE KWESTIE OOK, MET INBEGRIP VAN, ZONDER BEPERKING, GARANTIES VAN VERKOOPBAARHEID. GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD GEBRUIKSDOEL NALIWKEURIGHEID BEVREDIGENDE KWALITEIT FIGENDOM EN NIET-OVERTREDING. DIE ALLE LITDRUKKELLIK DOOR CHAPS WORDEN AFGEWEZEN. CHAPS KAN NIET AANSPRAKELIJK WORDEN GESTELD VOOR INCIDENTELE, GEVOLG-, INDIRECTE SPECIALE OF BOETESCHADE OF VERPLICHTINGEN VAN WELKE AARD DAN OOK DIE VOORTVI OFIEN LIIT OF VERBAND HOLIDEN MET DE VERKOOP OF HET GERBLIK VAN DIT PRODUCT HETZLI OP BASIS VAN EEN CONTRACT OF DOOR EEN ONRECHTMATIGE DAAD (INCLUSIEF VERONACHTZAMING), DE UITDRUKKELIJKE PRODUCTAANSPRAKELIJKHEID OF OP GROND VAN ENIGE ANDERE THEORIE ZELES WANNEER CHAPS IS GEÏNFORMEERD OVER DE MOGELLIKHEID VAN DEZE SCHADE EN ZELES ALS EEN BEPERKTE OPLOSSING DIE IN DEZE OVEREENKOMST IS UITEENGEZET NIET BEANTWOORD HEEFT AAN ZIJN ESSENTIËLE DOELSTELLING. DE TOTALE AANSPRAKELIJKHEID VAN CHAPS BEPERKT ZICH TOT DE VERVANGING OF REPARATIE OF TERLIGRETALING VAN DE AANKOOPPRIJS VAN HET PRODUCT, GEHEEL NAAR HAAR EIGEN INZICHT.

IN SOMMIGE RECHTSGEBIEDEN IS AFWIJZING OF BEPERKING VAN IMPLICIETE GARANTIES OF BEPERKING VAN INCIDENTELE

CHAPS VERSTREKT GEEN GARANTES EN LEGT GEEN VERKLARINGEN AF, EXPLICIET OF IMPLICIET, STATUTAIR OF ANDERSZINS, MET BETREKKING TOT DE KWALITEIT, DE CAPACITEIT, DE FUNCTIES, DE PERFORMANCE OF GESCHIKTHEID, OF HET GEBRUIK VAN SOFTWARE OF APPARATUUR VAN DEBROBN IN COMBINATIE MET HET PRODUCT, ONGEACHT OF DEZE EXTERNE SOFTWARE OF APPARATUUR IS GEINTEGREERD IN HET PRODUCT OF GEDISTRIBULEERD IS DOOR CHAPS OF ANDERSZINS. DE VERANTWOORDELLIKHEID VOOR DE KWALITEIT, MOGELLIKHEIDEN, HANDELINGEN, PRESTATIES EN GESCHIKTHEID VAN DERGELIJKE SOFTWARE OF MATERIAAL VAN DEROBE NERVIST UITSLUITEND BUI DE GEBRUIKER EN DE DIRECTE VERKOPER, LEIGENAAR OF LEVERANCIER VAN DERGELIJKE SOFTWARE

Niets in de productinstructies of -informatie kan worden uitgelegd als creatie van een uitdrukelijke garnatie van welke aard dan ook met betrekking tot de producten. Geen agent, werknemer, dealer, vertegenwoordiger of wederverkoper is namens Chaps betreffende de producten of deze beperkte garantie, gemeachtigd om deze beperkte garantie te wijzigen of aan te vullen of bindende verklaringen af te leggen of aanspraken te maken op, hetzij in reclame, verklaringen of anderszins. Deze garantie verleent u bepaalde rechten. Mogellijk hebt u nog andere rechten, welke van staat tot staat of van land tot land kunnen verschillen.

Aannassen van de software

CHÁPS IS NIET AANSPRAKELIJK VOOR PRESTATIEPROBLEMEN OF INCOMPTABILITET VEROOFIZAAKT DOOR HET AANPASSEN VAN UW REGISTRATIE-INSTELLINGEN OF HET DOOR U AANGEPASTE SOFTWAREBESTURINGSSYSTEEM HET GEBRUK VAN EEN AANGEPASTE SOFTWARE VAN HET BESTURINGSSYSTEEM KAN ERVOOR ZORGEN DAT UW PRODUCT NIET OP DE JUISTE MANIER FUNCTIONEERT.

Werking oplaadsysteem (Alleen voor producten die een oplaadsysteem hebben)

Het oplaadsysteem is ontworpen voor gebruik op een tafelblad. Om te voldoen aan de richtlijnen voor RF-blootstelling en om interferentie met geimplanteerde medische apparaten te voorkomen, dient u een afstand van minstens 15 centimeter (ongeveer 6 inches) van het oplaadstation in acht te nemen.

Belangrijke veiligheidsinstructies

- · Lees deze instructies.
- · Bewaar deze instructies.
- · Sla acht op alle waarschuwingen.
- · Volg alle instructies op.
- Probeer het product niet te openen, demonteren of modificeren. Stoffen in dit product en/of de batterij kunnen het milieu en/of de menselijke gezondheid schade toebrengen als ze niet op een juiste manier worden behandeld of wegoegooid.
- Gebruik het product niet in omstandigheden die een gevaarlijke situatie zouden kunnen veroorzaken, zoals het gebruik van het product tijdens het bedienen van zware machines of het besturen van een bewegend voertuig op een manier die er toe zou kunnen leiden dat u uw ogen niet op de weg gericht houdt of zo afgeleid wordt door de activiteit dat uw vermogen om geconcentreerd te rijden verminderd.

- (Indien van toepassing) Draag of reinig uw product niet tijdens het opladen.
 Haal altijd eerst de stekker van de oplader uit het stopcontact voordat u het product reiniot.
- Gebruik geen schuurmiddelen om uw product te reinigen.
- Doe uw product niet in een vaatwasser, wasmachine, magnetron, oven of droger.
- Stel uw product niet bloot aan extreem hoge of lage temperaturen.
- Gebruik uw product niet in een sauna of stoombad.
- Stel uw product niet bloot aan water onder hoge druk, zoals de golven van de zee of een waterval.
- Laat uw product niet voor een langere periode in het directe zonlicht liggen.
- · Laat uw product niet liggen en gebruik het niet in de buurt van open vuur.
- Laat kinderen nooit met het product spelen; de kleine onderdelen kunnen verstikkingsgevaar veroorzaken!
- Het product is niet bedoeld voor gebruik waarbij het niet functioneren van het product tot dood, persoonlijk letsel of ernstige schade aan het milieu zou kunnen leiden.

Voorzorgsmaatregelen ingebouwde batterij (Alleen voor producten met een oplaadsysteem)

- Gebruik uw product niet tijdens een brand. De batterij zou kunnen exploderen.
 Probeer de batterij van uw product niet te vervangen. Deze is ingebouwd
- en niet verwisselbaar. Onderhoud aan de batterij dient alleen te worden uitgevoerd door geautoriseerde servicecentrums van Chaps.
- Laad de batterij op zoals beschreven in de instructies.
- Laad uw batterij alleen op met door Chaps goedgekeurde opladers, die specifiek voor uw product zijn ontwikkeld.
- · Probeer de ingebouwde batterij niet met geweld te openen.
- Uw product maakt gebruik van een oplader voor de batterij goedgekeurd door de Californische Commissie voor Energie (CEC).
- Batterijen (en alle elektronische apparatuur) moeten worden gerecycled of gescheiden van huishoudelijk afval worden weggegooid.

WAARSCHUWING! Gebruik van een niet doorChaps goedgekeurde batterij of oplader kan risico op brand, explosie, lekkage of andere gevaren opleveren. De garantie van Chaps dekt geen schade aan het apparaat die veroorzaakt is door niet door Chaps goedgekeurde batterijen en/of opladers.

WAARSCHUWING! Bepaalde artikelen zijn voorzien van lithium batterijen die perchloraat materiaal kunnen bevatten. Een speciale behandeling kan van toepassing zijn op deze artikelen. Kijk op www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/ perchlorate voor meer informatie.

Intellectueel eigendom

Alle intellectuele eigendom, zoals onderstaand omschreven, in eigendom van of wat anderszins het eigendom is van Chaps of haar respectievelijke leveranciers met betrekking tot dit product, inclusief maar niet beperkt tot, accessoires, onderdelen of software met betrekking hierop (het "productsysteem"), is eigendom van Chaps of haar licentiehouders en wordt beschermd door federale wetten, staatswetten en internationale verdragsbepalingen. Intellectueel eigendom omvat, maar is niet beperkt tot, uitvindingen (al dan niet octrooieerbaar), octrooien, handelsgeheimen. auteursrechten, software, computerprogramma's en bijbehorende documentatie en andere auteursrechtelijk beschermde werken. U mag geen inbreuk maken op of anderszins de rechten gewaarborgd door intellectuele eigendom schenden. Bovendien gaat u ermee akkoord dat u de software niet zult (of niet zult proberen te) wijzigen, gebruiken voor afgeleide producties, onderwerpen aan reverse assemblages, decompileren, demonteren of op een andere manier te proberen de broncode van de software te achterhalen. Er wordt geen aanspraak of eigendomsrecht van het intellectueel eigendom aan u overgedragen. Alle toepasselijke rechten van het intellectueel eigendom bliven van Chaps en haar licentiehouders en leveranciers.

LET OP HET VOLGENDE BIJ HET GEBRUIK VAN APPARATEN VAN CHAPS MET EEN SCHERM/TOLICH-SCREEN

WAARSCHUWING MET BETREKKING TOT SCHERM

Het scherm van uw apparaat is gemaakt van glas of acryl en kan breken als het apparaat valt of door een harde schok of stoot. Niet gebruiken als het scherm kapot of gescheurd is. dit zou letsel kunnen veroorzaken.

GARANTIEDISCLAIMER: CORRECT GEBRUIK VAN EEN APPARAAT MET TOUCH-SCREEN.

Een apparaat met touch-screen werkt het beste door de lichte aanraking van het scherm met uw vinger of een niet-metalen stylus. Het gebruik van overdreven veel kracht of een metalen object op het touch-screen kan het gehard glazen oppervlak beschadigen en doet de garantie vervallen. Voor meer informatie, lees de "Standaard garantiebeperkingen".

BELANGRIJKI Laat het touch-screen niet in aanraking komen met andere elektrische apparaten. Elektrostatische ontladingen kunnen storingen van het touch-screen veroorzaken.

LET OP! Om schade te voorkomen, tik niet op het aanraakscherm met een scherp voorwerp of door overmatige druk met uw vingertoppen uit te oefenen.

Voor een volledige lijst met beschikbare service centers kunt u terecht op: www.chaps.com/connected/support

SVENSKA SWEDISH

För fullständiga detaljer om support, vanligaste frågor och produktinställningsguide, vänligen besök: www.chaps.com/connected/support

Tillverkare:

Fossil Group, Inc. Huvudkontor: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 USA Internetadress:

www.fossilgroup.com

Auktoriserad representant i Europa: Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138

7005 BD Doetinchem Nederländerna

Schweizisk distributör:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Schweiz

Garantiinformation Begränsad standardgaranti

VAD OMFATTAS OCH HUR LÄNGE?

Fossil Group, Inc. ("Chaps") garanterar att denna Chaps-produkt och tillbehör inkluderade i förpackningen med produkten ("Produkten") är fri från material- och tillverkningsfel vid normal användning för perioden som inleds med inköpsdatumet och fortsätter i tyå år.

Det här är en frivillig garanti från tillverkaren. Den ger andra rättigheter än de som konsumentlagen ger, inklusive, men inte begränsat till, de som avser varor som inte uppfyller kraven. Fossils begränsade garantiförmåner ges utöver, och inte istället för, rättigheterna i konsumentlagen.

VAD OMFATTAS INTE?

Oavbruten eller felfri. Chaps garanterar inte att produktens funktion kommer att vara oavbruten eller felfri. Chaps ansvarar inte för skada till följd av underfåtenhet att följa instruktioner för användning av produkten.

Normalt slitage. Periodiskt underhåll, reparation och utbyte av delar på grund av normal förslitning, omfattas inte av garantin.

Boett och mineralglas (i förekommande fall). Chaps lämnar inte garanti på boetter och mineralglas.

Armband. Chaps lämnar inte garanti på armband och remmar.

Batterier. Endast uppladdningsbara batterier vars fulladdade kapacitet understiger 80 % av sin beräknade kapacitet och batterier som läcker, omfattas av denna begränsade garanti. Ej laddningsbara batterier omfattas inte av denna begränsade garanti.

Programwara. Denna begränsade garanti täcker inte programwara som är inbäddad i produkten och de tjänster som tillhandahålls av Chaps till ägare av produkten. Se licensavtalet som medföljer programwaran och Chapss användarvillkor för tjänster för mer information om dina rättigheter när det påller dersa användnino.

Missbruk och felaktig användning. Fel eller skador som härrör från:

- a) olämplig hantering, lagring, felaktig användning eller missbruk, olyckshändelse eller försummelse, såsom fysisk skada (sprickor eller
- repor, etc.) på Produktens yta till följd av felaktig användning; b) kontakt med vätska, vatten, regn, extrem luftfuktighet eller kraftig
- svettning, sand, smuts eller liknande, extrem värme eller mat; c) användning av produkten för kommersiella ändamål eller om produkten
- utsätts för onormal användning eller onormala förhållanden; eller d) andra handlingar som inte beror på Chaps, omfattas inte av garantin.

Användning av icke-Chaps-produkter. Fel eller skador som härrör från användningen av produkter som inte har Chapss varumärke eller certifikat, tillbehör eller programvara eller annan kringutrustning, omfattas inte av garantin.

Ändrade Produkter. Produkter med:

- a) serienummer eller koder f\u00f3r produktionsdatum eller andra sp\u00e4mingsm\u00e4rken som har tagits bort, \u00e4ndrats eller utp\u00e4\u00fants;
- b) förseglingar som är brutna eller uppvisar tecken på manipulation eller åtkomst av icke-auktoriserade återförsåljare eller reparationscenter, omfattas inte av garantin.

Produkter från icke-auktoriserad säljare. Produkter som inte har köpts från en auktoriserad återförsäljare för Chaps omfattas inte av garantin.

Kommunikationstjänster. Fel, skador eller funktionsfel på Produkter på grund av någon kommunikationstjänst eller signalöverföring som du kan abonnera på eller använda med Produkterna, omfattas inte av garantin.

VILKA SKYLDIGHETER HAR CHAPS?

Under gällande garantitid, förutsatt att produkten sikckas in för service i enlighet med villkoren i denna begränsade garanti, kommer Chapa att kostnadsfritt reparera, ersätta eller återbetala Produktens inköpspris, efter Chapss eget gottfinnande. Chaps får, efter eget gottfinnande, använda ombyggda, reparerade eller ny adelar eller komponenter vid reparation av en produkt, eller byta ut produkten med en ombyggd, reparerad eller ny produkt. För alla utbytst Produkter lämans en garanti som motsvarar återstoden av den ursprungliga begränsade garantitiden för den ursprungliga produkten eller nittic (90) dagar. beroende på vilken period som är längst. Aganderätten till alla utbytta Produkter, delar, komponenter, kretskort och utrustning skall övergå till Chaps. Föruton i den utsträckning som uttryckligen tillåts enligt tillämplig lag, år överlädstese eller upplätelse av denna begränsade garanti förbjudet.

VAD MÅSTE DU GÖRA FÖR ATT FÅ GARANTISERVICE?

For att få service enligt denna begränsade garanti måste du returnera produkten till en auktoriserad serviceverkestal en förpacking som år lämplig för transport, tillsammans med inköpskvittot eller motsvarande inköpsbevis som uppvisar det ursprungliga inköpsdatumet, Produktens serienummer och säljarens namn och adress. Om Chaps fästställer att en produkt inte omfattas av denna begränsade garanti, måste du betala för alla delar, frakt och reparationskosthader eller retur av en sådan produkt.

För att hitta närmste auktoriserade internationella servicecenter, besök www.chaps.com/connected/support.

Data, programwara eller applikationer som har lagts till i din produkt kommer inte att återinstalleras. Du bör spara en separat såkerhetskopia av allt innehåll i produkten innan du skickar in produkten till Chaps for garantiservice, eftersom en del av eller hela innehållet kan bli raderat eller omformaterat under garantiservicen.

VAR GÅR GRÄNSEN FÖR CHAPS ANSVAR? OVANSTÅENDE GARANTIER OCH ERSÄTTNINGAR ÄR DE ENDA SOM GÄLLER OCH ERSÄTTER ALLA ANDRA GARANTIER, VILLKOR, UTTRYCKTA, UNDERFÖRSTÅDDA ELLER LAGSTADGADE, GÄLLANDE ALLA FALL, INKLUSIVE, UTAN BEGRÄNSNING, GARANTIER FÖR FÖRSÄLJNINGSBARHET LÄMPLIGHET FÖR ETT VISST ÄNDAMÅL KORREKTHET, TILLEREDSSTÄLLANDE KVALITET, ÄGANDERÄTT OCH ICKE-INTRÅNG. FRÅN VILKA CHAPS UTTRYCKLIGEN FRISKRIVER SIG ALLT ANSVAR, CHAPS SKALL INTE HÅLLAS ANSVARIGT FÖR TILLFÄLLIGA, EFTERFÖLJANDE, INDIREKTA, SPECIELLA ELLER STRAFFRARA SKADOR FLLER SKYLDIGHETER AV NÅGOT SLAG SOM ORSAKAS AV ELLER SOM UPPSTÅR I SAMBAND MED FÖRSÄLJNINGEN ELLER ANVÄNDNINGEN AV DENNA PRODUKT. VARE SIG BASERAT PÅ AVTAL. ÅTALBAR HANDLING (INKLUSIVE FÖRSUMLIGHET). STRIKT PRODUKTANSVAR ELLER ANNAN TEORI. ÄVEN OM CHAPS HAR INFORMERATS OM MÖJLIGHETEN AV SÅDANA SKADOR OCH ÄVEN OM NÅGON BEGRÄNSAD ERSÄTTNING SOM ANGIVITS HÄRI INTE ANSES HA UPPFYLLT SITT HUVUDSAKLIGA SYFTE. CHAPS TOTALA ANSVAR SKALL BEGRÄNSAS TILL UTBYTE ELLER REPARATION ELLER ERSÄTTNING FÖR INKÖPSPRISET. EFTER CHAPS EGET GOTTEINNANDE

VISSA LÁNDER, STATER, ELLER PROVINSER TILLÁTER INTE UNDANTAG ELLER BEGRÁNSNING AV UNDERFÖRSTÁDDA GARANITER, ELLER BEGRÁNSNING AV TILLFÁLLIGA ELLER EFTERFÓLJANDE SKADOR, SÁ OVANSTÁENDE BEGRÁNSNINGAR OCH UNDANTAG KANSKE INTE GÁLLER DÍG. NÁR UNDERFÖRSTÁDDA GARANITAG INTE FÁR UNDANTAS I SIN HELHET, KOMMERN DE ATT BEGRÁNSAS TILL VARAKTIGHETEN AV DEN TILLÁMPLIGA SKRIFLILGA BEGRÁNSADE GARANTIN. DENNA GARANTI GER DIG SPECIFIKA JURIDISKA RÁTTIGHETER, DU KAN HA ANDRA RÁTTIGHETER, DU KAN HA ANDRA RÁTTIGHETER, DU KAN HA ANDRA RÁTTIGHETER SOM KAN VARIERA BERÖENDE PÁ DEN LOKALA LAGEN. DINA LAGSTADGADE RÁTTIGHETER PÁVERKAS, INTE.

CHAPS LÄMMAR INCA GARANTER ELLER UTFÄSTELSER
UTTRYCKLIGA ELLER UNDERFÖRSTÄDDA, LAGSTADGADE ELLER
PÅ ANNAT SÄT. FÖR KVALITETEN, KAPACITETEN, FUNKTIONERNA,
UTFÖRANDET ELLER LÄMPLIGHETEN AV NÄGON TREDJE PARTS
PROGRAMVARA ELLER UTRUSTNING SOM ANVÄNDS I SAMBAND
MED PRODUKTEN. ELLER FÖRMÄGAN ATT INTEGRERA NÄGON SÄDAN
PROGRAMVARA ELLER UTRUSTNING MED PRODUKTEN. CAVSETT
OM EN SÄDAN TREDJE PARTS PROGRAMVARA ELLER UTRUSTNING
MEDFÖLJER PRODUKTEN ELLER DISTRIBLERGA SV CHAPS ELLER
PÅ ANNAT SÄTT. ANSVARET FÖR KVALITETEN, KAPACITETEN,
FUNKTIONERINA, UTFÖRANDET ELLER LÄMPLIGHETEN AV NÄGON
SÄDAN TREDJE PARTS PROGRAMVARA ELLER UTRUSTNING VILAR
HELT PÅ ANNADAREN OCH DEN DIREKTA FÖRSÄLJAREN, ÄGAREN
ELLER UTRUSTNING VILAR
ELLER UTRUSTNING

Ingenting i Produktens instruktioner eller information skall tolkas som att de skapar en uttrycklig garanti av något slag med avseende på Produkterna. Ingen agent, anställd, handlare, representant eller återforsäljare är auktoriserad för att ändra eller utoka den här begränsade garantin, eller göra bindande utfästelser eller påståenden på Chapse vägnar, vare sig i annonsering, presentationer eller på annat sätt, gällande Produkterna eller denna begränsade garanti. Denna begränsade garanti ger dig specifika jurdiska rättigheter och du kan även ha andra rättigheter som varierar mellan olika stater eller länder.

Programvaruändringar

CHÁPS ANSVARAŘ INTE FÖR EVENTUELLA PROBLEM MED PRESTANDA ELLER ANDRA TING SOM ORBAKAS AV DINA ANDRINGAR AV REGISTRERINGSINSTÄLLNINGARNA ELLER AV OPERATIVSYSTEMETS PROGRAMVARA, ANVÁNDNING AV SPECIALANPASSADE OPERATIVSYSTEM KAN GÖRA ATT DIN PRODUKT INTE FUNGERAR KORREKT.

Laddningsdockans funktionalitet (enbart för produkter med laddningsdocka) Laddningsdockan år enbart utformad för bordsbruk. För att vara kompatibel med riktlinjema för radiofrekvent strålning (RF-strålning) och för att urdvika störningar med implanterade medicinska anordningar bör du hålla ett avstånd på minst 15 centimater från laddninssstationar.

Viktiga säkerhetsinstruktioner

- · Läs dessa instruktioner.
- · Spara dessa instruktioner.
- Följ alla vamingar.
- Följ alla instruktioner.
- Försök inte att öppna, ta isär eller manipulera produkten. Ämnen som ingår i denna produkt och/eller i dess batteri kan skada hålsan och/eller miljön om de hanteras och kasseras felaktigt.
- Använd inte produkten under forhällanden som kan orsaka en farlig situation, som att använda produkten når du använder tunga maskiner eller kör ett fordon, på ett sätt som kan få dig att ta ögonen från vägen eller göra att du blir så absorberad i användningen av produkten att din förmåga att koncentrera dig på blikkningen blir nedsatt.
- (Om tillämpligt) Använd inte och rengör inte heller din produkt när du laddar den. Dra alltid ur laddaren innan du rengör produkten.
- Använd inte slipande rengöringsmedel för att rengöra din produkt.
- Placera inte produkten i en diskmaskin, tvättmaskin, mikrovågsugn, ugn eller torktumlare.
- Utsätt inte produkten för extremt höga eller låga temperaturer.
- Använd inte produkten i en bastu eller i en ångbastu.
- Utsätt inte produkten för vatten under högt tryck, såsom havsvågor eller vattenfall.
- Lämna inte produkten i direkt sollius under en längre tid.
- Lämna inte och använd inte produkten i närheten av öppen eld.
- Låt aldrig barn leka med produkten. De små komponenterna kan innebära en kvävningsrisk!

 Produkten är inte avsedd att användas när produktfel kan leda till dödsfall, personskador eller allvarliga miljöskador.

Varningar gällande inbyggda batterier (enbart för produkter med en laddningsdocka)

- Kasta inte din produkt i öppen eld. Produkten kan explodera.
- Försök inte att byta ut din produkts batteri. Det är inbyggt och ej utbytbart.
 Batteriet bör endast servas av servicecenter som har godkänts av Chaps.
- · Ladda batteriet i enlighet med instruktionerna.
- Ladda enbart batteriet med en laddare som är godkänd av Chaps och som är särskilt utformad för din produkt.
- Försök inte att öppna det inbyggda batteriet med våld.
- Din produkt använder en batteriladdare som är godkänd av Kaliforniens elmyndighet (California Energy Commission).
- Batterier (och all elektronisk utrustning) måste återvinnas eller kasseras separat och inte tillsammans med hushållsavfallet.

VARNING! Om du använder ett batteri/en batteriladdare som inte är godkänt/godkänd av Chaps finns det en risk för eldsväda, explosion, läckage eller andra faror. Chapssgaranti kommer inte att täcka skador på enheten av batterier eller laddare som inte är godkända av Chaps.

VARNING! Vissa objekt är försedda med litiumbatterier som kan innehålla perklorat material - särskild hantering kan krävas. Se www.dtsc.ca.gov/ hazardouswaste/perchlorate för mer information.

Immateriella tillgångar

Alla immateriella tillgångar som ågs av eller som på annat sätt tillhor Chaps eller dess respektive leverantörer gållande den hår produkten, inklusive men inte begränsat till tillbehör, delar eller programvaror som är relaterade till den Gproduktsystemet) tillhor Chaps eller dess licensjavare och skyddas av federala lagar, stattiga lägar och av internationella konventioner. Immateriella tillgångar inkluderar men begränsas inte av uppfinningar (patenterbara eller ej patenterbara, Dettent, sfäfshemligheter, upphovsrätter, programvaror, dataprogram och tillhörande dokumentation och andra upphovsmannaskap. Du får inte göra intrång på eller på annat sätt kränka de rättigheter som garanteras av de immateriella rättighetema. Dessutom godkänner du att du inte kommer att (och inte kommer att försöka att) modifiera, förbereda härledande verk, dekonstruera, dekompilera, ta isär, eller på annat sätt försöka att skaps källkoder från programmet. Inga rättigheter eller äganderätter för de immateriella tillgångarna kommer att överföras på dig. Alla tillämpliga rättigheter av de immateriella rättigheterna ska stanna hos Chaps och dess licensgåvare och leverantörer.

OBSERVERA FÖLJANDE NÄR DU ANVÄNDER ENHETER MED SKÄRMAR/ PEKSKÄRMAR FRÅN CHAPS

VARNING GÄLLANDE SKÄRMEN

Skärmen på din enhet är tillverkad av glas eller av akryl och den kan gå sönder om enheten tappas eller får en ordentlig stöt. Använd inte om skärmen är trasig eller sprucken eftersom du då kan skada dig.

GARANTIFRISKRIVNING: KORREKT ANVÄNDNING AV EN

Om din enhet har en pekskärm, observera att den svarar bäst med ett lätt ryck antingen med ditt finger eller med en styluspenna som inte år tillverkad i metall. Att trycka hårt eller att använda metallobjekt på pekskärmen kan skada den härdade glasytan, vilket gör garantin oglitig. För mer information om detta, se "Standardarantin".

VIKTIGT! Låt inte pekskärmen komma i kontakt med andra elektriska enheter. Elektrostatiska urladdningar kan göra att pekskärmen slutar att fungera.

VARNING! För att undvika att skada din pekskärm, använd inget vasst föremål på den och tryck inte hårt på den med fingrama.

För en komplett lista över servicecenter, besök: www.chaps.com/connected/support

NOSK NORWEGIAN

For informasjon om kundestøtte, hyppig forekommende spørsmål og installasjonsguide for produkter, vennligst gå til: www.chaps.com/connected/support

Produsent:

Fossil Group, Inc. Hovedkvarter: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 USA Internettadresse:

www.fossilgroup.com Godkient representant i Europa:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem Nederland

Distributar i Sveits:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Sveits

Garantiinformasjon Standard begrenset garanti

HVA ER DEKKET OG HVOR LENGE?

Fossil Group, Inc. (*Chaps*) garanterer at dette Chaps-produktet og tilbehør som følger med i esken sammen med produktet (*Produktet*) er fritt for mangler i materialer og utførelse ved normal bruk i perioden som begynner på kjøpsdatoen og fortsetter i to år deretter.

Dette er en frivillig produsentgaranti. Den gir rettigheter uavhengig av rettighetene som er nedfelt i forbrukerlovverket, inkludert, men ikke begrenset til, de som relaterer seg til avvikende varer. Fossils begrensede garantifordeler kommer i tillegg til, ikke i stedet for, rettighetene i forbrukerlovverket.

HVA DEKKES IKKE?

Avbruddsfri og feilfri. Chaps garanterer ikke at driften av produktet vil være avbruddsfri eller feilfri. Chaps er ikke ansvarlig for skader som oppstår ved ikke å følge instruksjonene for bruk av produktet.

Vanlig slitasje. Periodisk vedlikehold, reparasjon og utskifting av deler grunnet normal slitasie dekkes ikke.

Etui og krystall (hvis aktuell). Chaps gir ingen garantier for etuier eller krystaller.

Armbånd. Chaps gir ingen garantier for armbånd eller stropper.

Batterier. Kun oppladbare batterier som i fulladet tilstand faller under 80 % av nominell kapasitet og batterier som lekker dekkes av denne begrensede garantien. Engangsbatterier batterier dekkes ikke av denne begrensede garantien.

Programvare. Denne begrensede garantien dekker ikke programvaren som følger med produktet og tjenestene som Chaps tilbyr til eiere av Produktet. Se lisensavtalen som følger med programvaren og Chapss bruksvilkår for informasion om dine rettigheter i forhold til bruk av slik programvare.

Misbruk og gal bruk. Defekter eller skader som følge av:

- a) feildrift, lagring, gal bruk eller misbruk, ulykker eller forsømmelser, for eksempel fysisk skade (sprekker, riper, o.l.) på produktets overflate som et resultat av gal bruk:
- b) kontakt med væske, vann, regn, ekstrem fuktighet eller kraftig svette, sand, skitt eller lignende, ekstrem varme eller mat;
- c) bruk av produktet til kommersielle formål eller eksponering av Produktet for unormal bruk eller forhold: eller
- d) andre handlinger som ikke er Chapss feil, er unntatt fra dekningen.

Bruk av andre produkter enn Chapss. Feil eller skader som følge av bruk av produkter som ikke er merket eller sertifisert som Chaps-produkter, -tilbehør eller -programvare eller annet periferiutstyr dekkes ikke.

Omarbeidede produkter. Produkter med:

- a) fjernede, endrede eller utviskede serienumre, produksjonsdatomerker eller andre sporingsmerker;
- b) forseglinger som er brutt eller som viser tegn på manipulering eller modifisering av ikke-autoriserte forhandlere eller reparasjonssentre dekkes ikke.

Produkter fra uautoriserte selgere. Produkter som ikke er kjøpt fra en godkjent Chaps-forhandler dekkes ikke.

Kommunikasjonstjenester. Defekter, skader eller feil på Produkter på grunn av enhver kommunikasjonstjeneste eller ethvert signal du abonnerer på eller bruker sammen med Produktene er unntatt fra dekningen.

HVA ER CHAPS ANSVAR?

I løpet av den gjeldende garantsperioden, forutsatt at Produktet sendes innt slærvice i samsvar med vilkåren ei denne begrensede garantien, vil Chaps reparere, erstatte eller refundere kjøpesummen for produktet, etter Chapsse eget forgodtbefinnende, bruke ombygde, overhalte eller nye deler eller komponenter ved reparasjon av et produkt, eller kan erstatte produktet med et ombygd, overhalt eller nyt odeler eller komponenter ved reparasjon av et produkt, eller kan erstatte produktet varer garanten for en pended som tilsvarer resten av de opprinnelige garantbettingelsene på det opprinnelige Produktet eller i nitt 1900 dager, avhengig av hva som er lengst. Alle erstattede produkter, deler, komponenter, brett og utstyr skall tilfalle Chaps. Med unntak av i den grad det er uttrykkelig tillatt etter gjeldende lov, er overføring eller tildeling av denne begrensede garantien forbutt.

HVA MÅ DU GJØRE FOR Å FÅ GARANTISERVICE?

For å få service under denne begrensede garantien, må du returmere produktet til et autorisert servicested i en egset beholder for frakt, sammen med kvitteringen eller tilsvarende salgsbevis som viser den opprinnelige kjøpsdatoen, produktets serienummer og selgerens navn og adræsse. Hvis Chaps fastslår at et produkt ikke er dekket av denne begrensede garantien, må du betale for alle deler, frakt og arbeidskostnader for reparasjon eller tilbakføring av slitt produkt.

Du finner nærmeste autoriserte internasjonale serviceverksted ved å besøke www.chaps.com/connected/support.

Ingen data, programvare eller programmer som er installert på Produktet vil reinstalleres. Du bør beholde en sikkerhetskopi av eventuell innhold lagret på produktet før du leverer produktet til Chaps for garantiservice, ettersom alt eller deler av innholdet kan bli slettet eller formatert under garantiservice. HVA FR BEGRENSNINGENE FOR CHAPS ANSVAR? DE OVENNEVNTE GARANTIENE OG RETTSMIDI ENE ER EKSKI USIVE OG ERSTATTER ALLE ANDRE GARANTIER, VILKÅR ELLER BETINGELSER, UTTALT, UNDERFORSTÅTT ELLER LOVBESTEMT I ALLE SAKER, INKLUDERT, UTEN BEGRENSNING, GARANTIER OM SALGBARHET SKIKKETHET TIL ET SPESIEIKT FORMÅL NØYAKTIGHET. TILEREDSSTILLENDE KVALITET FIENDOMSRETT OG IKKE-KRENKENDE OG CHAPS FRASKRIVER SEG UTTALT ANSVARET FOR ALT DETTE, CHAPS ER IKKE ANSVARLIG FOR TILFELDIGE, FØLGENDE INDIREKTE, SPESIELLE ELLER STRAFFESKADER ELLER ANSVAR AV NOEN SORT SOM OPPSTÅR PÅ GRUNN AV FLLER LEORBINDELSE MED SALG AV DETTE PRODUKTET, ENTEN DET ER PÅ GRUNNLAG AV KONTRAKT, FORVOLDT SKADE (INKLUSIVE UAKTSOMHET). STRENGT PRODUKTANSVAR ELLER ANDRE TEORIER. SELV OM CHAPS ER INFORMERT OM MULIGHETEN FOR SLIKE SKADER OG SELV OM BEGRENSNINGENE NEVNT HER ANSES Å HA SVIKTET I SITT VESENTLIGE FORMÅL CHAPS TOTALE ANSVAR SKAL BEGRENSES TIL ERSTATNING ELLER REPARASJON ELLER TILBAKEFØRING AV KJØPESUMMEN. ETTER CHAPS EGET FORGODTBEFINNENDE.

NOEN LAND, DELSTATER ELLER PROVINSER TILLATER IKKE UTELLIKKELSE ELLER BEGRENSNING AV UNDERFORSTÄTTE GAFANTER ELLER BEGRENSNING AV TILFELDIGE ELLER FÖLGENDE SKADER, SÅ BEGRENSNINGENE OG UTELUKKELSENE OVENFÖR GJELDER KANSKJE IKKE FÖR DEG I SIN HELHET. NÅR UNDERFORSTÄTTE GARANTIER IKKE KAN UTELUKKES I SIN HELHET. NÅR UNDERFORSTÄTTE GARANTIER IKKE KAN UTELUKKES I SIN HELHET. VIL DE BEGRENSES TIL DEN GJELDENDE SKRITTLIGE BEGRENSEDE GARANTIENS VARIGHET. DENNE GARANTIEN GIR DEG SPESIFIKKE UDHÖRSERTTIGHETER. DU HAR KANSKJE ANDRE RETTIGHETER SOM KAN VARIERER ÄVHENGIG AV LOKAL LOV. DINE LOVBESTEMTE BETTIGHETER TU IKKE PÅMIKES

CHAPS GIR INGEN GARANTIER ELLER REPRESENTASJONER.
DIREKTE ELLER INDIREKTE. LOVFESTET ELLER PÅ ANNEN MÅTE. MED

HENSYN TIL KVALITET, KAPASITET, DRIFT, YTELSE EILER EGNETHET FOR TREDJEPARTS PROGRAMVARE ELLER UTSTYR SOM BRUKES I FORBINDELSE MED PRODUKITET, ELLER MULIGHETEN TIL Å INTEGRERE SLIK PROGRAMVARE ELLER UTSTYR MED PRODUKITET, OM EN SUK TREDJEPARTS PROGRAMVARE ELLER UTSTYR LEVERT MED PRODUKTET, DISTRIBUERT AV CHAPS, ELLER PÅ ANNEN MÅTE. ANSVAR FOR KVALITET, KAPASITET, DRIFT, YTELSE OG EGNETHET AV ALL SLIK TREDJEPARTS PROGRAMVARE ELLER UTSTYR ER UTELLIKKENDE BRUKERENS OG DEN DIREKTE SELGER, EIER ELLER UTSTYR ER UTSTYR AV SLIK TREDJEPARTS PROGRAMVARE ELLER UTSTYR ER

Ingen instruksjon for, eller informasjon om. Produktets skal tolkes som en uttrykkelig garanti av noe slag med hensyn til Produktene. Ingen agent, medarbeider, forhandler, representant eller videreseliger er autorisert til å endre eller utvide denne begrensede garantien, eller til å avgi bindende løtter eller påstander, enten i reklame, presentasjoner eller evrig, på vegne av Chaps og angående Produkter eller denne begrensede garantien. Denne begrensede garantien gir deg spesifikke juridiske rettijheter, og du kan også ha andre rettijbeter som varierer fra delstat til delstat eller land til land.

Modifisering av programvare

CHAPS ER İKKÉ ANİSVARLIG FOR YTELSESPROBLEMER ELLER MANGLENDE KOMPATIBILITET FORÂRSAKET AV DIN REDIGGRING AV REGISTERINNSTILLINGER, ELLER MODIFISERING AV OPERATIVSYSTEMPROGRAMVAREN. BRUK AV EGENDEFINERT OPERATIVSYSTEMPROGRAMVARE KAN FØRE TIL AT PRODUKTET IKKE FUNGERER RIKTIG.

Bruk av ladestasjon (kun for produkter som kommer med en ladestasjon) Ladestasjonen er utviklet for bruk på en bordjelat. For å være i samsvar med retningslinjene for eksponering til RF, og for å unngå interferens med implanterte medisinske enheter, må det opprettholdes en avstand på minst 15 centimeter (ca. 6 tommen) fra ladestasjonen.

Viktige sikkerhetsinstruksjoner

- · Les disse instruksionene.
- Oppbevar disse instruksjonene.
- Ta hensyn til alle advarsler.
- · Følg alle instruksjoner.
- Ikke prøv å åpne, demontere eller tukle med produktet. Substanser som finnes i dette produktet og/eller produktets batteri kan skade miljøet og/ eller menneskelig helse hvis de håndteres og kastes på fell måte.
- likke bruk produktet under omstendigheter som kan forårsake en farlig situasjon, som å bruke produktet mens du opererer tungt maskineri eller mens du kjører et bevegelig kjøretæy, på en måte som kan føre til at du tar øynene av veien, eller at du blir så oppslukt i aktiviteten at evnen din til å konsentrere dea om kjøringen blir svekket.
- (Hvis aktuelt) Ikke ha på deg eller rengjør produktet mens du lader det. Trekk alltid ut kontakten til laderen før du rengjør produktet.
- · Ikke bruk slipende rensemiddel for å rengjøre produktet.
- Ikke plasser produktet i en oppvaskmaskin, vaskemaskin, mikrobølgeovn eller tørketrommel.
- · Ikke utsett produktet for ekstremt høve eller lave temperaturer.
- · Ikke bruk produktet i en badstue eller et damprom.
- Ikke utsett produktet for vann med høyt trykk, slik som bølger i sjøen eller en foss.
- · Ikke la produktet ligge i direkte sollys over en lengre periode.
- Ikke legg igien eller bruk produktet nær åpne flammer.
- La aldri barn leke med produktet. De små delene kan utgjøre kvelningsfare!
- La alort barn leke med produket. De sma delene kan utgjøre kvenningsrare
 Produktet er ikke tiltenkt for bruk i situasjoner hvor feil på produktet kan føre til dødsfall, personlig- eller miljømessig skade.

Forhåndsregler for innebygget batteri (kun for produkter som kommer med ladestasion)

Ikke kast produktet fra deg i bål. Batteriet kan eksplodere.

- Ikke prøv å bytte ut produktets batteri. Det er innebygget og kan ikke byttes.
 Batteriet skal kun betjenes av servicesentre som er godkjent av Chaps.
- · Lad batteriet i henhold til instruksjonene.
- Lad kun batteriet med Chaps-godkjente ladere som er spesifikt utviklet for produktet ditt.
- Ikke prøv å åpne det innebygde batteriet med makt.
- Produktet bruker en California Energy Commission-batterilader.
- Batterier (og alt elektronisk utstyr) må resirkuleres eller kastes separat fra husholdningsavfall.

ADVARSELI Bruk av batterier eller ladere som ikke er godkjent av Chaps kan utgjøre brannfare, eksplosjonsfare, fare for lekkasje eller andre farer. Chapss garanti dekker ikke skade på enheten forårsaket av bruk av batterier og/eller ladere som ikke er godkjent av Chaps.

ADVARSEL! Visse varer er utstyrt med litiumbatterier som kan inneholde perklorat – spesialhåndtering kan være gjeldende. Se www.dtsc.ca.gov/ hazardouswaste/perchlorate for mer informasion.

Åndsverk

Alle immaterielle rettijnheter, som definert nedenfor, eid av eller som på andre måter tilhærer Chaps eller deres respektive leveranderer, relatert til dette produktet, inkludert men ikke begrenset til, tilbehør, deler eller programware relatert til (+Produktsystemet-), er eid av Chaps eller dets lisensgivere og beskyttet under faderal lovgivning, delstatslover og internasjonale traktatbestemmelser. Immaterielle rettigheter omfatter, men er ikke begrenset til, oppfinnelser fenten det kan tas patent på dem eller ikke), patenter, forretningshemmeligheter, opphavsrett, programvare, dataprogrammer og relatert dokumentasjon og annet forfatterskap. Du skal ikke krenke eller på andre måter bryte rettighetene sikret av immaterielle rettigheter. I tillegg samtykker du i at du ikke vil (og ikke vil forsake) å modifisere, utarbeide avledede verk, foreta omvendt utvikling, dekompilere eller på andre møter præve å skape kildekode fra programvaren. Ingen rett til eller eierskap i immaterielle rettligheter overføres til deg. Alle gjeldende

rettigheter til immaterielle rettigheter skal forbli hos Chaps og dets lisensgivere og leverandører.

VÆR OBS PÅ FØLGENDE NÅR DU BRUKER SKJERM/-BERØRINGSSKJERM-ENHETER FRA CHAPS

ADVARSEL OM SKJERM

Skjermen på enheten din er laget av glass eller akryl og kan gå i stykker hvis enheten mistes i gulvet eller får seg et betydelig støt. Ikke bruk hvis skjermen er ødelagt eller hvis det er sprekker i skjermen, da dette kan påføre den skade.

GARANTIFRASKRIVELSE: RIKTIG BRUK AV ENHET MED BERØRINGSSKJERM.

Hvis enheten din har berøringsskjerm, bør du være klar over at berøringsskjermer reagerer best på lett berøring med tuppen av fingeren eller en pekepenn som ikke er laget av metal. Hvis du bruker for mye kraft eller en metallgjenstand når du trykker på berøringsskjermen, kan du skade den herdede glassoverflaten og oppheve garantien. Se «Standard begrenset aranti» for mer informasion.

VIKTIG! Ikke la berøringsskjermen komme i kontakt med andre elektriske enheter. Elektrostatiske utladninger kan føre til teknisk feil på berøringsskjermen.

OBS! For å unngå å skade berøringsskjermen, må du ikke trykke på den med noe skamt eller trykke for hardt på den med fingertuppene.

For en fullstendig liste over tilgjengelige servicesentre, se: www.chaps.com/connected/support

DEUTSCH GERMAN

Für vollständige Supportdetails, FAQ und Produkthandbücher gehen Sie bitte zu: www.chaps.com/connected/support

Hersteller:

Fossil Group, Inc. Hauptsitz: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 USA Internetadresse:

www.fossilgroup.com Autorisierte Vertreter in Europa:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem Niederlande

Distributor Schweiz:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Schweiz

Garantieinformationen Eingeschränkte Standardgarantie

WAS DECKT DIE GARANTIE AB UND ÜBER WELCHEN ZEITRAUM?

Die Fossil Group, Inc. ("Chaps") garantiert, dass dieses Chaps Produkt und das mitgelieferte Zubehör ("Produkt") bei normaler Nutzung für die Dauer von zwei Jahren ab dem Kaufdatum frei von Material- und Verarbeitungsfehlem ist.

Hierbei handelt es sich um eine freiwillige Garantie des Herstellers. Diese gewährt andere als die vom Verbraucherrecht eingeräunten Ansprüche – einschließlich, aber nicht begrenzt auf iene, die für nicht einwandfreie Ware Gültigkeit haben. Die im Rahmen von Fossils eingeschränkter Garantie verfügbaren Leistungen sind kein Ersatz, sondern eine Ergänzung zu den vom Verbrauchergesetz vorgesehenen Rechten.

WAS DECKT DIE GARANTIE NICHT AB?

Fehlerfreier Dauerbetrieb. Fossil garantiert nicht, dass das Produkt dauerhaft fehlerfrei funktiontioniert. Fossil haftet nicht für Schäden am Produkt, die aufgrund der Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung entstehen.

Normale Abnutzung und Verschleiß. Regelmäßige Wartung. Reparatur und Austausch von Teilen infolge normaler Abnutzung und Verschleiß sind von der Garantie ausgeschlossen.

Gehäuse, Gläser und Glassteine (falls zutreffend). Fossil übernimmt keine Gewähr für Gehäuse. Uhrengläser oder Glassteine.

Bänder. Fossil übernimmt keine Gewähr für Uhrenbänder.

Batterien. Nur wiederaufladbare Akkus, die im voll aufgeladenen Zustand weniger als 80 % der angegebenen Kapazität erreichen und Batterien, die

ausgelaufen sind, werden von dieser eingeschränkten Garantie gedeckt. Nicht wiederaufladbare Batterien sind von dieser eingschränkten Garantie nicht gedeckt.

Software. Diese eingeschränkte Garantie deckt weder die in das Produkt integrierte Software noch die Dienste, die Fossil für Besitzer des Produktes bereitstellt. Weitere Informationen zu Ihren Rechten bei der Nutzung der Software und der bereitgestellten Dienste ennhehmen Sie bitte der Lizenzvereinbarung des Softwareanbieters und den Nutzungsbedingungen von Fossil.

Unsachgemäße Behandlung und falsche Verwendung. Defekte oder Schäden aufgrund folgender Ursachen:

- a) Unsachgemäße Nutzung oder Lagerung des Produkts, falsche oder unsachgemäße Verwendung, Unfälle oder Fahrlässigkeit, die zu physischen Beschädigungen (z. B. zu Rissen und Kratzern) der Produktoberfläche führen:
- b) Kontakt mit Flüssigkeit, Wasser, Regen, extremer Feuchtigkeit oder starker Transpiration, Sand, Schmutz o. å. sowie extremer Hitze oder Lebensmitteln:
- c) Verwendung des Produkts f
 ür gewerbliche Zwecke oder unsachgem
 äße
 Anwendungen und Bedingungen; oder
- d) andere Handlungen, die nicht von Fossil verschuldet sind, sind von der Deckung ausgeschlossen.

Verwendung von nicht von Fossil hergestellten oder zertifizierten Produkten. Defekte oder Schäden aufgrund der Verwendung von nicht von Fossil hergestellten oder zertifizierten Produkten, Zubehörteilen, Softwareprogrammen oder anderen Peripheriegeräten sind von der Deckung ausgeschlossen.

Veränderte Produkte. Produkte mit-

 a) entfernten, abgeänderten oder unkenntlich gemachten Seriennummern, Herstellercodes oder anderen Markierungen zur Rückverfolgung; oder b) gebrochenen Siegeln oder anderen Anzeichen von Fälschungen oder Eingriffen unbefugter Händler oder Reparaturwerkstätten sind von der Deckung ausgeschlossen.

Produkte von nicht autorisierten Händlern. Produkte, die nicht von einem autorisierten Chaps Händler erworben wurden, sind von der Deckung ausgeschlossen.

Kommunikationsdienste. Defekte, Schäden oder Ausfälle, die durch Kommunikationsdienste oder Signale, die Sie für die Benutzung mit den Produkten abonniert haben, entstehen, sind von der Deckung ausgeschlossen.

WORIN BESTEHEN DIE VERPFLICHTUNGEN VON FOSSIL?

Innerhalb des Garantizezitraumes entscheidet Fossil nach eigenem Ermessen, ob ein Produkt, das gemäß dem Bedingungen dieser eingeschränkten Garantie eingeschickt wird, kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet wird. Gegebenenfalls verwendet Fossil nach eigenem Ermessen erneuerte oder generalüberholte Teile oder Komponenten bei der Reparatur eines Produkts oder ersetzt ein Produkt durch ein erneuertes, generalüberholtes oder neues Produkt. Alle ersetzten Produkte erhalten eine Garantie für einen Zeitraum, der gleich dem verbleibenden Zeitraum der ursprünglichen eingeschränkten Garantie auf das ursprüngliche Produkt ist oder eine Garantie von neunzig (90) Tagen, je nachdem, welcher Zeitraum länger ist. Alle ersetzen Produkte, Teile, Komponenten, Plättnen und Ausrätungsteile gehen in das Eigentum von Fossil über. Außer in dem Umfang, in dem dies vom geltendem Recht aussfrücklich erlaubt ist, ist die Übertragung oder die Abtretung dieser eingeschränkten Garantie verboten.

WAS IST IM GARANTIFFALL ZU BEACHTEN?

Um den Garantieservice entsprechend dieser eingeschränkten Garantie in Anspruch zu nehmen, muss das Produkt in einer angemessenen Versandverpackung an einen autorisierten Händer oder eines unserer Reparaturcenter übergeben werden. Als Eigentumsnachweis ist die Quittung oder der Verkaufsbeleg, die/der das ursprüngliche Kaufdatum, die Seriennummer des Produkts und Namen und Adresse des Verkäufers enthält, erforderlich. Falls Fossil feststellt, dass ein Produkt nicht durch diese eingeschränkte Garantie gedeckt ist, trägt der Kunde sämtliche Kosten für Ersatzteile, Arbeitskosten für die Reparatur und die Rücksendung des Produkter.

Autorisierte Servicecenter international: www.chaps.com/connected/support

Daten, Software oder Anwendungen, die dem Produkt hinzugefügt wurden, werden nicht wieder installiert. Es wird empfohlen, ein separates Backup aller Inhalte des Produkts zu erstellen, bevor der Garantieservice von Fossil in Anspruch genommen wird, da die Inhalte im Rahmen des Garantieservices eventuell anzu oder teilweise eeldscht werden können.

INWIEFERN IST DIE HAFTUNG VON FOSSIL BESCHRÄNKT? DIE VORSTEHENDEN GEWÄHRLEISTUNGEN UND REPARATURMASSNAHMEN SIND DIE EINZIG GÜLTIGEN UND ERSETZEN ALLE ANDEREN ALISDRIÜCKLICHEN IMPLIZIERTEN ODER GESETZLICHEN GARANTIEN UND BEDINGUNGEN BEZÜGLICH ALLER ANGELEGENHEITEN, EINSCHLIESSLICH ABER NICHT AUSSCHLIESSLICH GARANTIEN ZUR HANDELSTAUGLICHKEIT. ZUR FIGNLING FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK. ZUR GENAUIGKEIT ZUFRIEDENSTELLENDER OUALITÄT. ZU RECHTSANSPRÜCHEN UND NICHTVERLETZUNG DER RECHTE DRITTER. DIE FOSSIL ALLESAMT AUSDRÜCKLICH AUSSCHLIESST, FOSSIL HAFTET NICHT FÜR ZUFÄLLIGE, INDIREKTE, BESONDERE ODER PUNITIVE SCHÄDEN. FOI GESCHÄDEN ODER VERPELICHTLINGEN IRGENDEINER ART DIE ALIEGBLIND ODER IN VERBINDLING MIT DEM KALIE ODER DER NUTZUNG DIESES PRODUKTS ENTSTEHEN, UNGEACHTET DESSEN. OB SIE AUF DEM VERTRAG. EINER UNERLAUBTEN HANDLUNG (EINSCHLIESSLICH FAHRLÄSSIGKEIT). STRIKTEN PRODUKTHAFTUNG ODER ANDEREN RECHTSGRUNDI AGEN BASIEREN, ALICH DANN NICHT WENN FOSSIL ALIE DIE MÖGLICHKEIT SOLICHER SCHÄDEN.

HINGSWIESEN WURDE UND AUCH DANN NICHT, WENN EINE HIER SPEZIFIZIERTE EINGESCHRÄNKTE ABHILFEMASSNAHME ALS FEHLGESCHLAGEN IM HINBLICK AUF IHREN HAUPTZWECK ANGESEHEN WERDEN MUSS. DIE GESAMTE HAFTUNG VON FOSSIL IST NACH EIGENEM ERMESSEN AUF DEN ERSATZ, DIE REPARATUR ODER DIE ERSTATTUNG DES KAUFPREISES BESCHRÄNKT.

IN EINIGEN LÄNDERN, BUNDESLÄNDERN/STAATEN ODER PROVINZEN IST DER AUSSCHLUSS ODER DIE BESCHRÄNKLING MUZIERTER GARANTEN BZW. DIE BESCHRÄNKLING AUF ZUFÄLLIGE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN NICHT ZULÄSSIG. DAHER TREFFEN DIE OBEN AUFGEFÜHRTEN BESCHRÄNKLINGEN EVENTUELL NICHT ODER NUR TEILWEISE ZU. WENN IMPLIZIERTE GARANTIEN NICHT IN HIER BESCHRÄNKLINGEN EVENTUELL NICHT OBER NUR TEILWEISE ZU. WENN IMPLIZIERTE GARANTIEN NICHT IN HIER DIE DAUER DER ANWENDBAREN SCHRIFTLICHEN BESCHRÄNKTEN GARANTIE BESCHRÄNKT DIE GARANTIE VERSIEHT DEN KÄUFER MIT SPEZIELLEN RECHTSANSPRÜCHEN. JE NACH LAND KÖNNEN DEM KÄUFER AUCH ANDER ERCHTSANSPRÜCHEN. JE NACH LAND KÖNNEN DEM KÄUFER AUCH ANDER ERCHTSANSPRÜCHEN. JE STEHEN. GESETZLICHE RECHTE WERDEN DURCH DIESE GARANTIE NICHT EINGESCHRÄNKT.

FOSSIL ÜBERNIMMT KEINE AUSDRÜCKLICHEN IMPILIZIERTEN ODER GESETZLICHEN GARAMITEN ODER ZUSCHFERUNGEN BEZÜGLICH DER QUALITÄT, DER FUNKTIONALITÄT, DES BETRIEBS, DER LEISTUNG ODER DER EIGNUNG VON SOFTWARE (DER AUSRUSTUNG VON DHITTANBIETERN, DIE IN VERBINDUNG MIT DEM PRODUIT GENUTZ WERDEN, ODER DER FÄHIGKET, SOLCHE SOFTWARE ODER AUSRUSTLING IM DAS PRODUKT ZU INTEGRIEREN, UNGEACHTET DESSEN, OB SOLCHE SOFTWARE ODER AUSRUSTLING IM LIEFERUMFANG DES PRODUKTS ENTHALTEN IST ODER VON FOSSIL ODER VON ANDEREN VERTRIEBEN WIRD. DIE VERBANTWORTUNG FÜR DIE QUALITÄT, DIE FUNKTONALITÄT, DEN BETRIEB, DIE LEISTUNG UND DIE GENUNG DER SOFTWARE ODER AUSRUSTLING JEDER SOLCHER DITTANBIETER LIEGT AUSSCHLIESSLICH BEIM VERBRAUCHER

56

UND DEM ANBIETER, EIGENTÜMER ODER LIEFERANTEN SOLCHER SOFTWARF ODER AUSRÜSTLING VON DRITTANBIFTERN

Nichts in den Produkthinweisen oder -informationen darf dahingehend ausgelegt werden, dass eine vertragliche Garantile irgendeiner Art bezüglich des Produkts gegeben wird. Kein Bevollmächtigter, Angestelller, Vertreter oder Wiederverkaufer ist autorisiert, im Namen von Fossil und hinsichtlich der Produkte oder dieser eingeschänkten Garantie eben diese eingeschänkten Garantie zu modifizieren oder zu erweitern oder verbindliche Erklärungen oder Behauptungen abzugeben, weder in Werbung noch in Präsentationen oder anderweitig. Diese eingeschränkte Garantie versieht den Käufer mit speziellen Rechtsansprüchen. Je nach Land können dem Käufer auch andere Rechtsansprüchen zustehen.

Softwaremodifizierung

CHAPS IST NICHT HAFTBAR FÜR LEISTUNGSPROBLEME
ODER INKOMPATIBILITÄTEN, DIE DURCH BEARBEITUNG VON
REGISTRIERUNGSEINSTELLUNGEN ODER ABÄNDERUNG VON
BETRIEBSSYSTEMSOFTWARE VERURSACHT WERDEN. DIE
SENUTZUNG KUNDENSPEZIRSCHER BETRIEBSSYSTEMSOFTWARE
KÖNNTE ZUR FOLGE HABEN, DASS IHR PRODUKT NICHT
OBDNI INGSCPMAß E INKITONIERT

Betrieb der Ladestation (nur für Produkte mit Ladestation)

Die Ladestation ist für die Tischverwendung konzipiert. Um die Richtlinien für HF-Belastung einzuhalten und um Störungen implantierter medizinischer Geräte zu vermeiden, halten Sie bitte einen Abstand von mindestens 15 Zentimetern (ungefähr 6 Zoll) von der Ladestation.

Wichtige Sicherheitshinweise

- Lesen Sie diese Hinweise
- Behalten Sie diese Hinweise
- Beachten Sie alle Warnungen
- · Folgen Sie allen Hinweisen.
- Versuchen Sie nicht, dieses Produkt zu öffnen oder zu zerlegen.
 Substanzen, die in diesem Produkt und/oder seiner Batterie enthalten sind, können die Umwelt und/oder die menschliche Gesundheit schädigen, wenn sie nicht ordnungsgemäß gehandhabt und entsorgt werden.
- Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn dies zu einer Gefährensituation führen könnte, zum Beispiel während Sie schwere Maschinen bedienen oder ein Fahrzeug fahren. Die Nutzung des Produktes könnte dazu führen, dass Sie Ihren Blick von der Straße abwenden oder sich so in die Beschäftigung vertiefen, dass Ihre Fähigkeit, sich auf das Fahren zu konzentrieren, beeinträchtigt wird.
- (Falls zutreffend) Tragen oder reinigen Sie Ihr Produkt nicht, während Sie es laden. Ziehen Sie immer den Stecker des Aufladegeräts heraus, bevor Sie das Produkt säubern.
- Benutzen Sie keine Scheuermittel, um Ihr Produkt zu säubern.
- Stellen Sie Ihr Produkt nicht in einen Geschirrspüler, eine Waschmaschine, eine Mikrowelle, einen Ofen oder Trockner.
- Setzen Sie Ihr Produkt nicht extrem hohen oder niedrigen Temperaturen aus.
- Benutzen Sie Ihr Produkt nicht in einer Sauna oder einem Dampfbad.
 Setzen Sie Ihr Produkt keinem hohen Wasserdnick aus wie er z.B. bei
- Meereswellen oder einem Wasserfall entstehen kann.

 Lassen Sie Ihr Produkt nicht für eine längere Zeit in direktem Sonnenlicht.
- Lassen Sie ihr Produkt nicht für eine langere Zeit in direktem Sonnenlicht.
 Lassen und benutzen Sie ihr Produkt nicht in der Nähe von offenem Feuer.
- Erlauben Sie Kindern niemals mit dem Produkt zu spielen; von den kleinen Komponenten könnte eine Erstickungsgefahr ausgehen!
- Das Produkt ist nicht für die Benutzung vorgesehen, in welcher der Produktausfall zum Tod, K\u00f6rpersch\u00e4den oder schweren Umweltsch\u00e4den f\u00fchren kann

Sicherheitsvorkehrungen für eingebaute Batterien (nur für Produkte mit Ladedock)

- Entsorgen Sie das Produkt nicht in ein Feuer. Die Batterie könnte explodieren.
- Versuchen Sie nicht die Batterie des Produkts zu ersetzen. Sie ist eingebaut und nicht austauschbar. Die Batterie sollte nur von durch Chaps zugelassene Servicecenter gewartet werden.
- · Laden Sie die Batterie nur entsprechend den Anweisungen auf.
- Laden Sie Ihre Batterie nur mit von Chaps zugelassenen Aufladegeräten auf, die speziell für dieses Produkt konzipiert sind.
- Versuchen Sie nicht die eingebaute Batterie gewaltsam zu öffnen.
- Ihr Produkt benutzt ein Batterieaufladegerät der Kalifornischen Energiebehörde.
- Batterien (und alle elektronische Ausrüstung) müssen getrennt von Haushaltsabfall wiederverwertet oder entsorgt werden.

WARNUNG! Die Benutzung von Chaps nicht zugelassenen Batterien oder Ladegeräten kann zur Gefährdung durch Feuer, Explosion, Auslaufen oder andere Gefahren führen. Die Gewährleistung von Chaps deckt keine Schäden am Gerät, die durch Batterien und/oder Aufladegeräte verursacht werden, die nicht von Chaps zugelassen sind.

WARNUNG! Bestimmte Produkte sind mit Lithiumbatterien ausgerüstet, die Perchloratmaterial enthalten könnten - spezielle Handhabung kann erforderlich sein. Siehe www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate für zusätzliche Informationen.

Geistiges Eigentum

Alles geistige Eigentum, wie es unten definiert ist und Chaps oder seinen jeweiligen Zulieferem bezüglich dieses Produkts gehört, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Zubehör, Teile oder sich darauf beziehende Software (das "Produktsystem") ist Firmeneigentum von Chaps oder seiner Lizenznehmer und ist durch Bundes- und bundesstatliche Gesetze und internationale Vertragsbestimmungen geschützt. Geistiges Eigentum umfasst, ist aber nicht beschränkt auf. Erfindungen (patentierbare oder nicht patentierbare). Patente, Geschäftsgeheimnisse, Urheberrechte, Software, Computerprogramme und verbundene Dokumentation und andere Urheberwerke. Sie dürfen in die Rechte, die durch geistiges Eigentum geschützt sind nicht eingreifen oder diese auf andere Art verletzen. Des Weiteren erfdären Sie sich damit einverstanden, dass Sie die Software nicht abändern, keine derivativen Werke derselben herstellen, dieselbe rekonstruieren, dekomplieren, disassemblieren oder auf andere Art versuchen werden, den Source-Code zu erstellen (und keines der Obigen versuchen werden). Kein Tittel oder Eigentum am geistigen Eigentum des Produkts wird auf Sie übertragen. Alle anwendbaren Rechte geistigen Eigentums verbleiben bei Chaps und seinen Lizenzaebern und Zulieferern.

BITTE BEACHTEN SIE FOLGENDE HINWEISE ZU DER VERWENDUNG VON GERÄTEN MIT DISPLAY/TOUCHSCREEN VON CHAPS

WARNHINWEIS BEZÜGLICH DISPLAY

Das Display Ihres Geräts besteht aus Glas oder Acryl und kann zerbrechen, wenn das Gerät fällengelassen oder heftigen Stößen ausgesetzt wird. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Display gebrochen ist oder Sprünge aufweist, da dies Verletzungen verursachen kann.

GARANTIEAUSSCHLUSS: ORDNUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG VON GERÄTEN MIT TOUCHSCREEN.

Wenn Ihr Gerät über einen Touchscreen verfügt, beachten Sie Folgendes: Ein Touchscreen reagiert am besten auf leichte Berührungen mit der Fingerspitze oder einem nicht metallischen Eingabestift. Wenn mit zu viel Kraft oder einem metallischen Objekt auf den Touchscreen gedrückt wird, kann dies die gehärtete Glasoberfläche beschädigen und den Garantienspruch zunichtemachen. Weitere Informationen finden Sie unter "Beschränkte Standardgewährleistung".

WICHTIG! Lassen Sie den Touchscreen nicht in Kontakt mit anderen elektrischen Geräten kommen. Elektrostatische Entladungen können Fehlfunktionen des Touchscreens verursachen.

VORSICHT! Berühren Sie den Touchscreen nicht mit scharfen Gegenständen und üben Sie keinen starken Druck mit den Fingerspitzen aus, um Beschädigungen des Touchscreens zu vermeiden.

Um eine gesamte Liste der Servicecenter anzusehen, besuchen Sie bitte: www.chaps.com/connected/support

FRANCAIS FRENCH

Pour les informations d'assistance détaillées, la foire aux questions et le guide d'installation du produit, veuillez visiter : www.chaps.com/connected/support

Fabricant :

Fossil Group, Inc. Siège social : 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 États-Unis d'Amérique Adresse Internet : www.fossilgroup.com

Représentant européen autorisé :

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem Pays-Bas

Distributeur suisse :

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Suisse

Informations sur la garantie Garantie limitée standard

QUE COUVRE CETTE GARANTIE ET QUELLE EST SA DUREE ?
Fossil Group, Inc. (« Chaps ») garantit que les présents produits et
accessoires Chaps inclus dans "l'emballage avec le produit (le » Produit »)
sont sans défauts matériels et de qualité d'exécution dans le cadre
d'une utilisation normale pour une durée débutant à la date d'achat et se
prolongeant pour deux ans.

Ceci est une garantie volontaire du fabricant. Elle prévoit des droits distincts des droits prévus par les lois de protection des consommateurs y compris, mais sans s'y limiter, les lois qui ont trait aux marchandises non conformes. Les prestations de la garantie limitée de Fossil s'ajoutent aux droits prévus par les lois de protection des consommateurs et ne les remiplacent pas.

QU'EST-CE QUI N'EST PAS COUVERT PAR LA GARANTIE ? Fonctionnement sans interruption ou sans erreur. Chaps ne garantit pas que le fonctionnement du Produit se fera sans interruption ou sans erreur. Chaps n'est pas responsable des dommages provenant du non-respect des instructions entaines à l'utilisation du Produit

Usure normale. L'entretien périodique, les réparations et le remplacement des pièces dus à l'usure normale sont exclus de la garantie.

Boîtier et verre (le cas échéant). Chaps ne garantit pas les boîtiers ni les verres.

Bracelet. Chaps ne garantit pas les bracelets.

Piles. Seules les piles rechargeables dont la capacité de charge complète est inférieure à 80 % de leur capacité nominale et les piles qui fuient sont

64

couvertes par la présente Garantie limitée. Les piles non rechargeables ne sont pas couvertes par la présente Garantie limitée.

Logicials. La présente Garantie limitée ne couvre pas le logiciel intégré au Produit ni les services fournis par Chaps aux propriétaires du Produit. Veuillez vous référer au contrat de licence accompagnant le logiciel et aux conditions d'utilisation de service de Chaps pour connaître les détails de vos droits quant à leur utilisation.

Mauvais traitement et utilisation inadaptée. Les défauts ou dommages résultant des conditions suivantes :

- a) Fonctionnement, rangement ou usage inadapté, mauvais traitement, accident ou négligence, comme des dommages physiques (fentes ou
- rayures, etc.) sur la surface du Produit résultant d'une utilisation inadaptée ; b) Contact avec un liquide, de l'eau, la pluie, une humidité extrême ou une transpiration importante, du sable, de la poussière ou similaire, une chaleur
- extrême ou de la nourriture ; c) Utilisation du Produit à des fins commerciales ou Produit soumis à un
- usage inadapté ou à des conditions anormales ; ou d) Autres actions n'étant pas imputables à Chaps, sont exclus de la garantie.
- d) Autres actions n etant pas imputables a Chaps, sont exclus de la garant

Utilisation de produits n'étant pas de la marque Chaps. Tous défauts ou dommages résultant de l'utilisation de produits n'étant pas de la marque Chaps ou de produits, accessoires, logiciel ou autre matériel périphérique sont exclus de la garantie.

Produits modifiés. Tout produit dont :

- a) le numéro de série, le code de la date de production ou toute autre marque d'identification a été enlevé, modifié ou effacé ;
- b) le scellement compromis ou qui présente un signe d'altération ou d'accès par des revendeurs ou des centres de réparation non agréés ; est exclu de la garantie.

Produits de vendeurs non autorisés. Les produits n'étant pas achetés auprès d'un vendeur autorisé de Chaps sont exclus de la garantie.

Services de communication. Les défauts, les dommages ou la défaillance des produits dus à un service ou signal de communication auquel vous avez souscrit ou que vous avez utilisé avec les Produits sont exclus de la garantie.

QUELLES SONT LES OBLIGATIONS DE CHAPS?

Au cours de la période de garantie applicable, à condition que le Produit soit envoyé au service conformément aux termes de la présente Carantel limitée. Chaps réparers, remplacera ou remboursera le prix d'achat du Produit, au choix de Chaps uniquement, anan frais. Chaps peut, à son propre choix uniquement, utiliser des pièces ou composants reconstruits, reconditionnés ou nouveaux lorsqu'il répare tout Produit, ou peut remplacer le Produit par un Produit reconstruit, reconditionné ou nouveaux lorsqu'il répare tout Produit, ou peut remplacer le Produit par un Produit rengina de la durée résiduelle de la Garantie limitée d'origine du Produit original ou pour une durée degal et la Garantie limitée d'origine du Produit original ou pour une durée de quatre-vingt-dix (90) jours, la durée la plus longue étant retenue. Tous les Produits, pièces, composants, panneaux et équipement remplacés deviendront la propriété de Chaps. Sauf dans la limite expressément autorisée par la loi en vigueur, le transfert ou la cession de la présente Garantie limitée est interdit.

QUE DEVEZ-VOUS FAIRE POUR BENEFICIER DU SERVICE DE GARANTIE ?

Pour bénéficier du service découlant de la présente Garantie limitée, vous devez renvoyer le Produit à un centre de service agréé dans un emballage adapté à l'expédition, accompagné du reçu de caisse ou d'une preuve d'achat comparable mentionnant la date d'achat d'origine, le numéro de série du Produit ainsi que le nom et l'adresse du vendeur. Si Chaps décide que tout Produit n'est pas couvert par la présente Garantie limitée, vous devrez payer l'ensemble des frais de pièces, expédition et main d'œuvre pour la réparation ou le retour dudit Produit.

Pour trouver le centre de réparation international agréé le plus proche, veuillez consulter www.chaps.com/connected/support.

Aucun logiciel, aucune donnée ou application ajouté à votre Produit ne sera réinstallé. Il est conseillé de conserver une copie de sauvegarde séparée de tous contenus du Produit avant de remettre le Produit au service de garantie de Chaps, étant donné que certains ou l'ensemble des contenus pourront être effacés ou reformatés au cours du service de garantie.

QUELLES SONT LES LIMITES DE LA RESPONSABILITE DE CHAPS ?

LES GARANTIES ET RECOURS SUIVANTS SONT EXCLUSIFS ET REMPLACENT L'ENSEMBLE DES AUTRES GARANTIES, TERMES OU CONDITIONS, EXPRÈS, IMPLICITES OU LÉGAUX RELATIFS À OUELOUE SUJET OUE CE SOIT Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE, D'ADAPTATION À UNE FIN PARTICULIÈRE, DE PRÉCISION, DE QUALITÉ SATISFAISANTE, DE TITRE ET D'ABSENCE DE CONTREFACON, L'ENSEMBLE DESOUELLES ÉTANT EXPRESSÉMENT REJETÉES PAR CHAPS. CHAPS NE SERA RESPONSABLE D'AUCUN DOMMAGE ACCESSOIRE CONSÉCUTIE INDIRECT SPÉCIAL OU PLINITIE NI DE TOUTE RESPONSABILITÉ PROVENANT DE OU EN LIEN AVEC LA VENTE OU L'UTILISATION DU PRÉSENT PRODUIT. OU'ELLE SOIT DE NATURE CONTRACTUELLE, DÉLICTUELLE (Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE). RESPONSABILITÉ STRICTE DU PRODUIT, OU RELEVANT DE TOUTE AUTRE THÉORIE MÊME SUCHAPS AVAIT ÉTÉ AVERTI DE LA POSSIBILITÉ DESDITS DOMMAGES ET MÊME SI TOUT RECOURS LIMITÉ SPÉCIFIÉ AUX PRÉSENTES EST RÉPUTÉ AVOIR MANQUÉ À SA FINALITÉ ESSENTIELLE, L'ENTIÈRE RESPONSABILITÉ DE CHAPS SERA LIMITÉE AU REMPLACEMENT. À LA RÉPARATION OU AU REMBOURSEMENT DU PRIX D'ACHAT PAYÉ, AU CHOIX DE CHAPS UNIQUEMENT.

CERTAINS PAYS, ÉTATS OU PROVINCES N'AUTORISENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES GARANTIES IMPLICITES OU LA LIMITATION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS. SI BIEN QUE LES LIMITATIONS CLDESSUS PEUVENT NE PAS VOUS CONCERNER. LORSQUE DES GARANTIES IMPLICITES NE PEUVENT PAS ÈTRE EXCLUES DANS LEUR INTÉGRALITÉ, ELLES SERONT LIMITÉES À LA DURÉE DE LA GARANTIE ÉCRITE APPLICABLE. L'HESTE PRÉSENTE GARANTIE VOUS CONFÉRE DES PORITS SPÉCIFIQUES; IL EST POSSIBLE QUE VOUS DISPOSIEZ D'AUTRES DROITS QUI VARIENT EN FONCTION DE LA LÉGISLATION LOCALE. VOS DROITS LÉGAUX NE SONT PAS AFFECTÉS.

CHAPS NE FAIT AUCUNE GARANTIE NI DÉCLARATION, EXPRESSE OU IMPLICITE. LÉGALE OU AUTRE, QUANT À LA QUALITÉ. LES CAPACITÉS, LES OPÉRATIONS, LA PERFORMANCE OU LE CARACTÈRE ADAPTÉ DE TOUT LOGICIEL OU MATÉRIEL TIERS UTILISÉ EN ASSOCIATION AVEC LE PRODUIT, OU LA CAPACITÉ D'INTÉGRER TOUT D'IL COGICIEL OU MATÉRIEL AU PRODUIT, QUE LEDIT LOGICIEL OU MATÉRIEL TIERS SOIT INCLUS AVEC LE PRODUIT, DISTRIBUÉ PAR CHAPS OU AUTREMENT. LA RESPONSABILITÉ DE LA QUALITÉ. DES CAPACITÉS, DES OPÉRATIONS, DES PERFORMANCES ET DE L'ADAPTABILITÉ D'UN LOGICIEL OU MATÉRIEL TIERS APPARITENT UNIQUEMENT À L'UTILISATEUR ET AU VENDEUR, PROPRIÉTAIRE OU FOURNISSEUR DIRECT DUDIT LOGICIEL OU IMATÉRIEL TIERS PAPARITENT UNIQUEMENT À L'UTILISATEUR ET AU VENDEUR, PROPRIÉTAIRE OU FOURNISSEUR DIRECT DUDIT LOGICIEL OU IMATÉRIE! TIERS

Rien dans les instructions ou les informations du Produit ne doit être interprété comme créant une quelconque garantie expresse quant aux Produits. Aucun agent, employé, marchand, représentant ou revendeur n'est autorisé à modifier ou à prolonger la présente Garantie limitée ou à faire des déclarations ou revendications contraignantes, que ce soit par le biais de publicités, de présentations ou autrement, pour le compte de Chaps s'agissant des Produits ou de la présente Garantie limitée. La présente Garantie limitée vous confère certains droits légaux, auxquels peuvent s'ajouter d'autres droits qui varient selon l'État ou le pays dans lequel vous résides.

MODALITÉS DE GARANTIE SUPPLÉMENTAIRES À LA FRANCE

Cette garantie internationale s'ajoute à d'autres droits et recours dont vous disposez sous vorte jurisdiction, qui ne doit pas être exclue. Conformément à la garantie internationale limitée susmentionnée. <- Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le course de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir.>> << Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour reparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.>> (article L211-16 du code francais de la consommation).

Nonobstant toutes dispositions contraires dans cette garantie, en plus de la garantie internationale limitée, Fossil est responsable par la garantie légale français û) de conformité décrite dans les articles L211-4 à L211-13 du code français de la consommation, et (ii) contre les défauts cachés dans les conditions fixes par les articles 164 à 1648 et 2232 du code civil français.

Conformément à la garantie contre les défauts cachés, en vertu de l'article 1641 du code civil français <<Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent improper à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.>> et du premier paragraphe de l'article 1648 du même code <<L'action resultant des vices rédibilitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à combert de la découverte du vice.>>

Conformément à la conformité, en vertu des articles L211-4 et L211-5 du code français de la consommation <<Le vendeur est tenu de livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la deliverance. Il répond également des défauts de conformité resultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque

celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité>> et <<Pour être conforme au contrat, le bien doit:

- Être propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant:
- correspondre à la description donnée par le vendeur et posséder les qualities que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon que de modéle.
- presenter les qualities qu'un acheteur peut légitiment attendre eu égard aux declarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage;

Modifications des logiciels

CHAPS NE PEUT ÉTRE TENU RESPONSABLE DES PROBLÈMES DE PERFORMANCE OU DE COMPATIBILITÉ RÉSULTANT DE MODIFICATIONS DES PARAMÉTRES DU REGISTRE OU DU SYSTÈME D'EXPLOITATION EFFECTUÉES PAR VOUS. UTILISER UN SYSTÈME D'EXPLOITATION PERSONNALISÉ PEUT AFFECTER LE FONCTIONNEMENT DE VOTRE ONTICE.

Fonctionnement de la station de recharge (applicable uniquement aux appareils livrés avec une station de recharge)

Votre station de recharge est conçue pour se placer sur un meuble. Pour satisfaire aux exigences de conformité en matière d'exposition aux radiofréquences et pour éviter toute interférence avec d'éventuels appareils médicaux implantés, assurez-vous de toujours vous tenir à une distance d'au moins 15 centimètres de la station de recharge.

Consignes importantes pour votre sécurité

- Lisez ces instructions
- · Conservez ces instructions.
- · Respectez toutes les consignes.
- Suivez toutes les instructions.
- Ne tentez pas d'ouvrir, de désassembler ou d'altérer votre appareil. Certaines substances contenues dans cet appareil et/ou dans sa batterie sont nocives pour l'environnement et/ou la santé humaine si elles sont manipulées ou éliminées de façon inadéquate.
- N'utilisez pas cet appareil d'une façon qui risque de donner lieu à une situation dangereuse. Par exemple, lorsque vous mangeuvrez une machine lourde ou conduisez un véhicule, évitez toute activité qui vous pousserait à quitter la route des yeux ou à yous laisser absorber, affectant votre faculté de concentration sur la conduite
- . (Le cas échéant) Ne portez pas votre appareil et ne le nettoyez pas pendant qu'il se recharge. Débranchez toujours le chargeur avant de nettover l'appareil.
- N'utilisez pas de produits abrasifs pour nettover votre appareil.
- Ne placez pas votre appareil dans un lave-vaisselle, une machine à laver, un micro-ondes, un four traditionnel ou un sèche-linge.
- N'exposez pas votre appareil à des températures extrêmes.
- · N'utilisez pas votre appareil dans un sauna ou un bain de vapeur.
- · N'exposez pas votre appareil à de l'eau à haute pression, comme dans le
- cas de vagues ou de chutes d'eau. Ne laissez pas trop longtemps votre appareil dans la lumière directe du soleil.
- Ne placez pas et n'utilisez pas votre appareil près d'une flamme nue.
- · Ne laissez pas les jeunes enfants jouer avec votre appareil : les petites
- pièces qu'il comporte peuvent présenter un risque d'étouffement.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé dans des circonstances où sa défaillance risquerait d'entraîner la mort, des dommages corporels ou des dommages environnementaux graves.

Précautions concernant la batterie intégrée (applicable aux appareils livrés avec une station de recharge)

- Ne pas tenter de détruire l'appareil par le feu. La batterie risque d'exploser.
- Ne pas tenter de remplacer la batterie de votre appareil. Elle lui est incorporée et n'est pas remplacable. Son entretien doit être effectué exclusivement par un centre de service après-vente agréé par Chaps.
- · Chargez la batterie en accord avec les instructions.
- Ne rechargez votre batterie qu'avec des chargeurs agréés Chaps spécialement conçus pour votre appareil.
- Ne tentez pas de forcer l'ouverture de la batterie intégrée.
- · Votre appareil utilise un chargeur de batteries agréé par la California Energy Commission.
- Les batteries (comme tous les équipements électroniques) doivent être recyclées ou éliminées séparément du reste des déchets domestiques.

AVERTISSEMENT! Utiliser une batterie ou un chargeur qui n'aurait pas recu l'approbation de Chaps peut présenter un risque d'incendie, d'explosion, de fuite ou autre. La garantie de Chapsne couvre pas les dommages occasionnés à l'appareil par l'utilisation de batteries ou chargeurs non agréés.

AVERTISSEMENT! Certains articles emploient des batteries au lithium qui peuvent contenir du perchlorate: des consignes de manipulation spéciales pourraient s'appliquer. Prière de consulter www.dtsc.ca.gov/ hazardouswaste/perchlorate pour plus de renseignements.

Droits de propriété intellectuelle

Tous les droits de propriété intellectuelle tels que définis ci-dessous, qui sont la propriété directe ou indirecte de Chaps ou de ses fournisseurs quant à cet article, notamment les accessoires, pièces ou logiciels correspondants (le « système de l'appareil ») sont exclusivement réservés à Chaps ou à ses concédants et protégés par la loi fédérale, les lois des États et les provisions des traités internationaux. Les droits de propriété intellectuelle s'appliquent notamment aux inventions (brevetable ou non), brevets, secrets industriels, droits d'auteur, logiciels, programmes d'ordinateur et documentation

connexe et autres travaux d'auteur. Vous ne pouvez pas enfreindre ni porter atteinte de quelque autre manière que ce soit aux droits garantis par la propriété intellectuelle. En outre, vous déclarez que vous n'essaierez en aucune façon de modifier, préparer des travaux dérivés, procéder à la rétroconception, décompiler, désassembler ou tenter de recréer le code source du logiciel. Aucun droit ni titre de propriété à l'égard des éléments de propriété n'intellectuelle ne vous est cédé. Chaps, ses concédants et ses fournisseurs demeurent propriétaires de tous les droits de propriété intellectuelle ne vapilicables.

PRENEZ NOTE DES ÉLÉMENTS SUIVANTS CONCERNANT L'UTILISATION D'UN APPAREIL DOTÉ D'UN AFFICHAGE OU D'UN ÉCRAN TACTILE CHAPS

AVERTISSEMENT CONCERNANT L'AFFICHAGE

La surface d'affichage de votre appareil est en verre ou en acrylique. Elle risque de se casser si celle-ci est soumise à une chute ou à un choc puissant. N'utillisez pas l'appareil si la surface d'affichage est cassée ou fendue : vous risqueriez de vous couper.

EXCLUSION DE GARANTIE : UTILISATION CORRECTE D'UN APPAREIL À ÉCRAN TACTILE.

Si votre appareil est muni d'un écran tactile, veuillez noter qu'il réagit le mieux à un toucher léger effectué du bout du doigt ou evec un stylet non métallique. L'utilisation d'une force trop appuyée ou d'un objet métallique sur l'écran tactile peut endomnager la surface de verre trempé, annulant la garantie. Pour plus d'informations, prenez connaissance de la garantie limitée standaré. IMPORTANT! Empêchez tout contact de l'écran tactile avec d'autres appareils électriques. Les décharges d'électricité statique peuvent causer le mauvais fonctionnement de l'écran tactile.

ATTENTION! Pour éviter d'endommager l'écran tactile, ne le touchez pas avec un objet pointu et n'y appliquez pas de pression excessive du doigt.

Pour obtenir la liste complète des centres de service après-vente, rendezvous sur : www.chaps.com/connected/support

ITALIANO ITALIAN

Per dettagli completi sul supporto, domande frequenti e guida all'installazione del prodotto, visita: www.chaps.com/connected/support

Produttore:

Fossil Group, Inc. Sede: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 Stati Uniti d'America Indirizzo internet: www.fossilgroup.com

Rappresentante europeo autorizzato: Fossil Europe B.V.

Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem Paesi Bassi

Distributore svizzero:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basilea Svizzera

Informazioni sulla Garanzia Garanzia Limitata Standard

CHE COSA È COPERTO DALLA GARANZIA E PER QUANTO TEMPO?

Fossil Group, Inc. ("Chaps") garantisce che il presente prodotto Chaps e gli accessori inclusi nella confezione (il "Prodotto") sono privi di diffetti di materalse di fabbricazione in condizioni d'uso normali, per un periodo di due anni a partire dalla data di acquisto.

Questa è una garanzia volontaria del costruttore: fornisce diritti diversi da quelli previsti dalla legge per la tutela dei consumatori, inclusi, ma non limitati a, quelli relativi a beni non conformi. I benefici conferiti dalla garanzia limitata di Fossil sono in aggiunta ai, e non invece dei, diritti previsti dalla legge per la tutela dei consumatori.

CHE COSA NON È COPERTO DALLA GARANZIA?

Funzionamento continuo o privo di errori. Chaps non garantisce che il funzionamento del Prodotto sarà continuo o privo di errori. Chaps non è responsabile di danni derivanti dal mancato rispetto delle istruzioni relative all'utilizzo del Prodotto.

Normale usura. Manutenzione periodica, riparazione e sostituzione di parti dovute a una normale usura sono escluse dalla copertura della presente garanzia.

Cassa e vetro (se applicabile). La garanzia di Chaps non copre le casse o i vetri.

Bracciale. La garanzia di Chaps non copre i bracciali o i cinturini.

Batterie. Solamente le batterie ricaricabili la cui capacità di carica completa è al di sotto dell'80% della capacità nominale e le batterie con perdite, sono

coperte dalla presente Garanzia Limitata. Le batterie non ricaricabili non sono coperte dalla presente Garanzia Limitata.

Software. La presente Garanzia limitata non copre il software integrato nel prodotto né i servizi forniti da Chaps ai proprietari del Prodotto. Fare riferimento all'accordo di licenza fornito con il software e ai termini di utilizzo Chaps per i dettagli in merito ai propri diritti in relazione al loro utilizzo.

Abuso e uso improprio. Difetti o danni derivanti da:

- a) Funzionamento non corretto, conservazione inadeguata, uso improprio o abuso, incidente o negligenza, come danni fisici (crepe o graffi e così via) alla superficie del Prodotto derivanti da un uso improprio;
- b) Contatto con liquidi, acqua, pioggia, umidità estrema o traspirazione pesante, sabbia, sporcizia, calore estremo o cibo;
- c) Uso del Prodotto per scopi commerciali o Prodotto sottoposto a uso o condizioni anomali; oppure
- d) Altri eventi non imputabili a Chaps sono esclusi dalla copertura della presente garanzia.

Uso di prodotti non Chaps. Difetti o danni derivanti dall'uso di prodotti, accessori o software o altre periferiche con certificazione o marchio non Chaps sono esclusi dalla copertura della presente garanzia.

Prodotti alterati. Prodotti con:

- a) numeri di serie o codici di data di produzione o altri marchi di tracciabilità che sono stati rimossi, alterati o cancellati:
- b) sigilli rotti o che mostrano evidenti segni di manomissione o accesso da rivenditori o centri di riparazione non autorizzati sono esclusi dalla copertura della presente paranzia.

Prodotti da rivenditori non autorizzati. I prodotti che non sono stati acquistati da un rivenditore Chaps autorizzato sono esclusi dalla copertura della presente garanzia.

Servizi di comunicazione. Difetti, danni o malfunzionamento dei prodotti a causa di un segnale o di un servizio di comunicazione a cui è stata effettuata la registrazione o che è stato utilizzato con i prodotti sono esclusi dalla copertura della presente garanzia.

OUALI SONO GLI OBBLIGHI DI CHAPS?

Durante il periodo di garanzia applicabile, sempre che il Prodotto sia inviato in assistenza in conformità con i termini della presente Garanzia limitata, Chaps riparerà, sostiturà o rimborserà l'importo speso per l'acquisto del Prodotto, a sua unica discrezione, gratuitamente. Chaps può decidere, a sua unica discrezione, di utilizzare parti o componenti nuovi, rigenerati o rimessi a nuovo per la riparazione di un Prodotto, oppure può sostituria il Prodotto con un Prodotto nuovo, rigenerato o rimesso a nuovo. Tutti i Prodotti sostituti saranno coperti da garanzia per un periodo uguale al periodo rimanente della Garanzia limitata originale del Prodotto o per novanta (90) giorni, adottando il periodo più lungo. Tutti i prodotti, le parti, i componenti, le schede e le apparecchiature ossituti di vienteranno proprietà di Chaps. Nella misura consentita espressamente dalle leggi in vigore, il trasferimento o l'assegnazione della presente della

CHE COSA FARE PER RICHIEDERE L'ASSISTENZA IN GARANZIA?

Per ottenere assistenza in base alla presente Garanzia limitata, è necessario restituire il Prodotto a una struttura di assistenza autorizzata in un contenitore adatto alla spedizione, accompagnato dallo scontrino o da una prova evidente di vendita che riporta la data di acquisto originale, il numero di serie del Prodotto e il nome e l'indirizzo del venditore. Se Chaps determina che un Prodotto non è coperto dalla presente Garanzia limitata, l'utente dovrà pagare tutte le parti, le spese di spedizione e la manodopera per la riparazione o il reso del Prodotto.

Per trovare il centro di servizio internazionale autorizzato più vicino, consultare il sito all'indirizzo www.chaps.com/connected/support.

I dati, il software o le applicazioni aggiunti al Prodotto non saranno reinstallati. Conservare una copia di backup separata del contenuto del Prodotto prima di consegnare il Prodotto a Chaps per l'assistenza in garanzia, in quanto parte o tutto il contenuto potrebbe essere eliminato o riformattato durante il periodo in assistenza.

QUALI SONO I LIMITI DELLA RESPONSABILITÀ DI CHAPS? LE PRECEDENTI GARANZIE E RIPARAZIONI SONO ESCI LISIVE E SOSTITUISCONO TUTTE LE GARANZIE TERMINI O CONDIZIONI. ESPRESSE. IMPLICITE O STABILITE DALLA LEGGE. IN RELAZIONE A OUALSIASI SITUAZIONE. COMPRESE. SENZA ESSERE LIMITATE A. GARANZIE DI COMMERCIABILITÀ. IDONEITÀ A UN DETERMINATO SCOPO, PRECISIONE, QUALITÀ SODDISFACENTE, DIRITTI E NON VIOLAZIONE ESSENDO TUTTE ESPRESSAMENTE DICHIARATE DA CHAPS, CHAPS NON SARÀ RITENUTO RESPONSABILE DI DANNI ACCIDENTALI, CONSEQUENZIALI, INDIRETTI, SPECIALI O PUNITIVI O RESPONSABILITÀ DI ALCUN TIPO DERIVANTI DA O IN RELAZIONE A. VENDITA O USO DI OUESTO PRODOTTO, SIA BASATO SUL CONTRATTO TORTO (COMPRESA LA NEGLIGENZA) RESPONSABILITÀ OGGETTIVA SUI PRODOTTI DIFETTATI O ALTRA IPOTESI. ANCHE SE FOSSE STATO INFORMATO DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI E ANCHE SE QUALSIASI RIMEDIO LIMITATO QUI SPECIFICATO SIA RITENUTO SENZA ALCUN EFFETTO. LA RESPONSABILITÀ DI CHAPS SARÀ LIMITATA ALLA SOSTITUZIONE, ALLA RIPARAZIONE O ALL'INDENNIZZO DEL PREZZO DI ACOUISTO PAGATO, A UNICA DISCREZIONE DI CHAPS

ALCUNI PAESI, REGIONI O PROVINCE NON PERMETTONO
L'ESCLUSIONE O LA LIMITAZIONE DELLE GARANZIE IMPLICITE O
LA LIMITAZIONE DEI DANNI ACCIDENTALI O CONSEQUENZIALI;
QUINDI LE SUDDETTE LIMITAZIONI O ESCLUSIONI POSSONO
ESSERE LIMITATE NEILLA LORO APPLICAZIONE DAI SINGOLI CASI,
QUANDO LE GARANZIE IMPLICITE NON POSSONO ESSERE ESCLUSE
NELLA LORO INTEREZZA, SARANNO LIMITATE ALLA DURATA DELLA
GARANZIA SCRITTA APPLICABILE. LA PRESENTE GARANZIA FORNISCE

ALL'UTENTE SPECIFICI DIRITTI LEGALI ED È POSSIBILE OTTENERE ALTRI DIRITTI CHE POSSONO DIPENDERE DALLE NORMATIVE LOCALI. I DIRITTI STABILITI DALLA LEGGE NON VENGONO INFICIATI.

CHAPS NON É RESPONSABILE DI GARANZIE O RAPPRESENTAZIONI, ESPLICITE O IMPLICITE, STABILITE DALLA LEGGE O ALTRO, IN MERITO A QUALITÀ, FUNZIONI, OPERAZIONI, PRESTAZIONI O IDONEITÀ DI SOFTWARE O APPARECCHIATURA DI TERZI UTILIZZATI NISIEME AL PRODOTTO. O DELLA POSSIBILITÀ DI INTEGRARE TALE SOFTWARE O APPARECCHIATURA CON IL PRODOTTO, SIA CHE QUESTI ULTIMI SIANO INCLUSI CON IL PRODOTTO SIA CHE SIANO DISTRIBUTI O MENO DA CHAPS. LA RESPONSABILITÀ DELLA QUALITÀ, DELLE FUNZIONI, DELLE OPERAZIONI, DELLE PRESTAZIONI E DELL'UTIONEITÀ DI TALE SOFTWARE O APPARECCHIATURA DI TERZI È UNICAMENTE DELL'UTENTE E DEL VENDITORE, PROPPIETARIO O FORNITORE DIRETTO DI QUESTI.

Nessuna parte delle informazioni o delle istruzioni relative al Prodotto deve essere modificata in modo da generare una garanzia espressa di qualsiasi tipo per i Prodotti. Nessun agente, dipendente, distributore, rappresentante o rivenditore è autorizzato a modificare o estendere la presente Garanzia limitata o a iconoscere rimostranze o reclami, in materiale pubblicitario, presentazioni o altro, per conto di Chaps relativamente al Prodotti o alla presente Garanzia limitata. La presente Garanzia limitata fornisce diritti legali specifici ed è possibile ottenere altri diritti che variano da Paese a Paese.

Modifica del software

CHAPS NON È RESPONSABILE DI PROBLEMI DI PRESTAZIONI O INCOMPATIBILITÀ CAUSATI DALLA MODIFICA DA PARTE DELL'UTENTE DELLE IMPOSTAZIONI DEL REGISTRO O DEL SOFTWARE DEL SISTEMA OPERATIVO, L'USO DI SOFTWARE PERSONALIZZATO DEL SISTEMA OPERATIVO PUÒ PROVOCARE UN FUNZIONAMENTO NON CORRETTO DEL PRODOTTO.

Funzionamento dell'unità di ricarica (per prodotti forniti con una sola unità di ricarica).

L'unità di ricarica è progettata per l'uso su un tavolo. In conformità con le linee guida di utilizzo RF e per evitare interferenze con eventuali dispositivi medici impiantati, mantenere una distanza di almeno 15 centimetri (6 pollici) dall'unità di ricarica

Informazioni importanti sulla sicurezza

- Leggere gueste istruzioni.
- Conservare queste istruzioni.
- · Osservare tutte le avvertenze.
- · Seguire tutte le istruzioni.
- Non provare ad aprire, smontare o manomettere il Prodotto. Le sostanze contenute in questo Prodotto e/o nella relativa batteria possono danneggiare l'ambiente e la salute umana se gestiti e smaltiti erroneamente.
- Non utilizzare il Prodotto in circostanze che possono provocare situazioni pericolose, come ad esempio mentre si usano macchinari pesanti o mentre
- si guida un veicolo con il rischio di distrarsi, riducendo la concentrazione.

 (Se applicabile) Non indossare o pulire il Prodotto durante la ricarica.
- Scollegare sempre il caricabatterie prima di pulire il Prodotto.
- Non utilizzare detergenti abrasivi per pulire il Prodotto.
- Non posizionare il Prodotto in una lavastoviglie, in una lavatrice, in un forno a microonde, in un forno o in un'asciugatrice.
- Non esporre il Prodotto a temperature estremamente alte o basse.
- · Non utilizzare il Prodotto in una sauna o in un bagno turco.
- Non utilizzare il Prodotto in acqua a pressioni elevate, come nell'oceano o nelle cascate
- Non lasciare il Prodotto a contatto diretto con la luce solare per un periodo di tempo prolungato.
- Non lasciare o utilizzare il Prodotto accanto a fiamme vive.
- Tenere i bambini lontano dal prodotto: i componenti più piccoli possono rappresentare un rischio di soffocamento!

 Il Prodotto non va utilizzato se l'uso può implicare morte, danni fisici o seri danni ambientali.

Precauzioni relative alla batteria integrata (per prodotti forniti con una sola unità di ricarica)

- Non smaltire il Prodotto gettandolo nel fuoco. La batteria può esplodere.
- Non provare a sostituire la batteria del Prodotto. Essa è integrata e non può essere cambiata. La batteria deve essere sostituita solo da centri di servizio autorizzati da Chaps.
- · Ricaricare la batteria in conformità alle istruzioni.
- Ricaricare la batteria esclusivamente con caricabatterie approvati da Chaps, progettati specificamente per il Prodotto utilizzato.
- Non forzare l'apertura della batteria integrata.
- Il Prodotto utilizza un caricabatterie della California Energy Commission.
- Le batterie (e tutte le apparecchiature elettroniche) devono essere riciclate o smaltite separatamente dai comuni rifiuti domestici.

AWISO! L'uso di una batteria o di un caricabatterie non approvato da Chaps può provocare incendi, esplosioni, fuoriuscita di sostanze o altri pericoli. La garanzia di Chaps non copre i danni al dispositivo causati da batterie e/o caricabatterie non approvati da Chaps.

AVVISO! Determinati elementi sono dotati di batterie al litio che possono contenere materiali in perclorato, per cui potrebbero richiedere un trattamento speciale. Fare riferimento al sito www.dtsc.ca.gov/ hazardouswaste/perchlorate per maggiori informazioni.

Proprietà intellettuale

Tutti i diritti di proprietà intellettuale, come di seguito definiti, appartenenti o altrimenti di proprietà di Chaps o suoi rispettivi fornitori in relazione al presente prodotto, inclusi ma non limitatati a, accessori, particolari o software correlato (il "Sistema del prodotto"), sono di proprietà di Chaps o dei relativi licenziatari e sono protetti dalle norme vigenti federali o statali e dalle disposizioni dei trattati internazionali. La proprietà intellettuale include, ma non è limitata a, invenzioni (brevettabili o non brevettabili). brevetti, segreti commerciali, copyright, software, programmi di computer e documentazione correlata o altre opere di autore. Non violare o infrangere i diritti protetti dalla Proprietà intellettuale. Inoltre, l'utente accetta di non modificare, preparare opere derivate, eseguire il reverse engineering, decompilare, smontare o altrimenti provare a creare codice sorgente dal software. Nessum titolo né proprietà nella Proprietà intellettuale sarà trasferito all'utente. Tutti diritti applicabili della Proprietà intellettuale sarà trasferito all'utente. Tutti diritti applicabili della Proprietà intellettuale rimarranno di Chaps e dei relativi licenziata i e fornitori.

TENERE PRESENTE QUANTO RIPORTATO DI SEGUITO QUANDO SI UTILIZZANO I DISPOSITIVI CHAPS CON DISPLAY/TOUCH SCREEN

AVVISI RELATIVI AL DISPLAY

Il display sul dispositivo è in vetro o acrilico e potrebbe rompersi in caso di caduta o impatto violento del dispositivo. Non utilizzare se lo schermo è rotto o incrinato in quanto potrebbe provocare lesioni personali.

ESCLUSIONE DI GARANZIA: USO CORRETTO DI UN DISPOSITIVO CON TOUCH SCREEN.

Se il dispositivo è dotato di display touch screen, tenere presente che il touch screen risponde meglio a u tocco leggero con il polsastrello o con uno stilo non metallico. L'uso di una forza eccessiva o di un oggetto metallico sul touch screen potrebbe danneggiare la superficie di vetro temperato e invalidare la garanzia. Per maggiori informazioni, fare riferimento alla sezione "Garanzia standard limitata". IMPORTANTE! Non far entrare in contatto il touch screen con altri dispositivi elettrici. Le scariche elettrostatiche ne potrebbero provocare il malfunzionamento.

ATTENZIONE! Per evitare danni al touch screen, non toccarlo con oggetti appuntiti e non applicare una pressione eccessiva con le dita.

Per un elenco completo dei centri di servizio disponibili, consultare il sito all'indirizzo: www.chaos.com/connected/support

PORTUGUÊS PORTUGUESE

Para detalhes de apoio completos, perguntas frequentes e guia de configuração do produto, por favor, visite: www.chaps.com/connected/support

Fabricante:

Fossil Group, Inc. Sede: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 Estados Unidos da América Site: www.fossilgroup.com

Representante europeu autorizado:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem Países Baixos

Distribuidor da Suíca:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Suíca

Informação de garantia Garantia limitada padrão

O QUE ESTÁ COBERTO E POR QUANTO TEMPO?

O Fossil Group, Inc. ("Chaps") garante que este produto Chaps e os acessórios incluídos na embalagem juntamente com o produto (o "Produto") não possuem defeitos no material e na mão de obra sob condições normais de uso, para o período com início na data de compra e por dois anos após esta data

Esta é uma garantia voluntária do fabricante. Ela fornece aos consumidores direitos acessórios aos previstos na lei de defesa do consumidor, incluindo, mas não limitado a, direitos relacionados com mercadorias fora de conformidade. Os benefícios da garantia limitada da Fossil são adicionais aos direitos previstos na lei de defesa do consumidor, e não substituem os útimos.

O OUE NÃO ESTÁ COBERTO?

Operação ininterrupta ou livre de erros. A Chaps não garante que a operação do Produto será ininterrupta ou livre de erros. A Chaps não é responsável por danos decorrentes da falha no cumprimento das instruções relacionadas ao uso do Produto.

Desgaste normal. Manutenção periódica, reparação e substituição de peças devido ao desgaste normal estão excluídas da cobertura.

Capas e cristais (se aplicável). A Chaps não dá garantias para capas ou cristais.

Braceletes. A Chaps não dá garantias para braceletes ou pulseiras.

Baterias. Somente baterias recarregáveis, cuja capacidade de carga total esteja abaixo de 80% da sua capacidade nominal, e baterias com vazamento são cobertas por esta Garantia limitada. Baterias não recarregáveis não são cobertas por esta Garantia limitada.

86

Softwares. Esta Garantia limitada não cobre softwares incorporados no produto e os serviços prestados pela Chaps aos proprietários do Produto. Consulte o contrato de licença que acompanha o software e as condições de uso dos serviços Chaps para obter mais detalhes sobre seus direitos em relação ao uso dos produtos.

Abuso e uso indevido. Defeitos ou danos resultantes de:

- a) Operação inadequada, armazenamento, uso indevido ou abuso, acidente ou negligência, como danos físicos (rachaduras ou arranhões etc.) à superfície do Produto resultantes de uso indevido:
- b) Contato com líquidos, água, chuva, umidade extrema ou transpiração excessiva, areia, terra ou semelhante, calor extremo ou alimentos;
- c) Uso do Produto para fins comerciais ou submeter o Produto a uso ou condições anormais; ou
- d) Outros atos que não configurem erro da Chaps estão excluídos da cobertura.

Uso de Produtos que não sejam Chaps. Defeitos ou danos que resultem do uso de produtos, acessórios, softwares ou outros equipamentos periféricos que não sejam da marca Chaps ou certificados pela Chaps estão excluidos da cobertura.

Produtos alterados. Produtos com-

- a) Números de série, códigos de data de produção ou outras marcas de rastreamento que tenham sido removidos, alterados ou apagados;
- b) Selos quebrados, ou com sinal de adulteração ou acesso por revendedores ou centros de reparação não autorizados estão excluídos da cobertura.

Produtos de vendedores não autorizados. Produtos que não forem adquiridos de um revendedor autorizado Chaps estão excluídos da cobertura.

Serviços de comunicação. Defeitos, danos ou falha nos Produtos devido a qualquer serviço de comunicação ou sinal que você possa assinar ou utilizar com os Produtos estão excluídos da cobertura.

Durante o período de garantia aplicável, desde que o Produto seja enviado para o serviço de acordo com os termos desta Garantia limitada, a Chaps consertará, substituirá ou reembolsará o preço de compra do Produto, a critério exclusivo da Chaps, sem custo. A Chaps poderá, a seu exclusivo critério, usar pegas ou componentes reconstruidos, recondicionados ou novos ao reparar qualquer Produto, ou pode substitui-lo por outro Produto reconstruido, recondicionado ou novo. Todos os Produtos substituidos terão garantia por um período ígual ao restante da Garantia limitada original do Produto original ou por noventa (90 días, o que for maior. Todos os Produtos, peças, componentes, painéis e equipamentos substituídos serão de propriedade da Chaps. Salvo na medida expressamente permitida pela lei vigente, é prolido a transferência ou a cessão desta Garantia limitada.

O QUE VOCÊ PRECISA FAZER PARA OBTER OS SERVIÇOS DE GARANTIA?

Para obter os serviços incluídos nesta Garantia limitada, você precisará devolver o Produto a um centro de serviços autorizado, em um recipiente adequado para o transporte, acompanhado do recibo de venda ou prova equivalente de venda indicando a data de compra original, o número de série do Produto, o nome e o endereço do vendedor. Se a Chaps determinar que qualquer Produto não está coberto por esta Garantia limitada, você precisará pagar por todas as partes, envio e custo da mão de obra para a reparação ou devolução de tal Produto.

Para encontrar o centro de serviço internacional autorizado mais próximo de você, visite www.chaps.com/connected/support.

Nenhum dado, software ou aplicativo adicionado ao seu Produto será reinstalado. Vocá deve manter uma cópia de segurança de quaisquer conteúdos do Produto antes de entregá-lo ao serviço de garantia da Chaps, pois alguma ou toda a informação pode ser apagada ou formatada durante o serviço de garantia. QUAIS SÃO OS LIMITES DE RESPONSABILIDADE DA CHAPS?

AS GARANTIAS E CONSERTOS ACIMA MENCIONADOS SÃO EXCLUSIVOS E SUBSTITUEM TODAS AS OUTRAS GARANTIAS. TERMOS OU CONDICÕES EXPRESSOS, IMPLÍCITOS OU ESTATUTÁRIOS. ASSIM COMO QUALQUER OUTRA QUESTÃO. INCLUINDO, SEM LIMITAÇÃO, GARANTIAS DE COMERCIALIZAÇÃO. ADFOLIAÇÃO A UMA FINALIDADE EM PARTICULAR PRECISÃO QUALIDADE SATISFATÓRIA, TITULARIDADE E NÃO VIOLAÇÃO. TODOS OS QUAIS SÃO EXPRESSAMENTE NEGADOS PELA CHAPS. A CHAPS NÃO SERÁ RESPONSÁVEL POR DANOS ACIDENTAIS. CONSEQUENCIAIS, INDIRETOS, ESPECIAIS OU PUNITIVOS OU RESPONSABILIDADES DE QUALQUER NATUREZA DECORRENTES DE OU BELACIONADOS COM A VENDA OU USO DESTE PRODUTO. SEJA COM BASE EM CONTRATO, ATO ILÍCITO (INCLUINDO NEGLIGÊNCIA). ESTRITA GARANTIA DO PRODUTO OU OUALOUER OUTRA TEORIA. MESMO SE A CHAPS TIVER SIDO AVISADA DA POSSIBILIDADE DE TAIS DANOS, E MESMO QUE SEJA CONSIDERADO QUE QUALQUER CONSERTO LIMITADO AOUI TENHA FALHADO EM SEU PROPÓSITO ESSENCIAL. TODA A RESPONSABILIDADE DA CHAPS SERÁ LIMITADA À SUBSTITUIÇÃO, REPARO OU DEVOLUÇÃO DO PREÇO DE COMPRA PAGO. A CRITÉRIO EXCLUSIVO DA CHAPS.

ALGUNS PAÍSES, ESTADOS OU PROVÍNCIAS NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO DU A LIMITAÇÃO DE GARANTAIS IMPLICITAS, NEM A LIMITAÇÃO DE DANOS INCIDENTAIS OU CONSEQUENCIAIS E, PORTANTO, AS RESTRIÇÕES E EXCLUSÕES REFERIDAS ACIMA PODERÃO TER APLICAÇÃO LIMITADAS EM SEU CASO, QUANDO AS GARANTIAS IMPLICITAS NÃO PUDEREM SER TOTALMENTE EXCLUDIDAS, ELAS ESTARÁO LIMITADAS DA DURAÇÃO DA GARANTIA LIMITADA APLICAVEL POR ESCRITO, ESTA GARANTIA CONFERE A VOCÊ DIREITOS LEGAIS ESPECÍFICOS: VOCÊ PODE TER OUTROS DIREITOS QUE PODEM VARIAR DE ACORDO COM A LEI LOCAL. OS SEUS DIBEITOS I EGAIS NÃO A BAFTADOS.

CHAPS, NÃO DÁ GARANTIAS OU FAZ DECLARAÇÕES, EXPRESSAS OU IMPLICITAS, ESTATUTÁRIAS OU NÃO, QUANTO À QUALIDADE, ÀS CAPACIDADES, ÀS OPERAÇÕES, O DESEMPENHO OU À ADEQUAÇÃO DE QUALQUER SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TERCEIROS USADO EM CONJUNTO COM O PRODUTO, OU A CAPACIDADE DE INTEGRAR QUALQUER SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TERCEIROS INCLUÍDO COM O PRODUTO, DISTRIBUÍDO PELA CHAPS, OU DE QUALQUER OUTRA FORMA. A RESPONSABILIDADE PELA QUALQUER GUTRA FORMA. A RESPONSABILIDADE PELA QUALQUER SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TERCEIROS DE QUALQUER SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TERCEIROS RECAI EXCLUSIVAMENTE SOBRE O USUÁNIO E O FORNECEDOR DIRETO, PROPRIETÁRIO OU FORNECEDOR DE TAL SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TAL SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TAL SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TAL SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TAL SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TAL SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TAL SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TAL SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TAL SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TAL SOFTWARE OU EQUIPAMENTO DE TERCEIROS.

Nada nas instruções ou informações sobre o Produto será interpretado no sentido de criar uma garantia expressa de qualquer tipo em relação aos Produtos. Nenhum agente, funcionário, comerciante, representante ou a fazer representante ou a fazer representações vinculativas ou reivindicações, seja em publicidade, apresentações ou de outra forma em nome de Chaps no que diz respeito aos Produtos ou a esta Carantia limitada. Esta Garantia limitada did eritos legais específicos e você teambem pode ter outros direitos que variam de estado para estado o ude país para país.

GARANTIA VÁLIDA APENAS PARA PORTUGAL:

A In Time Lda, de acordo com a normativa vigente, garante dentro de todo território Português, os relógios da marca CHAPS. A h Time tem o seu domicillo na Lagoas Park, Edificio SB, piso dois 2740-267 Porto Salvo, com o contacto telefónico 213 460 295, e o correio electrónico customerservice. Préfossil com. A garantia do produto adquirido é gratuita e tem uma valladade de dois anos, a partir da data de compra. É obrigatório a apresentação do original do certificado de garantia, devidamente preenchido, acompanhado do respectivo recibo de compra. Pela presente garantia, estão assegurados.

todos os direitos e obrigações estabelecidos no Decreto-Lei 67/2003, de 08 de Abril, e na demais legislação aplicável designadamente, pelo Decreto-Lei 84/2008 de 21 de Maio.

Modificação de software

A CHAPS NÃO É RESPONSÁVEL POR PROBLEMAS DE DESEMPENHO OU DE INCOMPATIBILIDADE CAUSADOS PELA BOIÇÃO DAS CONFIGURAÇÕES DE REGISTRO, OU PELA MODIFICAÇÃO DO SOFTWARE DO SISTEMA OPERACIONAL. USAR O SOFTWARE DO SISTEMA OPERACIONAL ERAS DO PODE FAZER COM QUE O PRODUTO FUNCIONAL PERSONALIZADO PODE FAZER COM QUE O PRODUTO FUNCIONE DE FORMA INADEOUADA.

Funcionamento da base de carregamento (somente para produtos que vêm com uma base de carregamento)

A base de carregamento é feita para ser usada sobre uma mesa. Para estar em conformidade com as diretrizes de exposição à radiofrequência e para evitar interferência com dispositivos médicos implantados, mantenha uma distância de pelo menos 15 centímetros (cerca de 6 polegadas) da base de carrecamento.

Instruções importantes de segurança

- · Leia estas instruções.
- Guarde estas instrucões.
- Observe todas as advertências.
- · Siga todas as instruções.
- Não tente abrir, desmontar ou adulterar o Produto. Substâncias contidas neste Produto a/ou em sua bateria podem prejudicar o meio ambiente e/ ou a saúde humana se manuseadas ou descartadas de forma imprópria.
- Não use o Produto em circunstâncias que possam causar uma situação perigosa, como a utilização do Produto enquanto trabalha com uma

máquina pesada ou dirige um veículo, fazendo com que você tire os olhos da estrada ou se distraia e prejudicando sua capacidade de concentração na direcão.

- (Se aplicável) Não use nem limpe o seu Produto enquanto ele estiver carregando. Semore desligue o carregador antes de limpar o Produto.
- Não use produtos de limpeza abrasivos para limpar seu Produto.
- Não coloque seu Produto dentro de uma máquina de lavar louças ou roupas, micro-ondas, forno ou secadora.
- N\u00e3o exponha seu Produto a temperaturas extremamente altas ou baixas.
- · Não use seu Produto em uma sauna.
- Não exponha seu Produto à água com alta pressão, como ondas do mar ou cachoeira
- Não deixe seu Produto sob a luz direta do sol por um longo período de tempo.
- · Não deixe seu Produto próximo a chamas.
- Nunca permita que crianças brinquem com o Produto; as peças pequenas podem causar asfixia!
- O Produto n\u00e3o se destina ao uso em situa\u00f3\u00f3es nas quais sua falha possa levar \u00e0 morte, a danos pessoais ou a danos ambientais graves.

Cuidados com as baterias embutidas (somente para produtos que vêm com uma base de carregamento)

- N\u00e3o jogue seu Produto no fogo. A bateria pode explodir.
- Não tente substituir a bateria de seu Produto. Ela é embutida e não substituível. A bateria deve ser substituída somente por um centro de assistência autorizado pela Chaps.
- Troque a bateria de acordo com as instrucões.
- Irroque a pateria de acordo com as instruçoes.
 Recarregue a sua bateria somente com os carregadores aprovados pela Chaos, feitos específicamente para o seu Produto.
- Não tente abrir a bateria embutida.
- Seu Produto usa um carregador de bateria da Comissão de Energia da Califórnia
- As baterias (e todos os equipamentos eletrônicos) devem ser recicladas ou descartadas separadamente do lixo doméstico.

AVISO! O uso de baterias ou carregadores não aprovados pela Chaps pode causar incêndio, explosão, vazamento ou outros riscos. A garantia da Chaps não cobre danos ao dispositivo causados pelo uso de baterias ou carregadores não aprovados pela Chaps.

AVISO! Alguns itens são equipados com baterias de lítio que podem conter perclorato; manuseio especializado pode ser necessário. Consulte www.dtsc. ca.gov/hazardouswaste/perchlorate para mais informações.

Propriedade intelectual

Toda a propriedade intelectual, tal como definido abaixo, de propriedade da Chaps ou de fornecedores relacionados com a produto, incluindo, sem limitação, acessórios, peças ou software correspondente (o "Sistema do produto"), pretence à Chaps ou a seus licenciadores e 6 protegida pelas leis federais, estaduais e disposições de tratados internacionais. A propriedade intelectual inclui, sem limitação, inverções (patenteadas ou não), patentes, segredos comerciais, idreitos autorais, software, programas de computador, documentos relacionados e outros trabalhos de autoria. Você não pode infringir ou violar os direitos garantidos pela propriedade intelectual. Além disso, você concorda que não vai (e não tentará) modificar, preparar trabalhos dervados, fazer engenharia reversa, descompliar, desemontar ou tentar criar o código fonte do software. Nenhum título ou propriedade da propriedade intelectual de transferido a você. Todos os direitos aplicáveis da propriedade intelectual devem permanecer com a Chaps e com seus licenciadores e formecedores.

OBSERVE O SEGUINTE QUANDO UTILIZAR OS DISPOSITIVOS COM TELA/DISPLAY SENSÍVEL AO TOQUE DA CHAPS

AVISO SOBRE O DISPLAY

O display de seu dispositivo é feito de vidro ou acrílico e pode quebrar se o dispositivo cair ou receber um impacto forte. Não use se a tela estiver quebrada ou trincada, pois isto pode causar ferimentos.

LIMITAÇÃO DE GARANTIA: USO ADEQUADO DE DISPOSITIVO COM TELA SENSÍVEL AO TOOUE.

Se o seu dispositivo tiver um display sensível ao toque, observe que ele responde melhor a um leve toque com o dedo ou com uma ponta não metálica. O uso de força excessiva ou de um objeto metálico ao pressionar a tela sensível ao toque pode danfilicar a superfície de vidro temperado anular a canantia. Para mais informações, consulta e "Carantia limitada padrão".

IMPORTANTE! Não permita que a tela sensível ao toque entre em contato com outros dispositivos elétricos. Descargas eletrostáticas podem provocar o mau funcionamento da tela sensível ao toque.

CUIDADO! Para evitar danos à tela sensível ao toque, não toque nela com qualquer objeto afiado nem aplique pressão excessiva com os dedos.

Para uma lista completa dos centros de assistência disponíveis, visite: www.chaps.com/connected/support

ESPAÑOL SPANISH

Información completa sobre compatibilidad, preguntas frecuentes y guía de instalación del producto en: www.chaps.com/connected/support

Fabricante:

Fossil Group, Inc.
Oficina central:
901 S. Central Expressway
Richardson, Texas 75080
Estados Unidos de América
Dirección de Internet:
www.fossilgroup.com

Representación europea autorizada:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem

Países Bajos

Distribuidor suizo:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basilea Suiza

Información de Garantía Garantía limitada estándar

¿QUÉ CUBRE Y POR CUÁNTO TIEMPO?

Fossil Group, Inc. ("Chaps") garantiza que este producto de Chaps y los accesorios incluidos en el embalaje junto al producto (el "producto") carecerán de defectos de fabricación y materiales en condiciones de uso normal durante un período de dos años a partir de la fecha de compra.

Esta es una garantía voluntaria del fabricante. Proporciona derechos independientes de los derechos dispuestos por la ley de protección al consumidor, incluyendo, pero no limitados a, los relacionados con los productos no conformes. Los beneficios de la garantía limitada de Fossil se suman a, y no sustituyen, los derechos dispuestos por la ley de protección al consumidor.

¿QUÉ NO CUBRE?

Sin interrupciones ni carente de errores. Chaps no garantiza que el funcionamiento del producto sea ininterrumpido ni carente de errores. Chaps no se responsabiliza de los daños ocasionados por no seguir las instrucciones de uso del producto.

Uso y desgaste normales. La reparación, el mantenimiento periódico y el reemplazo de piezas derivados de un uso y desgaste normales quedan excluidos de la carantía.

Carcasa y cristal (si procede). La garantía de Chaps no cubre carcasas ni cristales.

Pulsera. La garantía de Chaps no cubre pulseras ni correas.

Pilas. Esta garantía limitada cubre solo las pilas recargables cuya capacidad con carga completa sea inferior al 80 % de su capacidad

nominal y las pilas con fugas. Las pilas no recargables no están cubiertas por esta garantía limitada.

Software. Esta garantía limitada no cubre el software incluido en el producto ni los servicios que Chaps provee a los propietarios del producto. Consulte el acuerdo de licencia adjunto al software y los términos de uso de los servicios de Chaps para conocer más detalles sobre sus derechos al respecto.

Abuso y uso indebido. Quedan excluidos de esta garantía los defectos o daños provocados por:

- a) Un mal manejo o almacenamiento, uso indebido o abuso, accidente o negligencia, como puede ser un daño físico (roturas o arañazos, etc.) de la superficie del producto provocado por su mal uso.
- El contacto con líquidos, agua, lluvia, humedad extrema o sudoración abundante, arena, suciedad o similar, calor extremo, o comida.
- c) El uso del producto para fines comerciales o para otro fin con condiciones anormales
- d) Otros actos que no sean responsabilidad de Chaps.

Uso de productos ajenos a Chaps. Esta garantía no cubre los defectos o daños provocados por el uso de productos, accesorios, software u otro equipo periférico que no sean de la marca Chaps ni estén certificados por ella.

Productos modificados. Esta garantía no cubre los productos con: a) Números de serie o códigos de fecha de producción, u otras marcas de sequimiento que havan sido eliminadas, modificadas o borradas.

 b) Precintos rotos o que presenten muestras de manipulación o acceso por parte de intermediarios o centros de reparación no autorizados.

Productos de vendedores no autorizados. Esta garantía no cubre los productos que no se havan adquirido de un vendedor autorizado por Chaps.

Servicios de comunicación. Esta garantía no cubre los defectos, daños o fallos de los productos provocados por un servicio o señal de comunicación que tenga contratado o que use con los productos.

¿CUÁLES SON LAS OBLIGACIONES DE CHAPS?

Durante el periodo de garantía aplicable, si el producto se envía para su reparación, conforme a los términos de esta garantía limitada. Chaps tiene la obligación de reparar, sustituir, o reembolsar el precio de compra del producto, según el criterio de Chaps, sin cargo alguno. Chaps puede, a su elección, emplear piezas restauradas, reacondicionadas, o nuevas a la hora de reparar cualquier producto, o sustituir el producto por otro restaurado, reacondicionado o nuevo. Todos los productos sustituidos tendrán una garantía por un período igual al restante del producto original o por noventa (90) días, el que sea más largo. Todos los productos, piezas, placas y equipos sustituidos pasan a ser propiedad de Chaps. Se prohible la cesión o concesión de esta garantía limitada, salvo en la medida que lo permita expresamente la ley aplicable.

¿QUÉ DEBE HACER PARA BENEFICIARSE DEL SERVICIO DE GARANTÍA?

Para beneficiarse del servicio de esta garantía limitada, deberá devolver el producto a un centro de reparaciones autorizado en un embalaje apto para su envío, junto con el ticket de compra u otro documento de venta similar que muestre la fecha de compra. el número de serie del producto y el nombre y la dirección del vendedor. Si Chaps determina que esta garantía limitada no cubre un producto, usted deberá abonar el importe de las piezas, el envío y la mano de obra apra la reparación o devolución de dicho producho.

Para localizar el servicio de reparaciones internacional autorizado más próximo a su domicilio, visite www.chaps.com/connected/support.

No se reinstalará ningún tipo de información, software o aplicaciones que contuviera previamente su producto. Le recomendamos que haga una copia

de seguridad en otro lugar del contenido del producto antes de entregarlo al servicio de reparaciones de Chaps, ya que se podría eliminar parte o la totalidad del contenido durante el proceso.

¿CUÁLES SON LOS LÍMITES EN LA RESPONSABILIDAD DE CHAPS?

Las siguientes garantias y soluciones descritas son exclusivas y sustituyen cualquier otra garantia, término o condición, expresa, implicita o derivada de norma alguna, incluidas, entre otras, las garantias de idoneidad para su uso comercial, de aptitud para un fin determinado, precisión, calidad, titularidad y cumplimiento, de las que Chapa no se responsabilez. Chapa no se responsable de ningún daño fortuito, consecuente, indirecto, especial o punitivo, ni de obligaciones de ningún tipo derivadas de o relacionadas con la venta o uso de este producto, ya sean contractuales o extracontractuales (incluida negligencia), por responsabilidad de producto objetiva o cualquier otra teoria, aun cuando se hubiera advertido a Chaps de la posibilidad de dichos daños y aunque alguna solución especificada aquí no haya cumplido su propósito esencial. Toda la responsabilidad de Chaps se limita a la sustitución, reparación o devolución del importe abonado, según el criterio de Chaps.

Algunos países, estados o provincias no permiten la exclusión o limitación de las garantiais implicitas o la limitación de daños fortuitos o consecuentes, por lo que la aplicación de las limitaciones y exclusiones antes descritas podría estar limitada en su caso. En el caso de que las garantias implicitas no estén excludas en su totalidad, estarán limitadas a la duración de la garantia limitada escrita aplicable. Aunque esta garantia le ofrezca unos derechos legales específicos, suted puede tener otros derechos que varien dependiendo de la legislación local. Sus derechos legales no se ven afectados.

Chaps no ofrece ninguna garantía o representación, expresa o implícita, legal o de cualquier otro tipo, de la calidad, capacidad, funcionamiento o idoneidad

del software o equipo de ningún tercero usados con el producto, o de la capacidad de integrar ningún software o equipo con el producto, tanto si el software o equipo se incluyen con el producto como si lo distribuyen Chaps o cualquier otro. La responsabilidad de la calidad, capacidad, operatividad, rendimiento e idoneidad de cualquier software o equipo de un tercero es exclusiva del usuario y del vendedor directo, propietario o distribuidor de dicho software o equipo de un tercero.

No deberá interpretarse nada de lo dispuesto en las instrucciones o información del producto para crear una garantía expresa de ningún tipo relacionada con los productos. Ningún agente, empleado, mediador, representante o revendedor tiene el permiso de modificar o extender esta garantía limitada o de hacer ningua representación o reclamación vinculantes, ya sea en publicidad, presentaciones o de cualquier otro tipo, en nombre de Chaps en relación con los productos o sus garantías limitadas. Esta garantía limitada le confiere unos derechos legales específicos, pero usted puede tener otros que pueden variar según el estado o país en que se encuentre.

NOTA VALIDA SOLO PARA MÉXICO:

Antes de usar este producto favor de leer el instructivo. Producto distribuido en México por:

Fossil México S.A. de C.V. Carretera Monterrey- Saltillo No. 1249-4 Col. Pío XII. Santa Catarina N.L.

C.P. 66362 México

Tel: (0181) 88 88 70 00 Fax Fxt 102

R.F.C. FME0508241S3

Características Eléctricas: Reloj de Pulso de Batería de Cuarzo de 3.0 volts 4.5 volts/5.0 volts. Para hacer efectiva esta garantia deberá presenta el producto junto con esta póliza debidamente sellada en el lugar donde lo adquirió o en los centros de servicio que aparecen al final de esta garantia; mismo donde se podrá reparar y/o adquirir componentes, consumibles y accesorios y quien es hará responsable de los gastos de transportación entre el distribuidor autorizado y el centro de servicio para hacer efectiva esta garantía

EXCEPCIONES OUE NO CUBRE LA PRESENTE GARANTÍA:

- A) Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
- B) Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que lo acompaña.
- C) Cuando el producto hubiese sido alterado ó reparado por personas no autorizadas por Fossil México SA de CV.

GARANTÍA SÓLO PARA ESPAÑA:

FOSSIL S.L. de acuerdo con la normativa vigente, garantiza dentro de todo el territorio español, los reloies de la marca CHAPS, FOSSIL S.L. tiene su domicilio en C/ Pau Claris 194-196, 4 planta 08037-Barcelona, La garantía del producto adquirido caduca a los veinticuatro meses, a contar desde la fecha que figure en la factura o en el ticket de compra. Salvo prueba en contrario se presumirá que las faltas de conformidad, que se manifiesten en los primeros veinticuatro meses posteriores a la entrega, va existían al momento de la venta. El comprador, en el supuesto de no ser atendido en el establecimiento donde adquirió el producto, puede formular su reclamación, dirigiéndose a FOSSIL S.L. en la dirección señalada, por correo o bien mediante llamada telefónica al numero 93.363.38.70, o bien por correo electrónico customerservice.es@fossil.com. De acorde a lo establecido en el art 125 del Real Decreto Ley 1/2007 de 30 de Noviembre de 2007 por el que se aprueba el texto refundido de la Ley General para la defensa de los consumidores y usuarios, la presente garantía no afecta a los derechos legales del consumidor y usuario ante la falta de conformidad de los productos con el contrato.

Modificación de software

CHAPS NO SE HACE RESPONSABLE DE PROBLEMAS DE FUNCIONAMIENTO O INCOMPATIBILIDADES OCASIONADOS POR LA EDICIÓN POR PARTE DEL USUARIO DE LA CONFIGURACIÓN DEL REGISTRO, O POR LAS MODIFICACIONES QUE PUDIERA REALIZAR AL

SOFTWARE DEL SISTEMA OPERATIVO. EL USO DE SOFTWARES DE SISTEMAS OPERATIVOS PERSONALIZADOS POR EL USUARIO PUEDE PROVOCAR QUE EL PRODUCTO NO FUNCIONE CORRECTAMENTE.

Funcionamiento de la base de carga (solo para productos que incluyen una base de carga)

La base de carga está diseñada para utilizarse sobre una mesa. A fin de cumplir con las directrices referentes a la exposición a radiofrecuencias (RF) y para evitar interferencias con dispositivos médicos implantados, mantenga una distancia de al menos 15 centímetros de la base de carga.

Instrucciones de seguridad importantes

- Lea estas instrucciones.
- · Conserve estas instrucciones.
- · Obedezca todas las advertencias.
- · Siga todas las instrucciones.
- No intente abrir, desmontar ni alterar de ninguna forma el producto. Las sustancias contenidas en este producto y su batería pueden perjudicar el medio ambiente y la salud humana si se manipulan o se desechan de manera inadecuada.
- No use este producto en circunstancias que puedan generar una situación de peligro, como pueden ser el manejo de maquinaria pesada o la conducción de un velhiculo de manera que pudiera hacerie apartar la mirada de la carretera, o si la actividad que realiza requiere tal grado de atención que pueda afectar su capacidad de concentrarse en la conducción.
- No utilice ni limpie el producto mientras se esté cargando (si corresponde).
 Desconecte siempre el cargador antes de limpiar el producto.
- No use limpiadores abrasivos para limpiar el producto.
- No coloque el producto en el lavavajillas, la lavadora, el microondas, el homo o la secadora.
- No exponga el producto a temperaturas demasiado altas o bajas.

102

- · No use el producto en saunas ni en salas de vapor.
- No exponga el producto al agua a presión, como a olas o cascadas.
- No deje el producto bajo la luz directa del sol durante largos periodos de tiempo.
- No use ni deie el producto cerca del fuego.
- Nunca permita que los niños jueguen con el producto. Los componentes pequeños suponen un riesgo de ahogamiento.
- El producto no debe usarse si presenta fallos que pudieran ocasionar la muerte, lesiones personales o daños graves al medio ambiente.

Precauciones con la batería integrada (solo para productos con la base de carga)

- No se deshaga del producto arrojándolo al fuego. La batería podría explotar.
 No intente cambiar la batería del producto. Está integrada y no es
- reemplazable. Cualquier reparación de la batería debe ser efectuada exclusivamente por los centros de servicio Chaps autorizados.
- · Cargue la batería de acuerdo con las instrucciones.
- Recargue la batería únicamente con los cargadores aprobados por Chaps que han sido especificamente diseñados para su producto.
 No intente forzar el producto para abrir la batería incomorada.
- Su producto utiliza un cargador de batería aprobado por la Comisión de
- Energía de California (California Energy Commission).
 Las baterías (como todo equipo electrónico) se deben reciclar o desechar.
- por separado del resto de los residuos domésticos.

ADVERTENCIA: El uso de baterías o cargadores no aprobados por Chaps puede presentar riesgo de incendio, explosión, filtración u otras situaciones de peligro. La garantía de Chapsno cubre daños al dispositivo ocasionados por el uso de baterías y cargadores no aprobados por Chaps.

ADVERTENCIA: Algunos aparatos están equipados con baterías de litio que pueden contener perclorato como ingrediente y que puedan requerir un manejo especial. Para obtener más información, consulte www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.

Derechos de propiedad intelectual

Toda propiedad intelectual, tal como se define a continuación, que sea propiedad de Chaps o sobre la que Chaps o sus respectivos proveedores posean derechos de propiedad en relación con este producto, incluidos. entre otros, los accesorios, las piezas y el software relacionados (el "sistema del producto"), es propiedad de Chaps o sus licenciatarios y se halla protegida por leyes federales y estatales, así como por disposiciones v tratados internacionales. La propiedad intelectual incluye, entre otras cosas, invenciones (suietas a patente o no), patentes, secretos comerciales, derechos de autor, software, programas informáticos y documentación relacionada, además de otras obras de autoría. No debe infringir ni violar de ningún modo los derechos protegidos por propiedad intelectual. Además, se compromete a no modificar, realizar derivaciones, practicar ingeniería inversa. descompilar, desmontar ni intentar crear códigos fuentes del software. así como a no planificar ni idear ninguna de estas acciones. No se le ha transferido titularidad ni propiedad intelectual alguna. Todos los derechos de propiedad intelectual existentes se mantienen bajo la titularidad de Chaps y sus licenciatarios y proveedores.

AL USAR DISPOSITIVOS CON MONITOR O PANTALLA TÁCTIL DE CHAPS TENGA EN CUENTA LO SIGUIENTE

ADVERTENCIA SOBRE LA PANTALLA

La pantalla de su dispositivo está fabricada con material acrílico o de vidrio, por lo que puede romperse si recibe golpes fuertes o caídas. No use el dispositivo si la pantalla está rota o agrietada, ya que podría ocasionarle lesiones.

EXCLUSIÓN DE GARANTÍA: USO CORRECTO DEL DISPOSITIVO DE PANTALLA TÁCTIL.

Si su dispositivo posee pantalla táctil, recuerde que esta responde mejor a

toques suaves efectuados con la yema del dedo o con un lápiz para pantalla no metálico. El uso de fuerza excesiva o de objetos metálicos al presionar la pantalla táctil puede dañar el vidrio templado de su superficie, lo que anularía la garantía. Para obtener más información, consulte la "Garantía limitada estándar"

IMPORTANTE: Evite que la pantalla táctil entre en contacto con otros dispositivos eléctricos. Las cargas electrostáticas pueden ocasionar que la pantalla táctil no funcione correctamente.

PRECAUCIÓN: Para evitar dañar la pantalla táctil, no la toque con objetos puntiagudos ni le aplique una presión excesiva con los dedos.

Vea la lista completa de los centros de servicio disponibles aquí: www.chaps.com/connected/support

POLSKI POLISH

W celu uzyskania pełnej pomocy technicznej, dostępu do często zadawanych pytań oraz przewodnika do konfiguracji produktu, odwiedź: www.chaps.com/connected/support

Producent:

Fossil Group, Inc. Centrala: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 Stany Zjednoczone Strona internetowa: www.fossilgroup.com

Upoważniony Przedstawiciel w Europie:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem Holandia

Dystrybutor w Szwajcarii:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Bazylea Szwaicaria

Informacje na temat gwarancji Standardowa ograniczona gwarancja

ZAKRES I OKRES GWARANCJI

Spólka Fossil Group, Inc. ("Chaps") gwarantuje, że niniejszy produkt Chaps i akcesoria dołączone do opakowania produktu ("Produkt") będą wolne od wad materialowych i wykonawczych w przypadku normalnego użytkowania przez okres dwóch lat od dnia zakupu.

To jest dobrowolna gwarancja udzielona przez producenta. Na jej mocy użytkownik zyskuje dodatkowe prawa, niż te przewidziane przez prawo konsumencie, w szczególności, lezc nie wykącznie, uprawnienia dotyczące produktów niezgodnych z umową. Ograniczona gwarancja firmy Fossil zapewnia użytkownikowi dodatkowe, a nie zastępcze, korzyści od tych przewidzianych przez prawo konsumencike.

WYŁACZENIA Z ZAKRESU GWARANCJI

Działanie nieprzerwane lub wolne od błędów. Chaps nie gwarantuje, że działanie Produktu będzie nieprzerwane lub wolne od błędów. Chaps nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia wynikające z nieprzestrzegania instrukcji obsłucii Produktu.

Normalne zużycie. Okresowe konserwacje, naprawy i wymiana części wskutek normalnego zużycia nie są objęte zakresem niniejszej gwarancji.

Koperta i szkielko (jeśli dotyczy). Chaps nie oferuje gwarancji na koperty i szkielka.

Bransoleta. Chaps nie oferuje gwarancji na bransolety lub paski.

Baterie. Niniejsza Ograniczona gwarancja obejmuje tylko te baterie, których pojemność w przypadku pełnego naładowania spada poniżej 80% ich

pojemności znamionowej oraz baterie nieszczelne. Baterie jednorazowe nie podlegają niniejszej Ograniczonej gwarancji.

Oprogramowanie. Niniejsza Ograniczona gwarancja nie obejmuje oprogramowania zintegrowanego z produktem i usług świadczonych przez Chaps na rzecz własicicieli Produktu. Użytkownik powinien zapoznać się z umową licencyjną oprogramowania i warunkami korzystania z usług Chaps, ady poznać swoje prawa w zakresie ich użytkowania.

Nadużycia i niewłaściwe stosowanie. Wady lub uszkodzenia powstale w wyniku:

- a) niewłaściwej obsługi, niewłaściwego przechowywania, stosowania lub nadużycia, wypadku lub zaniedbania, takie jak uszkodzenia fizyczne (pęknięcia lub rysy itp.) powierzchni Produktu, wynikające z niewłaściwego stosowania:
- b) kontaktu z cieczą, wodą lub wodą opadową, ekstremalną wilgocią lub dużą ilością potu, piaskiem, brudem lub podobnymi czynnikami, ekstremalnymi temperaturami lub żywnościa;
- c) stosowania Produktu w celach handlowych lub niestandardowego użycia Produktu bądź poddawania go niestandardowym warunkom; lub
- d) innych działań, za które Chaps nie ponosi odpowiedzialności i które nie podlegają niniejszej gwarancji.

Używanie produktów innych producentów. Wady lub uszkodzenia wynikające ze stosowania produktów, akcesoriów, oprogramowania lub innych urządzeń zewnętrznych firm innych niż Chaps bądź niecertyfikowanych przez Chaps nie podlegaja inniejszej gwarancji.

Produkty zmodyfikowane. Produkty:

- a) których numery seryjne, kody dat produkcji lub inne oznakowania identyfikacyjne zostały usuniete, zmienione lub zatarte;
- b) ze złamanymi plombami lub które wyglądają na naruszone przez nieautoryzowanych dystrybutorów lub punkty napraw, nie podlegają niniejszej gwarancji.

Produkty od nieautoryzowanych sprzedawców. Produkty, które nie zostały kupione u autoryzowanego sprzedawcy detalicznego Chaps, nie podlegają niniejszej gwarancji.

Usługi łączności. Wady, uszkodzenia lub awarie Produktów wynikające z korzystania z usług łączności lub sygnałów, które użytkownik mógł zakupić lub z których mógł korzystać podczas używania Produktów, nie podlegają niniejszej gwarancji.

OBOWIAZKI CHAPS

W obowiązującym okresie gwarancji, pod warunkiem ize Produkt zostanie oddary do serwisu zgodnie z warunkami nieligsei Ograniczno-gi gwarancji, Chaps naprawi, wymieni lub zwróci cenę zakupu Produktu, według wyłącznego uznania Chaps, bez żadnych opłat. Chaps może, według wyłącznego uznania Chaps, bez żadnych opłat. Chaps może, według wsłarsego uznania, użyć przebudowanych, naprawionych lub może wymienie Produkt na Produkt przebudowany, naprawionych lub może wymienie Produkt pedą objęte gwarancją przez okres równy pozostalemu okresowi ważności plemychotej Ograniczonej gwarancji oryginalnego Produktu lub przez okres dziewięcdziesięciu (90) dni, w zależności od tego, który z tych okresów jest dluższy. Wszystkie wymienione Produkty, części, podzespoły, pyłkti urządzenia staną się własnością Chaps. Z wyjątkiem sykuacji wyrazine dozwolonych przez obowiązujące prawo, przeniesienie lub cesja niniejszej Ograniczonej gwarancji ogranojone.

WARUNKI KORZYSTANIA Z SERWISU GWARANCYJNEGO Aby skorzystać z serwisu gwarancyjnego w ramach niniejszej Ograniczonej

Aby skorzystać z serwisu gwarancýjnego w ramach ninejszej Ograniczonej gwarancji, należy zwrócić Produkt do autoryzowanego punktu serwisowego w odpowiednim pojemniku przeznaczonym do transportu wraz z paragonem/ fakturą lub podobnym dowodem sprzedaży, zawierającym oryginalną datę zakupu, numer seryiny Produktu oraz nazwej i adres sprzedawcy. W przypadku gdy Chaps uzna, że dany Produkt nie podlega niniejszej Ograniczonej gwarancji, użyłkownik musi zapłacić za wszystkie części, wsystke oraz robocizne z tytutu naprawy lub zwortu takiego Produktu. Najbliższy autoryzowany międzynarodowy punkt serwisowy można znaleźć na stronie: www.chaps.com/connected/support.

Dane, oprogramowanie lub aplikacje dodane do Produktu nie zostaną ponownie zainstalowane. Należy zachować oddzielną kopię zapasową zawartości Produktu przed dostarczeniem go do Chaps w celu realizacji serwisu gwarancyjnego, poniewać podczas naprawy gwarancyjnej cala zawartość lub je cześć moza costać usuniete lub sformatowach.

OGRANICZENIE ODPOWIEDZIAI NOŚCI CHAPS POWYŻSZE GWARANC JE I ŚRODKI PRAWNE MAJA CHARAKTER WYŁACZNY I ZASTĘPUJA WSZYSTKIE INNE GWARANCJE LUB WARUNKI, WYRAŹNE, DOROZUMIANE BADŹ USTAWOWE. DOTYCZACE DOWOLNEJ SPRAWY, W SZCZEGÓLNOŚCI GWARANCJE PRZYDATNOŚCI HANDI OWEJ, PRZYDATNOŚCI DO OKREŚI ONEGO CELU, DOKŁADNOŚCI, ZADOWALAJACEJ JAKOŚCI, WŁASNOŚCI I NIENARUSZALNOŚCI, A WSZYSTKIE ONE SA WYRAŹNIE WYŁACZONE PRZEZ CHAPS, CHAPS NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA SZKODY PRZYPADKOWE, WTÓRNE, POŚREDNIE LUB SZCZEGÓLNE ANI ZA ODSZKODOWANIA ZA STRATY MORAL NE BADŹ JAKIEKOJ WIEK ZOBOWIAZANIA POWSTAŁE W WYNIKU LUB W ZWIAZKU ZE SPRZEDAŻA LUB UŻYTKOWANIEM NINIEJSZEGO PRODUKTU, WYNIKAJACE Z UMOWY, CZYNU NIEDOZWOLONEGO (W TYM ZANIEDBANIA). BEZWZGLEDNEJ ODPOWIEDZIALNOŚCI PRODUCENTA ZA WYRÓB LUB INNELLTEORII. NAWET JEŚLI CHAPS ZOSTAŁA POINFORMOWANA O MOŻLIWOŚCI WYSTAPIENIA TAKICH SZKÓD, I NAWET JEŚLI UZNANO. ZE JAKIKOJ WIEK OGRANICZONY ŚRODEK PRAWNY OKREŚLONY W NINIEJSZYM DOKUMENCIE NIE SPEŁNIŁ SWOJEGO PODSTAWOWEGO CELU. CAŁKOWITA ODPOWIEDZIALNOŚĆ CHAPS JEST OGRANICZONA DO WYMIANY LUB NAPRAWY BADŹ ZWROTU CENY ZAKUPU WEDŁUG WYŁACZNEGO UZNANIA CHAPS.

NIEKTÓRE KRAJE, STANY LUB PROWINCJE NIE ZEZWALAJĄ NA WYŁĄCZENIE LUB OGRANICZENIE DOROZUMIANYCH GWARANCJI LUB OPPOWIEDZIALNOŚCI ZA SZKODY PRZYPADKOWE LUB WTÓRNE W ZWIĄZKU Z TYM POWYŻSZE OGRANICZENIA I WYŁĄCZENIA MOGĄ ODNOSIĆ SIĘ DO UZYTKOWNIKA W OGRANICZONYM STOPNIU. W PRZYPADKU GDY DOMNIEMANE GWARANCJE NIE MOGĄ ZOSTAC WYŁĄCZONE W CAŁOŚCI, BĘDĄ ONE OGRANICZONE DO CZASU TRWANIA OBOWIĄZUJĄCEJ PISEMNEI OGRANICZONE DO CZASU TRWANIA OBOWIĄZUJĄCEJ PISEMNEI OGRANICZONEJ GWARANCJI. NINIEJSZA GWARANCJA ZAPEWNIA UŻYTKOWNIKOWI OKREŚLONE PRAWA. UŻYTKOWNIKOWI OKREŚLONE W PRAWA. UŻYTKOWNIKOWI OKREŚLONE W PRAWA. UŻYTKOWNIKOWI OKREŚLONE W PRAWA. UŻYTKOWNIKOWI OKREŚLONE W PRAWA. UŻYTKOWNIKOWI OKREŚLONE PRZEPISÓW. NIE NARIISZA TO PRAWI UŚTAWOWYCH UŻYTKOWNIKO.

CHAPS NIE SKŁADA ŻADNYCH OŚWIADCZEŃ ANI ZAPEWNIEŃ. WYRAŹNYCH, DOROZUMIANYCH, USTAWOWYCH I UB INNYCH. DOTYCZACYCH JAKOŚCI, MOŻLIWOŚCI TECHNICZNYCH, DZIAŁANIA. WYDA INOŚCI I UB PRZYDATNOŚCI JAKIEGOKOJ WIEK OPROGRAMOWANIA LUB URZADZEŃ OSÓB TRZECICH STOSOWANYCH WRAZ Z PRODUKTEM, BADŹ MOŻLIWOŚCI ZINTEGROWANIA TAKIEGO OPROGRAMOWANIA I UB URZADZEŃ Z PRODUKTEM. BEZ WZGLEDIJ NA TO, CZY TAKIE OPROGRAMOWANIE I UB URZADZENIA OSÓB TRZECICH ZOSTAŁY DOŁACZONE DO PRODUKTU, CZY TEŻ ZOSTAŁY UDOSTEPNIONE PRZEZ CHAPS LUB W INNY SPOSÓB. ODPOWIEDZIALNOŚĆ ZA JAKOŚĆ, MOŻLIWOŚCI TECHNICZNE. DZIAŁANIE. WYDA INOŚĆ I PRZYDATNOŚĆ TAKIEGO OPROGRAMOWANIA LUB URZADZEŃ OSÓB TRZECICH SPOCZYWA WYŁACZNIE NA LIŻYTKOWNIKU OBAZ BEZPOŚREDNIM SPRZEDAWCY, WŁAŚCICIELU LUB DOSTAWCY TAKIEGO OPROGRAMOWANIA LUB URZADZEŃ OSÓB TRZECICH.

Żadna z instrukcji lub informacji dotyczących Produktu nie może być interpretowana jako udzielenie jakiejkolwiek wyaźna je gwarancji w odniesieniu do Produktów. Zadena gent, pracownik, dystrybutor, przedstawiciel ani sprzedawca nie jest upoważniony do zmiany ani rozszerzenia zakresu riniejszej Ograniczonej gwarancji padz do składania wiążących oświadczeń lub zapewnień w reklamach, prezentacjach lub inny sposób, w imieniu Chaps w odniesieniu do Produktów lub niniejszej Ograniczonej gwarancji. Niniejsza Ograniczona gwarancja daje użytkownikowi szczególne prawa, jednak może on także posiadać inne prawa w zależności od danego stanu lub kraju.

Modyfikacja oprogramowania

FIRMÁ CHÁPS ÑIÉ PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA PROBLEMY Z DZIAŁANIEM LUB NIEZGODNOŚCI SPOWODOWANE DZIAŁANIAM UŻYTKOWNIKA, KTÓRE OBEJMUJĄ ZMIANY USTAWIEN REJESTRÓW LUB MODYFIKACJIE OPROGRAMOWANIA SYSTEMU OPERACYJNIEGO. WYKORZYSTWANIE SPERSONALIZOWANEGO OPROGRAMOWANIA SYSTEMU OPERACYJNIEGO MOŻE SPOWODOWAĆ NIEWŁAŚCIWE DZIAŁANIE PRODUKTU.

Działanie stacji dokującej (wyłącznie w przypadku produktów z takimi stacjami)

Stacja dokująca jest przeznaczona do wykorzystania wolnostojącego. Aby zapewnić zgodność z wytycznymi dotyczącymi wystawienia na działanie fal radiowych i uniknięcia zaklóceń pracy wszczepionych wyrobów medycznych, należy zaknować odległość co najmniej 15 centymetrów od stacji dokującej.

Ważne informacje o bezpieczeństwie

- · Zapoznaj sie z tymi zalecenjami.
- Zachowaj te informacje na przyszłość.
- Zwracai uwage na wszystkie ostrzeżenia.
- Przestrzegaj wszystkich instrukcji.
- Nie podejmuj próby otwierania, demontażu ani manipulowania przy Produkcie. Substancje zawarte w tym Produkcie Ulub jego baterii mogą mieć szkodliwy wpływ na środowisko Ulub zdrowie człowieka w przypadku niewłaściwego postępowania z nimi i niewłaściwej utylizacji.

- Nie wolno wykorzystywać Produktu w okolicznościach, które mogą przyczynić się do powstania niebezpiecznych sytuacji, np. podczas obsługi ciężkich maszyn lub prowadzenia pojazdu, kiedy użytkownik zamiast koncentrować się na drodze i kierowaniu skupia uwagę na czynnościach zwiazarwot. Produktem.
- (Jeśli dotyczy) Nie nosić ani nie czyścić Produktu podczas ładowania.
 Przed wyczyszczeniem Produktu należy odłączyć ładowarkę od prądu.
- Nie używać środków czyszczących, które mogą powodować zarysowanie Produktu.
- Nie wkładać Produktu do zmywarki, pralki, mikrofalówki, pieca ani suszarki.
 Nie popoleć Produktu na dzielania bazdza u policie bi bazdza pielaje.
- Nie narażać Produktu na działanie bardzo wysokich lub bardzo niskich temperatur.
- · Nie korzystać z Produktu w saunie lub łaźni parowej.
- Nie narażać Produktu na działanie wody pod wysokim ciśnieniem, np. fal oceanicznych lub wodospadów.
- Nie wystawiać Produktu na bezpośrednie działanie promieni słonecznych przez wydłużony czas.
- Nie zostawiać ani nie korzystać z Produktu w pobliżu otwartego ognia.
- Nie pozwalać dzieciom bawić się Produktem; małe elementy stwarzają niebezpieczeństwo zadławienia się!
- Produkt nie jest przeznaczony do wykorzystywania w sytuacjach, w których jego awaria może doprowadzić do śmierci, kalectwa lub poważnej szkody w środowisku.

Środki ostrożności dotyczące wbudowanej baterii (wyłącznie w przypadku produktów ze stacją dokującą)

- Nie wrzucać Produktu do ogniska. Niebezpieczeństwo wybuchu baterii.
- Nie podejmować próby wymiany baterii Produktu. Bateria jest wbudowana i nie podlega wymianie. Do serwisowania baterii uprawnione są wyłącznie autoryzowane centra Chaps.
- · Ładować baterie zgodnie z instrukcjami.
- Ładować baterię wyłącznie przy pomocy zatwierdzonych przez Chaps ładowarek, które sa przeznaczone specialnie dla Produktu.

- Nie podeimować próby siłowego otwarcia wbudowanei baterii.
- Produkt wykorzystuje ładowarkę zgodną z normami California Energy Commission.
- Baterie (i wszelkie urządzenia elektroniczne) podlegają recyklingowi i nie wolno ich wyrzucać razem z odpadami komunalnymi.

OSTRZEŻENIEI Wykorzystywanie baterii lub ładowarek niezatwierdzonych przez firmę Chaps może stwarzać zagrożenie pożarem, wybuchem, wyciekiem niebezpiecznych substancji lub innym niebezpieczeństwem. Gwarancja Chaps nie obejmuje uszkodzeń urządzenia spowodowanych wykorzystaniem baterii i/ub ladowarek niezatwierdzonych przez Chaps.

OSTRZEŻENIE! Niektóre produkty są wyposażone w baterie litowe, które mogą zawierać nadchlorany, w związku z czym mogą obowiązywać specjalne wanuki użytkowania. Więcej informacji można znaleźć na stronie www.dtsc. ca. gov/hazardouswaste/oerchlorate.

Własność intelektualna

Wszelka własność intelektualna zwiazana z produktem, akcesoriami, cześciami lub oprogramowaniem (System produktu), zgodnie z definicia podana poniżei, którei właścicielem jest firma Chaps lub jej dostawcy, stanowi informacje zastrzeżone firmy Chaps lub jej licencjodawców i podlega ochronie na mocy praw federalnych, stanowych i postanowień miedzynarodowych traktatów, Własność intelektualna obeimuje m.in. wynalazki (podlegające ochronie patentowei lub nie), patenty, tajemnice handlowe, prawa autorskie, oprogramowanie, programy komputerowe i powiązaną dokumentację oraz inne dziela autorskie. Nie wolno naruszać żadnych praw chronionych przez własność intelektualna, Ponadto, użytkownik potwierdza, że nie bedzie zmieniał, tworzył dzieł pochodnych, dokonywał inżynierii wstecznei, dekompilował, deasemblował ani w inny sposób próbował odtworzyć kodu źródłowego oprogramowania. Na użytkownika nie jest przenoszony żaden tytuł własności odnoszący się do własności intelektualnej. Wszelkie obowiazujące prawa własności intelektualnej przysługują firmie Chaps oraz jej licenciodawcom i dostawcom.

OSTRZEŻENIA DOTYCZACE EKRANU

Ekran urządzenia wykonany jest ze szkła lub akrylu i może pęknąć w przypadku upuszczenia lub silnego uderzenia. Produktu nie wolno używać, jeśli ekran jest uszkodzony lub pęknięty, ze względu na możliwość wrzadzenia sobie krzywdy.

OŚWIADCZENIE NA TEMAT GWARANCJI: WŁAŚCIWE KORZYSTANIE Z URZADZENIA Z EKRANEM DOTYKOWYM.

Ješli urządzenie posiada ekran dotykowy, należy pamiętać, że najlepiei reaguje on na delikatne dotknięcia palca lub niemetalowego rysika. Zbyt mocry nacisk lub metalowy rysik może uszkodzić szklianą powierzchnię ekranu i w konsekwencji unieważnić gwarancję. Więcej informacji można znależó w punkcie. Standardowa oraniczona owarancia:"

WAŻNE! Nie pozwalać na kontakt ekranu dotykowego z innymi urządzeniami elektronicznymi. Wyładowania elektrostatyczne mogą spowodować nieprawidlowe działanie ekranu dotykowego.

UWAGA! Aby uniknąć uszkodzenia ekranu dotykowego, nie wolno dotykać go ostrvmi przedmiotami ani zbyt mocno naciskać palcami.

Pelna lista dostępnych centrów serwisowych znajduje się na stronie: www.chaps.com/connected/support

TÜRKCE TURKISH

Tam destek ayrıntıları, sıkça sorulan sorular ve ürün kurulum kılavuzu için lütfen surayı ziyaret edin: www.chaps.com/connected/support

Üretici:

Fossil Group, Inc. Genel Merkez: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 Amerika Birleşik Devletleri Internet Adresi: www.fossildroup.com

Avrupa Yetkili Temsilcisi:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem Hollanda

İsvicre Distribütörü:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Isvicre

Garanti Bilgileri Standart Sınırlı Garanti

NELER HANGİ VE SÜRE İÇİN GARANTİ KAPŞAMINDADIR? Fossil Group, İnc. ("Chapş") bu Chaps ürününün ve ürün ile birlikte ambalajda bulunan aksesuarların ("Ürün") satın alma tarihinde başlayıp ilk yil süren dönem boyunca normal kullarıma koşullarında malzeme ve işçilik kusurları icemeyeceğini caranti eder.

Bu, gönüllü bir imalatçı garantisidir. Tüketici kanununun sunduğu haklardan ayrı olarak uygunsuz mallarla ilgili olan haklar da dâhil ancak bunlarla sırınlı olmayan haklar sunar. Fossil'in sınırlı garanti faydalan tüketici kanununun sunduğu hakların yerine gecmevjo, onlara ilavedir.

NELER GARANTI KAPSAMINDA DEĞİLDİR?

Kesintisiz veya Hatasız Olması. Chaps, Ürünün çalışmasının kesintisiz veya hatasız olacağını garanti etmemektedir. Chaps, Ürünün kullanılması ile ilgili talimatların izlenmemesinden kaynaklanan hasardan sorumlu değildir.

Normal Aşınma ve Yıpranma. Normal aşınma ve yıpranma nedeni ile parcaların normal bakımı, tamiri ve değistirilmesi garanti kapsamı dısındadır.

Kasa ve Kristal (geçerli ise). Chaps kasaları ve kristalleri garanti etmemektedir.

Bileklik, Chaps bileklikleri veva kavısları garanti etmemektedir.

Piller. Yalnız tam şarjlı kapasitesi kendi nominal kapasitesinin %80'ine düşen şarjlı piller ve sızdıran piller bu Sırınlı Garantinin kapsamı içindedir. Şarjlı olmayan piller bu Sırınlı Garantinin kapsamında değildir.

Yazılım. Bu Sınırlı Garanti, ürünlere gömülü olan yazılımı ve Ürün sahiplerine Chaps tarafından sağlanan hizmetleri kapsamaz, Yazılımın ekindeki lisans sözleşmesine bakın ve bunların kullanılması ile ilgili haklarınız için Chaps kullanma kosullarını incelevin.

Kötüye Kullanma ve Yanlış Kullanma. Şunlardan kaynaklanan kusurlar veva hasarlar:

- a) Yanlış çalıştırma, saklama, yanlış kullanma veya kötüye kullanma, Ürünün yüzeyinde yanlış kullanmadan kaynaklanan fiziksel hasar (çatlaklar veya cizikler, b), qibi kaza veya ihmal;
- b) Sıvı, su, yağmur, aşırı nem veya ağır yağış, kum, kir veya benzerleri, aşırı ısı veya yiyecekler ile temas;
- c) Ürünün ticari amaçlar için kullanılması veya Ürünün anormal kullanım koşullarına maruz kalması veya
- d) Chaps'in hatasından kaynaklanmayan diğer davranışlar garanti kapsamı dısındadır.

Chaps'e Ait Olmayan Ürünlerin Kullanılması. Chaps markalı veya onaylı olmayan ürünler, aksesuarlar veya yazılım veya başka çevresel ekipman kullanılmasından doğan kusurlar veya hasarlar garanti kapsamı dışındadır.

Değişikliğe Uğratılan Ürünler. Ürünlerin:

- a) seri numaralarının veya üretim tarihi kodlarının veya diğer izleme işaretlerinin silinmiş, değiştirilmiş veya okunmaz duruma getirilmiş olması;
- b) mühürlerinin kırılmış olması veya yetkili olmayan bayiler veya tamir merkezleri tarafından kurcalanma veya açılma belirtileri taşıması durumunda bunlar garanti kapsamı dışında kalır.

Yetkili Olmayan Satıcılardan Alınan Ürünler. Yetkili bir Chaps perakendecisinden satın alınmayan Ürünler garanti kapsamı dısındadır.

İletişim Hizmetleri. Abonesi olabileceğiniz veya Ürünler ile kullanabileceğiniz bir iletişim hizmeti veya siryalı yüzünden ordaya çıkan Ürün kusurları, hasarı veya arızası garanti kapsamı dısındadır.

CHAPS'İN YÜKÜMLÜLÜKLERİ NELERDİR?

Geçeri garanti dönemi içinde Ürünün bu Sınırlı Garanti koşullarına uygun şekildie servis için gönderilmesi koşulu ile Chaps yalnız Chaps'in takdirine bağlı olarak bedelsiz şekilde Ürünü tamir edecek, değiştirecek veya satın alma fıyatın geri ödeyecektir. Chaps yalnız kendi takdirine bağlı olarak Ürünü tamir ederken yeniden hazırların, tamir edilen veya yeni parçalar veya bleşenler kullanablir veya Ürünü yeniden hazırlarınış, tamir edilmiy veya yeni bir Ürün le değiştirlerilir. Değiştirleril mir Ürünel, hangişi daha uzun ise, orijinal Ürünü için verilmiş orijinal Sınırlı Garantinin kalan süresi veya doksan (90) günlük bir süre için garantili olacaktır. Değiştirleril mir ürünler, parçalar, bileşenler, kartlar ve elopman Chaps'in maih haline gelecektir. Geçeri yasanın açık şekilde izin verdiği ölçüde hariç olmak üzere bu Sınırlı Garantının aktarılması veya temlik edilmesi vasakıları

GARANTI SERVISI ALMAK ICIN NE YAPMANIZ GEREKIR?

Bu Sımıt Garantı altında servis alabilmek için Ürünü nakliyeye uygun bir kapiçinde yetelli bir servis tesisine idele etmeniz gerekir ve orijinal satra alma tarihini, Ürünün seri numarasını ve satıcının adını ve adresini gösteren satış makbuzu veya derk bir satış kantı Dürünib birlikte ibraz edilmeldir. Chaps bir Ürünün bu Sımıtı Garantı kapsamında olmadığını belirlediği kadirdire söz konusu Ürünün tarınıi için gereken tüm parçaların, sevkiyatın ve işçilik çiderlerinin bedelmi ödemeniz gerekir.

En yakın yetkili uluslararası servis merkezini bulmak için şu adresi ziyaret ediniz: www.chaps.com/connected/support.

Ürününüze eklenmiş olan hiçbir veri, yazılım veya uygulama tekrar kurulmaz. Ürünü garanti servisi için Chaps'e göndermeden önce içeriğinin ayrıca yedek bir kopyasını almanız gerekir, çünkü garanti servisi sırasında içeriğin bir bölümü veya tamamı silinebilir veya tekrar format yapılabilir. CHAPS'İN YÜKÜMLÜLÜKLERİ ÜZERİNDEKİ SINIRLAMALAR NELERDİR?

YUKARIDA RELIRTII EN GARANTII ER VE DÜZELTME YOLLARI MÜNHASIRDIR VE CHAPS TARAFINDAN AÇIKÇA REDDEDILEN TICARETE ELVERISLILIK, BELIRLI BIR AMACA UYGUNLUK, DOĞRULUK, KABUL EDILEBILIR KALITE, UNVAN VE IHLAL ETMEME GARANTILERI DAHIL ANCAK BUNLARLA SINIRLI OLMAMAK ÜZERE ACIKCA, ZIMNI SEKILDE VEYA KANUNI OLARAK VEYA BASKA SEKILDE YER ALAN DIĞER TÜM GARANTII ERIN, SARTI ARIN VE KOSULI ARIN YERINI ALIR, BU ÜRÜNÜN SATISININ VEYA KULLANII MASININ SONUCU OLARAK VEYA BUNLARLA ILISKILI SEKILDE ORTAYA CIKABILECEK HASARLAR ISTER SÖZLESMEYE, HAKSIZ DAVRANISA (IHMAL DAHIL OLMAK ÜZERE), KESIN ÜRÜN YÜKÜMLÜLÜĞÜNE VEYA ISTER FARKLI BIR TEORIYE DAYANSIN. CHAPS SÖZ KONUSU HASARLARIN ORTAYA CIKABILECEĞI HAKKINDA UYARILMIS OLSA BILE VE BURADA BELIRTILEN SINIRLI DÜZELTME YOLLARININ ESAS AMACI YERINE GETIRMEDIĞI KABUL EDILSE BILE. CHAPS SÖZ KONUSU HICBIR ARIZI, DOLAYLI, DOLAYSIZ, ÖZEL VEYA CEZAI HASARDAN VEYA YÜKÜMLÜLÜKTEN SORUMLU OLMAYACAKTIR. CHAPS'IN TÜM YÜKÜMLÜLÜĞÜ, YALNIZ CHAPS'IN TAKDIRINE BAĞLI OLARAK, TAMIR ETMEK VEYA DEĞISTIRMEK VEYA SATIN ALMA FIYATINI IADE ETMEKLE SINIRLI OLAÇAKTIR.

BAZI ÜLKELER, EYALETLER VEYA VILAYETLER ZIMNI GARANTILERIN KAPSAM DIŞI BIRAKILMASINA VEYA ARIZI VEYA DOLAYLI HAŞARLARIN SINIRLANDIRILMASINA ZINI VERMEMEKTEDIR, BU NEDENLE YUKARIDAKI SINIRLI CLABILIR, ZIMNI GARANTILERIN BÜTÜN OLARAK KAPSAM DIŞI BIRAKILAMAYACAĞI DURUMDA, BUNLAR GEÇERLI YAZILI SINIRLI GARANTININ SÜRESI İLE SINIRLI OLACAKTIR. BU GARANTI SIZE BELIRLI KANDIN HAKLAR TANIMAKTADIR, YERE KANDINA GÖRE DEĞIŞEBILECEK BAŞKA HAKLARA SAHIP OLABILIRSINIZ. KANDIN HAKLARINIZ BU DURUMDAN ETKILENMEMEKTEDIR. SÓZ KONUSU BIR ÜÇÜNCÜ TARAF YAZILIMI VEYA DONANIMI ÜRÜNE DAHL EDILIMIŞ OLSA VEYA CHAPS TARAFINDAN VEYA BAŞKA ŞEKILDE DAĞITLISA BILE, CHAPS, ÜRÜN ILE BIRLIKTE KULLANILAN HEÇBIR ÜÇÜNCÜ TARAF YAZILIMININ VEYA DONANIMININI KALITESI, YETENEKLERI, ÇALIŞMASI, PERFORMANSI VEYA UYGUNLUĞU VEYA SÖZ KONUSU YAZILIMIN VEYA DONANIMINI ÜRÜN ILE BÜTÜNLEŞSEBILMESI BAKIMINDAN AÇIK VEYA ZIMINI, YASAL VEYA BAŞKA TÜRLÜ HİÇBIR GARAMTIDE VEYA TAAHHÜTTE BULUNMAMAKTADIR. SÖZ KONUSU BIR ÜÇÜNCÜ TARAF YAZILIMININ VEYA DONANIMININ KALITESI, YETENEKLERI, ÇALIŞMASI, PERFORMANSI VE UYGUNLUĞU BAKIMINDAN SORUMLULUK TAMAMEN KULLANICIYA VE SÖZ KONUSU ÜÇÜNCÜ TARAF YAZILIMININ VEYA DONANIMININ KALITESI, VALIŞMAKI, PERFORMANSI VE UYGUNLUĞU BAKIMINDAN SORUMLULUK TAMAMEN KULLANICIYA VE SÖZ KONUSU ÜÇÜNCÜ TARAF YAZILIMININ VEYA DONANIMININ KALITESI,

Ürün talimatlarındaki veya bilgilerindek ihçbir şeyin Ürünlerle ilgili olarak herhangi bir açık garanlı oluşturduğu kabul edilmeyeceklir. Hiçbir acente, personel, bayı, temsilci veya satıcı bu Sinnil Garantiyi değiştirme veya uzatma veya reklamlarda, sunumlarda veya başkış şekilde Ürünler veya bu Sinnil Garanti ile ilgili olarak Chapa adına bağlayıcı taahhütlerde veya iddialarda bulumma yetkisine sahip değildir. Bu garanti size beliril kanının haklar tanımaktadır ve eyaletten eyalete veya ülkeden ülkeye değişen başka haklara da sahio olabilişiriliz.

Yazılımda Değişiklik Yapılması

CHAPS KAYIT ÁVARLARÍNI DÜZENLEMENIZDEN YA DA İŞLETİM SISTEMİ YAZILIMINI DEĞİŞİTİRMENİZDEN İLERİ GELEN PERFORMANS SORUNLARINDAN YA DA UYUMSUZLUKLARDAN ÖTÜRÜ YÜKÜMLÜ OLMAZ. ÖZEL YAPIM İŞLETİM SİSTEMİ YAZILIMININ KULLANILMASI, ÜRÖNÜNÜZÜZÜN HATALI BİÇIMDE ÇALIŞMASINA NEDEN OLABİLIR.

Şarj Etme Ünitesinin Çalıştırılması (Sadece şarj etme ünitesi ile sunulan ürünler için)

Şarj etme ünitesi masa üstü kullanım için tasarlanmıştır. RF'ye maruz kalma esaslarına uymak ve implante tıbbi araçlar ile etkileşimden kaçınmak için,

şarj etme ünitesiyle aranızda en az 15 santimetrelik (yaklaşık 6 inç) bir mesafevi koruyun.

Önemli Güvenlik Talimatları

- · Bu talimatları okuyun.
- Bu talimatları saklavın.
- · Tüm uyarılara uyun.
- · Tüm talimatları izleyin.
- Ürünü açma, parçalarına ayırma veya onunla oynama girişiminde bulunmayın. Bu Virinde ve/veya pilinde bulunan maddeler, uygun olmayan biçimde tutulduğu ve atıldığı takdırde çevreye ve/veya insan sağlığına zarar verebilir.
- Ürün tehlikeli bir duruma neden olabilecek biçimlerde kullanmayın; örneğin, ağır makine çalıştırırken veya hareket halindeki bir aracı sürerken Ürünü gözünüzü yoldan ayırmanıza neden olabilecek biçimde kullanmak veya taşıt sürmeye voğunlaşma yetinizin bozulabileceği ölçüde kendinizi bu ise kantırmak.
- (Geçerli ise) Ürünü şarj ederken onu taşımayın veya temizlemeyin. Ürünü temizlemeden önce daima sari cihazını fisten cekin.
- Ürününüzü temizlemek için asındırıcı temizlik ürünleri kullanmavın.
- Ürününüzü bulaşık makinesi, çamaşır makinesi, mikrodalga fırın, fırın veya kurutma makinesine yerlestirmeyin.
- Ürününüzü aşırı derecede yüksek veya düşük derecelerdeki sıcaklıklara marız bırakmavın.
- Ürününüzü saunada va da buhar odasında kullanmavın.
- Ürününüzü okyanus dalgaları ya da şelale gibi yüksek basınçlı suya maruz bırakmavın.
- Ürününüzü uzun bir süre, doğrudan günes ısığı altında bırakmavın.
- Ürününüzü acık alevlerin vakınında bırakmavın va da kullanmavın.
- Çocukların ürünle oynamasına asla izin vermeyin; küçük parçalar yutularak boğulma tehlikesi yaratabilir!

 Ürün, Ürünün kullanımının ölüme, yaralanmaya ya da çevre üzerinde ağır hasara neden olabileceği yerlerde kullanılmak için uygun değildir.

Dahili pil önlemleri (Sadece şarj etme ünitesiyle sunulan ürünler için) • Ürününüzü atese atmayın. Pili patlayabilir.

- Ürününüzün pilini değiştirme girişiminde bulunmayın. Pil dahilidir ve değiştirilemez. Pil için servis işlemi sadece Chaps yetkili servis merkezleri tarafından yanılmalıdır.
- · Pili talimatlara uygun bir biçimde sarj edin.
- Pilinizi sadece, Özel olarak Ürününüz için tasarlanmış olan Chaps onaylı şarj aletleri ile sari edin.
- Dahili pili zorla acma girisiminde bulunmavın.
- Ürününüzde Kaliforniya Enerji Komisyonu onaylı pil sarj aleti kullanılmaktadır.
- Piller (ve tüm elektronik ekipmanlar) evsel atıklardan ayrı olarak geri dönüstürülmeli veya atılmalıdır.

UYARI! Chaps onaylı olmayan pil ya da şarj aleti kullanılması yangın, patlama, sızıntı riski ya da başka bir tehlikeye neden olabilir. Chaps'in garantisi, Chaps onaylı olmayan piller ve/veya şarj aletleri kullanılmasından ileri gelen cihaz hasarını kapsamaz.

UYARI! Belirli öğelere perklorat materyali içerebilecek lityum piller takılmıştır, bunların özel şekilde tutulması gerekebilir. Ayrıntılı bilgi için, bkz. www.dtsc. ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.

Fikri Mülkivet

Bu ürünün aksesuarları, parçaları veya yazılımı ("Ürün Sistemi") dahil, ancak bununla sınırlı olmamak üzere, bu ürünle ilgili olarak, Chaps'e veya ilgili tedarikçilerine ait veya başka bir biçimde mülkiyetinde olan aşağıda tanımlarmış tüm Fikri Mülkiyet hakları Chaps'in veya ilsans verenlerinin maldır ve Foderal yasalar, velular yasaları ve ulusararası anlaşma hükümleri çerçevesinde koruma altındadır. Fikri Mülkiyet, içatları (patent alnabilen veya alınamayan), patentleri, içcari sırları, telfi haklarını, yazılımı, bilgişəval yazılımı, bilgişəvişi üğrü eselişi üğrü eselişi ürünlerini çlerir ancak

bunlaria sınırlı değildir. Fikri Mülkiyet yasalarıyla korunan hakları hilal etmeniz ya da başka bir biçinde çiğinemeniz yasaktır. Buna ek olarak, yazılımı değiştirmeyeceğinizi, ondan türelilen eserler hazırlarınayacağınızı, deşiştirmeyeceğinizi, ondan türelilen eserler hazırlarınayacağınızı, deyiştirmeyeceğinizi (ve bu girişimde bulurmayacağınızı) veya başka bir biçimde yazılımdarı kaynak kodu oluşturma girişiminde bulurmayacağınızı kabul ediyorsunuz. Fikri Mülkiyet konusundaki hiçbir hak ya da sahijik size devredilmemektedir. Fikri Mülkiyet konusunda geçeri olan türn haklar Chaps'e ve onun lisans verenlerine ve tedankçilerine atı olmaya devam edecektir.

CHAPS EKRANLI/DOKUNMATİK EKRANLI CİHAZLARI KULLANIRKEN AŞAĞIDAKİLERİ DİKKATE ALIN

EKRAN KONUSUNDAKÎ UYARI

Cihazınızın ekranı camdan veya akrilikten imal edilmiştir ve cihazınızın düşürülmesi ya da önemli bir darbeye maruz kalması durumunda kınlabilir. Ekran kınk veya catlamısı ise kullanmavın, aksi halde varalanabilirsiniz.

GARANTİ REDDİ: DOKUNMATİK EKRANLI CİHAZIN GEREKEN ŞEKİLDE KULLANIL MASI.

Chazınızda dokunmatik bir ekran var ise dokunmatik ekranın en iyi tepkiyi, pamak ucunuzun alt kısmıyla ya da metal olmayan bir dokunmatik kalemle hafifça dokunduğunuzda verdiğiri dikkate alın. Dokunmatik ekrana basarken aşın kuxvet ya da metal bir nesne kullanmak sertleştirimiş cam yüzeye hasar vererek garantiyi geçersiz kilabilir. Aynntlı bilgi için lütlen "Standart Sınırlı Garantir hölümüne hakınız.

ÖNEMLİ! Dokunmatik ekranın diğer elektrikli cihazlara temas etmesine izin vermevin, Elektrostatik bosalma cihaz ekranının arızalanmasına sebep olabilir. **DİKKAT!** Dokunmatik ekrana hasar vermemek için hiç bir keskin nesne ile ekrana vurmayın ya da parmak uçlarınızla aşırı derecede basınç uygulamayın.

Mevcut servis merkezlerinin eksiksiz listesi için şu adresi ziyaret ediniz: www.chaps.com/connected/support

ARABIC العربية

للحصول على تفاصيل الدعم الكامل والأسئلة المتكررة، ودليل إعداد منتج، يرجى زيارة الموقع التالى: www.chaps.com/connected/support

المُصنّع:

شركة Fossil Group, Inc المكتب الرئيسي:

S. Central Expressway 901 Richardson, Texas 75080 United States of America

الموقع الإلكتروني: www.fossilgroup.com

الممثل المقوض الأوروق: Fossil Europe BV

Terborgseweg 138 BD Doetinchem 7005 The Netherlands

الموزع السويسري:

Fossil Switzerland GmbH

Horburgstrasse 105, 4057 Basel Switzerland

معلومات الضمان الضمان المحدود القياسي

ما الذي يغطيه هذا الضمان وما مدته؟

تضمن شركة ("Fossil Group, Inc. ("Chaps") هذا والملحقات المرفقة في العبوة مع المنتَج ("المنتج") خالية من العيوب في الخامة والحرفية في ظروف الاستخدام العادية طوال المدة التي تبدأ من تاريخ الشراء حتى عامن.

هذه ضبانة طوعية من الشركة المُصنعة. إنها تحدد حقوقا منفصلة عن الحقوق الواردة في قانون حباية المستهلك، وتشتمل على سبيل المثال لا الحصر، تلك الحقوق المتعلقة بالبضائع غير المطابقة. مزايا ضمان فوسيل المحدود هي إضافة, وليست بديلا عن, الحقوق التي نص عليها قانون حماية المستهلك.

> ما الذي لا يغطيه الضمان؟ التشغيل المتواصل أو الخالي من الأخطاء.

لا تضمن شركة Chaps أن تشغيل المنتَج سيكون متواصلاً أو خالباً من الأخطاء. إن شركة Chaps ليست مسؤولة عن التلف الناجم عن الإخفاق في اتباع تعليمات استخدام المنتَج.

الاستهلاك العادى

لا يشمل الضبان عمليات الصيانة والإصلاح والاستبدال لقطع الغيار بسبب الاستهلاك العادي.

العلبة وغطاء الساعة البلوري (إن وجدتا).

لا تضمن شركة Chaps علية الساعة ولا غطاء الساعة اليلوري. لا تضمن شركة Chaps سوار أو شريط ربط الساعة.

يشمل هذا الضمان المحدود فقط البطاريات القابلة للشحن التي تقل سعة الشحن الكاملة لها عن 80% من سعة الشحن المقدرة لها والبطاريات التي تسرب. لا يشمل هذا الضمان المحدود البطاريات غير القابلة للشحن.

لا يشمل هذا الضمان المحدود البرمجيات المضمنة في المنتَج والخدمات التي تقدمها شركة Chaps لمالكي المنتَج. يُرجى الرجوع إلى اتفاقية الترخيص المرفقة مع البرمجيات وشروط استخدام خدمات شركة Chaps للاطلاع على تفاصيل حقوقك المتعلقة باستخدام اتفاقية الترخيص وخدمات الشركة.

إساءة الاستعمال والاستعمال الخاطئ.

العيوب أو الأضرار الناجمة عن: أ) التشغيل أو التخزين غير الصحيح أو الاستعمال الخاطئ أو إساءة الاستخدام أو حادث أو إهمال، مثل الضرر المادي

(تشققات أو خدوش، إلخ.) في سطح المنتَج بسبب الاستخدام الخاطئ؛ ب) التعرض لسوائل، الماء، الأمطار، رطوية شديدة أو عرق غزير، رمل، أتربة أو ما شابه ذلك، حرارة شديدة، أو بقايا

ج) استخدام المنتَج لأغراض تجارية أو تعريض المنتج لاستخدام غير سوي أو ظروف غير سوية؛ أو

د) أي تصرفات أخرى ليست من أخطاء شركة Chaps، غير مشمولة في الضمان.

استخدام منتجات غير خاصة بشركة Chaps.

لا يشمل هذا الضمان العيوب أو الضرر الناتج عن استخدام منتجات تحمل علامات تجارية غير الخاصة بشركة Chaps أو غير معتمدة منها أو ملحقات أو برنامج إلكتروني أو أجهزة طرفية أخرى.

المنتجات التي تم تغييرها.

خارج الضمان.

المنتَج الذي به:

) أرقاع تسليلية أو رموز تاريخ إنتاج أو علامات تتبع أخرى أزيلت أو غُيّرت أو طُمست: ب) أختام مكسورة أو ما يدل على العبث بالمنتج أو الوصول إليه بواسطة تجار غير معتمدين أو مراكز إصلاح: يكون هذا

شراء منتجات من بائعين غير معتمدين.

لا يشمل هذا الضمان المنتجات غير المشتراة من باتع تجزئة معتمد من شركة Chaps.

خدمات الاتصالات.

لا يشمل هذا الضمان العيوب أو الأضرار أو الفشل في تشغيل المنتجات بسبب أي خدمة اتصالات أو إشارة تشترك فيها أو تستخدمها مع المنتجات.

ما الالتزامات التي تتحملها شركة CHAPS؟

خلال فترة الضمان الساري، وبشرط إرسال المنتَج للصيانة وفقاً لشروط هذا الضمان المحدود، تقوم شركة Chaps بإصلاح المنتج أو تبديله أو رد سعر شرائه دون تحمل تكاليف، وذلك حسب اختيار شركة Chaps وحدها. يجوز لشركة Chaps - حسب اختيارها وحدها - استخدام قطع غيار أو مكونات مستخدمة أو مُصلَحة أو جديدة عند إصلاح أي منتج. أو يجوز لها تبديل المنتج منتج مستخدم أو مُصلَح أو جديد. تخضع جميع المنتجات المستبدلة لضمان لفترة مساوية لما تبقى من فترة الضمان المحدود الأصلى على المنتج الأصلى أو لمدة تسعين (90) يوماً، أيهما كان الأطول. تصبح جميع المنتجات وقطع الغيار والمكونات واللوحات والأجهزة المستبدلة ملكاً لشركة Chaps. باستثناء ما يسمح به القانون الساري صراحة؛ يُعظر التنازل عن هذا الضمان المحدود أو نقله لملكية الغير.

ماذا يجب عليك أن تفعل للحصول على خدمة الضمان؟

للحصول على الخدمة الممنوحة لك هوجب هذا الضمان المحدود؛ يجب عليك إرجاع المنتَج إلى مركز صيانة معتمد في حاوية مناسبة للشحن مرفقاً معه إيصال البيع أو سند بيع مشابه يثبت التاريخ الأصلى للشراء والرقم التسلسلي للمنتج واسم البائع وعنوانه. إذا قررت شركة Chaps أن أحد المنتجات خارج الضمان المحدود؛ فيجب عليك دفع تكاليف جميع قطع الغيار والشحن ومصروفات العمالة اللازمة لإصلاح ذلك المنتج أو إعادته إليك.

> للعثور على أقرب مركز صيانة دولي معتمد في منطقتك؛ يُرجى زيارة الموقع الإلكتروني www.chaps.com/connected/support

لن يُعاد تثبيت أي بيانات أو برامج إلكترونية أو تطبيقات كانت موجودة على منتجك. ينبغي عليك الاحتفاظ بنسخة احتياطية منفصلة من أي محتويات موجودة على المنتج قبل تسليمه لشركة Chaps للحصول على خدمة الضمان، لأن بعض هذه المحتويات أو جميعها قد تُحذف أو يُعاد تنسيقها أثناء خدمة الضمان.

ما حدود مسؤولية شركة CHAPS؟

إن الضمانات والتعويضات المذكورة أعلاه حصرية وتحل محل جميع الضمانات الأخرى أو الأحكام أو الشروط سواء أكانت صريحة أم ضمنية أم قانونية فيما يتعلق بأي أمر مهما كان بما في ذلك - على سبيل المثال لا الحصر - ضمانات الرواج التجاري والملاءمة لغرض معين والدقة والجودة المرضية وحق الملكية وعدم الانتهاك، وتتنصل شركة Chaps صراحة من المسؤولية عن جميع هذه الضمانات والأحكام والشروط الأخرى. لن تتحمل شركة Chaps المسؤولية عن الأضرار أو المسؤوليات العرضية أو التبعية أو غير المباشرة أو الخاصة أو العقابية من أي نوع والتي تنشأ عن أو فيما يتعلق ببيع هذا المنتج أو استخدامه، سواء أكانت تلك المسؤوليات مستندة إلى عقد أو بسبب الإضرار بالآخرين (ما في ذلك الإهمال) أو المسؤولية الثامة عن المنتج أو أي سبب آخر، حتى لو كانت شركة Chaps على علم باحتمال وقوع تلك الأضرار، وحتى لو اعتُبر أي تعويض محدد هنا مخفقاً في تحقيق الغرض منه. تقتصر المسؤولية الكاملة لشركة Chaps على استبدال المنتج أو إصلاحه أو رد سعر شرائه المدفوع، وذلك حسب اختيار شركة Chaps وحدها.

لا تسمح بعض الدول أو الولايات أو المقاطعات باستثناء أو تقييد الضمانات الضمنية أو تقييد الأضرار العرضية أو التبعية، ومن . ثم قد تكون القيود والاستثناءات سالفة الذكر مقيدة في قابليتها للتطبيق عليك. في الحالات التي لا يجوز فيها استثناء الضمانات الضمنية كليةً، فإنها تكون مقصورة على فترة الضمان المحدود الخطى المطبق. يمنحك هذا الضمان حقوقًا قانونية محددة؛ وقد تمثلك حقوقاً أخرى قد تختلف بناءً على القانون المحلى. ولا يؤثر ذلك على حقوقك القانونية.

لا تقدم شركة Chaps أي ضمانات - سواء صريحة أم ضمنية أم قانونية أم غيرها - فيما يتعلق بالجودة أو الإمكانات أو عمليات التشغيل أو الأداء أو ملاءمة أي برمجيات أو أجهزة خاصة بالغير ومُستخدمة مع المنتج، أو فيما يتعلق بالقدرة على دمج أي من تلك البرامج أو الأجهزة مع المنتج. سواء أكانت برامج أو أجهزة الغير هذه مضمنة مع المنتج أو موزعة بواسطة شركة Chaps أو خلاف ذلك. ولا يتحمل المسؤولية عن الجودة أو الإمكانات أو عمليات التشغيل أو الأداء أو ملاءمة أي برمجيات أو أجهزة

خاصة بالغبر إلا المستخدم والتاجر المباشر أو مالك تلك البرمجيات أو الأجهزة الإلكترونية أو مُورُدها فقط.

لا يوجد في تعليمات المنتج أو المعلومات الخاصة به ما يمثل ضماناً صريحاً من أي نوع فيما يتعلق بالمنتجات. لا حق لوكيل أو موظف أو تاجر أو ممثل أو باتع مفوض بتعديل أو توسيع هذا الضمان المحدود أو بتقديم ضمانات أو مطالبات ملزمة سواء في إعلانات أو عروض تقديمية أو خلافه، نيابة عن شركة Chaps بخصوص المنتجات أو هذا الضمان المحدود. يعطيك هذا الضمان المحدود حقوقاً قانونية معينة، وقد تكون لك حقوق أخرى تختلف من ولاية إلى أخرى أو من بلد إلى آخر.

إِنَّ CHAPS غَيرِ مسؤول عن مشكلات الأداء أو عدم النوافق التي يكون سببها تغييرك للبرنامج أو إعدادات تسجيلك، أو

تعديلك على برنامج نظام التشغيل. قد يُسبّب استخدام نظام تشغيل مُخصّص أن يعمل منتجك بشكل غير سليم.

تشغيل قاطع الشحن (للمنتجات التي يأتي معها قاطع شحن فقط)

قاطع الشحن مُصمم لاستخدامه مع الحواسيب المكتبية. للامتثال لإرشادات التعرّض لتردّد الراديو وتجنّب التشويش مع الاجهزة الطبية المزروعة، أبقه على مسافة لا تقل عن 15 سنتيمتر (قرابة 6 إنشات) عن قاطع الشحن.

تعليمات مهمّة عن السلامة

133

- اقرأ هذه التعليمات.
- · احتفظ بهذه التعليمات.
- انتبه إلى كافة التحذيرات.
- اتبع جميع التعليمات.
- لا تحاول فتح المنتج، أو تفكيكه، أو العبث به. يمكن للمواد الموجودة في هذا المنتج و/أو في بطاريته أن تُتلف المحيط و/أو تُضِر بصحة الإنسان إذا تم التعامل معها، أو التخلص منها على نحو غير صحيح.

- لا تستخدم المنتج في الظروف التي قد تُسبِّب وقوع خطر، مثل استخدام المنتج أثناء تشغيل آليات ثقيلة أو قيادة مركبة متحركة بطريقة قد تُسبِّب لك إبعاد عينيك عن الطريق أو تحويل كامل انتباهك إلى ما تقوم به لدرجة تضعُف معها قدرتك على التركيز على عملية القيادة.
 - لا تضع عليك المنتج أو تُنظفه أثناء شحنك له (إن وجد). افصل الشاحن أولًا قبل تنظيف المنتج، وذلك على الدوام.
 - لا تستعمل منظفات كاشطة لتنظيف المنتج.
 - لا تضع منتجك في غسالة الصحون، آلة الغسيل، فرن الميكرويف، الفرن العادى أو المجفّف.
 - لا تُعرَض منتجك لدرجات الحرارة العالية جدًا أو المنخفضة جدًا.
 - لا تستخدم منتجك في حمام الساونا أو البخار.
 - لا تُعرَّض منتجك للياء بضغط مرتفع، مثل أمواج البحر أو الشلالات. لا تترك منتجك تحت أشعة الشمس المباشرة لفترة طويلة من الزمن.

 - لا تترك منتجك أو تستخدمه بالقرب من ألسنة اللهب المباشرة.
 - لا تسمح لأطفالك بالعبث بالمنتج؛ فقد تُشكّل المكونات الصغيرة خطر صعقة كهربائية! لا تستخدم المنتج عندما هكن أن يؤدى إخفاق المنتج إلى الوفاة، الإصابة الشخصية، أو الضرر البالغ في البيئة.

الاحتياطات الخاصة بالبطارية الداخلية (للمنتجات التي يأتي معها قاطع شحن فقط)

- لا تتخلُّص من منتجك بإلقائه في النار. فقد تنفجر البطارية.
- لا تحاول استبدال بطارية منتجك. فهي داخلية وليست قابلة للتغيير. يجب صيانة البطارية فقط من قبل مراكز الخدمة المخوّلة من قبل Chaps.
 - اشحن البطارية وفق التعليمات. أعد شخن البطارية فقط بالشواحن المعتمدة من قبل Chaps والتي هي مصمّمة بشكل خاص لمنتجك.

 - لا تحاول فتح البطارية الداخلية بالقوة. · يستخدم منتجك شاحن بطارية معتمدة لدى هيئة الطاقة في كاليفورنيا.
 - يجب إعادة تدوير البطاريات (وجميع للعدات الإلكترونية) أو التخلُّص منها بشكل منفصل عن نفايات المنزل.
- تحذير! قد يُشِل استخدام بطارية أو شاحن غير معتمدَيْن من قِبل Chaps خطرًا من حيث إشعال حريق، أو الانفجار، أو التسرّب, أو مخاطر أخرى. لا تُغطّي كفالة Chaps تلف الجهاز بسبب استخدام بطاريات و/أو شواحن غير معتمدة من

تحذير! بعض القطع تكون مجهِّزة ببطاريات ليثيوم وهي قد تحتوي على مادة بيركلورات - ينبغي الحذر في التعامل مع ذلك المنتج. ادخل على www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate لتحصل على مزيد من المعلومات.

الملكية الفكرية

أن مبيح خلق الملكية الكرية كما هي واردة الداء والملكوة أو التي تضف بلكة موسماً أو ورديها بخصور هذا المتجوب منا المنتجب با في ذلك على المبيدة المنافقة به الأنها المنتجبة أن معي مسجلة الصاح ومعرات المنتجبة لها وشعر مسلم المنتجبة لها وشعرت المنتجبة لها وشعرت المنتجبة لها وشعرت المنتجبة المنتج

اللمسية المقدّمة من Chaps

تحذير بخصوص الشاشة

إنَّ الشاشة الموجودة على الجهاز مصنوعة من الرجاج أو الأكريليك وقد تتكسر في حال سقوطه أو تلقّبه صدمة قوية. لا تستخدم الجهاز إذا كانت الشاشة مكسورة أو متشققة فقد يتسبّب ذلك في إصابتك.

انتبه إلى الأمور التالية عند استخدام الشاشة/أجهزة العرض

إخلاد المسؤولية بخصوص الكفافة الاستخدام السيم لجهاز العرض اللحمي. إذا كان الجهاز يحتوي على شاخة عرض لمسية. يرحى الانتجاه إلى أن الشاخة المسية تستجيب على نحو أفضل اللسمة طفيقة من باطن أصبعك أو قلم غير معدلي. إنّ استخدام وقد مطرفة أو جمم معدلي عند الشخط على الشاخة اللمسية قد يتقف الزجاج المعالج بالعرارة ويُلّفي الكفائة، لمزيد من المقامعة، حرص الرجع إلى "كفائلة القاسفة للمصودة".

مهم! لا تجعل أيَّة أجهزة كهربائية أخرى تلامس الشاشة اللمسية. فقد تتسبّب شحنات الكهرباء الساكنة في إعطاب الشاشة

تنبيه! لتجنَّب إتلاف الشاشة اللمسية، لا تنقرها بأي شيء حاد أو تُطبِّق عليها ضغطًا مُفرطًا بأطراف أصابعك.

www.chaps.com/connected/support : زيارة: الخدمة المتوفّرة، يرجى زيارة: www.chaps.com/connected/support

BAHASA INDONESIA INDONESIAN

Untuk detil bantuan penuh, pertanyaan yang sering ditanyakan, dan pentujuk pengesetan produk, silahkan kunjungi: www.chaps.com/connected/support

Produsen:

Fossil Group, Inc. Kantor Pusat: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 Alamat Internet Amerika Serikat: www.fossilgroup.com

Perwakilan Resmi Eropa:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem The Netherlands

Distributor di Swiss:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Switzerland

Informasi Garansi Garansi Terbatas Standar

APA SAJA YANG DIJAMIN DAN UNTUK BERAPA LAMA? Fossil Group, Inc ("Chaps") menjamin bahwa produk Chaps serta aksesori yang disertakan bersama dengan produk ("Produk") dalam kemasan ini terbebas dari cacat bahan dan pengerjaan sasikan digunakan secara wajar selama dua tahun dimulai sejak tanggal pembelian.

Ini merupakan garansi produsen yang bersifat sukarela. Garansi ini memberi hak yang terpisah dengan hak yang diberikan oleh undang-undang konsumen, termasuk tetapi tidak terbatas pada hal-hal yang berkaitan dengan barang yang tidak sesuai. Manfaat garansi terbatas Fossil merupakan tambahan terhadap, dan bukan sebagai pengganti, hak yang diberikan oleh undangundang konsumen.

APA SAJA YANG TIDAK DIJAMIN?

Pengoperasian Tanpa Adanya Gangguan atau Terbebas dari Kesalahan. Chaps tidak menjamin bahwa pengoperasian produk ini tidak akan terganggu atau terbebas dari Kesalahan. Chaps tidak bertanggung jawab atas kerusakan yang timbul akibat pemakaian Produk yang tidak sesuai dengan petunjuk penggunaan.

Keausan dan Keusangan yang Normal. Perawatan, perbaikan, dan penggantian suku cadang secara berkala karena keausan normal dikecualikan dari pertanggungan.

Wadah dan Kristal (iika berlaku). Chaps tidak menjamin wadah atau kristal.

Rantai. Chaps tidak menjamin rantai atau tali jam.

Baterai. Garansi Terbatas ini hanya mencakup baterai yang dapat diisi ulang dengan kapasitas terisi penuh yang turun hingga di bawah 80% dari kapasitas

terteranya serta baterai yang bocor. Baterai non-isi ulang tidak tercakup dalam Garansi Terbatas ini

Perangkat Lunak. Garansi Terbatas ini tidak mencakup perangkat lunak yang tertanam dalam produk dan layanan yang disediakan oleh Chaps untuk pemilik Produk ini. Bacalah perjanjian lisensi yang menyertai perangkat lunak serta syarat penggunaan layanan Chaps untuk perincian hak-hak Anda sehubungan dengan penggunaannya.

- Pelanggaran & Penyalahgunaan. Cacat atau kerusakan yang disebabkan oleh: a) Pengoperasian dan penyimpanan yang tidak benar, pelanggaran atau
- penyalahgunaan, kecelakaan atau kelalaian, misalnya kerusakan fisik (retak atau goresan, dll) pada permukaan Produk yang diakibatkan oleh penyalahgunaan; b) Terkena cairan, air, hujan, kelembapan yang ekstrem atau keringat dalam
- jumlah yang banyak, pasir, kotoran atau sejenisnya, panas yang ekstrem, atau makanan; c) Penggunaan Produk untuk tujuan komersial atau memaksakan Produk
- untuk penggunaan atau kondisi yang tidak normal; atau
- d) Tindakan lain yang bukan merupakan kesalahan Chaps dikecualikan dari pertanggungan.

Penggunaan Produk Non-Chaps. Cacat atau kerusakan yang disebabkan oleh penggunaan produk, aksesori, atau perangkat lunak bermerek atau bersertifikat non-Chaps, atau peralatan perangkat lainnya dikecualikan dari pertanggungan.

Produk vang Diubah, Produk dengan:

- a) nomor seri atau tanggal produksi atau tanda pelacakan lain yang telah dihapus, diubah, atau dihilangkan;
- b) Segel yang rusak atau adanya bukti perubahan tanpa izin atau akses oleh dealer atau pusat perbaikan yang tidak resmi dikecualikan dari pertanggungan.

Produk dari Penjual yang Tidak Resmi. Produk yang tidak dibeli dari penjual resmi Chaps dikecualikan dari pertanggungan.

Jasa Komunikasi. Cacat, kerusakan, atau kegagalan Produk sebagai akibat dari berlangganan atau menggunakan layanan atau sinyal komunikasi, atau digunakan bersama dengan Produk dikecualikan dari pertanggungan.

APA SAJA KEWAJIBAN CHAPS?

Selama masa garansi yang berlaku, asaikan Produk tersebut dikirim untuk diperbaki sesuai dengan ketentuan Garansi Frebatas ini, Chaps akan memperbaiki, mengganti, atau mengembalikan harga pembelian Produk, atas kebijaksanaan Chaps sendiri, tanpa mengenakan biaya. Chaps mungkin, atas kebijaksanaannya sendiri, menggunakan suku cadang atau komponen rakitan ulang, rekondisi, atau baru ketika memperbaiki Produk apa pun, atau mungkin mengpani Produk resebut dengan Produk rakitan ulang, rekondisi, atau baru. Semua Produk yang diganti akan digami selama jangka waktu yang sama dengan sisa Garansi Terbatas sali Produk awal atau selama 90 (sembilan puluh) hari, tergantung mana yang lebih lama. Semua Produk, suku cadang, komponen, papan sirkuit, dan peralatan yang diganti akan menjadi milik Chaps. Kecuali dizinkan secara tersurat oleh hukum yang berlaku, transfer atau pengalihan Garansi Terbatas ini dilarang.

APA YANG HARUS ANDA LAKUKAN UNTUK MENDAPATKAN LAYANAN GARANSI?

Untuk mendapatkan layanan berdasarkan Garansi Terbatas ini, Anda harus mengembalikan Produk ke fasilitas layanan resmi dalam wadah pengiriman yang memadai, disertai dengan tanda terima penjualan atau bukit penjualan yang sesuai dan menunjukkan tanggal pembelian, nomor seri Produk, serta nama dan alamat penjual. Jika Chaps menyatkan bahwa Produk tersebut tidak tercakup dalam Garansi Terbatas ini, Anda harus membayar semua suku cadang, pengiriman, dan biaya pengerjaan untuk perbaikan atau pengembalian produk tersebut.

Untuk mengetahui pusat layanan internasional resmi terdekat, silakan kunjungi www.chaps.com/connected/support.

Data, perangkat lunak, atau aplikasi yang ditambahkan ke Produk Anda tidak akan diinstal ulang. Anda harus menyimpan salinan cadangan dari setiap konten Produk secara terpisah sebelum mengirimkan Produk tersebut ke Chaps untuk layanan garansi, karena sebagian atau keseluruhan konten tersebut dapat dihapus atau diformat ulang selama layanan garansi.

APA SAJA BATAS-BATAS TANGGUNG JAWAB CHAPS? GARANSI DAN GANTI RUGI DI ATAS BERSIFAT EKSKLUSIF DAN BERTINDAK SEBAGAI PENGGANTI DARI SEMUA GARANSI, SYARAT ATAU KETENTUAN TERSURAT TERSIRAT ATAU BERDASARKAN PERUNDANG-UNDANGAN LINTUK SEMUA HAL APA PUN JUGA TERMASUK, NAMUN TIDAK TERBATAS PADA, GARANSI JUAL-BELI. KESESUAIAN UNTUK KEPERLUAN TERTENTU. KEAKURATAN, KUALITAS KEPUASAN, KEPEMILIKAN, DAN KETIADAAN PELANGGARAN, YANG SEMUANYA SECARA TEGAS DINAFIKAN OLEH CHAPS, CHAPS TIDAK RERTANGGUNG JAWAR ATAS KEWA JIRAN ATAU KERUSAKAN TIDAK TERDUGA, HILANGNYA KEUNTUNGAN YANG DIHARAPKAN, TIDAK LANGSUNG, KHUSUS, YANG TIMBUL ATAU BERHUBUNGAN DENGAN PENJUALAN ATAU PENGGUNAAN PRODUK INI, BAIK BERDASARKAN KONTRAK KESALAHAN (TERMASLIK KELALAIAN) KEWA JIRAN PRODUK YANG KETAT ATAU TEORU AIN MANA PUNI MESKIPUN CHAPS TELAH DIBERI TAHU TENTANG KEMUNGKINAN KERUSAKAN TERSEBUT DAN MESKIPUN GANTI RUGI TERBATAS YANG DITENTUKAN DI SINI DIANGGAP TIDAK MEMENUHI TUJUAN ESENSINYA. SELURUH TANGGLING JAWAR CHAPS TERRATAS PADA PENGGANTIAN ATALL PERBAIKAN ATALI PENGEMBALIAN SESLIAI DENGAN HARGA BELL YANG DIBAYARKAN, SESUAI KEHENDAK CHAPS SENDIRI.

BEBERAPA NEGARA, NEGARA BAGIAN, ATAU PROVINSI TIDAK MENGIZINKAN PENGECUALIAN ATAU PEMBATASAN GARANSI YANG TERSIRAT ATAU PEMBATASAN GANTI RUGI ATAS KERUSAKAN TIDAK TERDUCA ATAU HILANGNYA KEUNTUNGAN YANG DIHARAPKAN. SEHINGGA BATASAN DAN PENGECUALIAN DI ATAS DAPAT DIBATASI DALAM PENERAPANNYA TERHADAP ANDA. APABILA GARANSI YANG TERSIRAT TIDAK DAPAT DIKECUALIKAN SECARA KESELURUHAN. MAYA GARANSI CARANSI TERSEBUT AKAN DIBATASI PADA JANGKA WAKTU GARANSI TERTULIS YANG BERLAKU. GARANSI INI MEMBERI ANDA HAK HUKUM SECARA KHUSUS. ANDA DAPAT MEMLIKI HAK LAIN YANG MUNGKIN BERBEDA TERGANTUNG PADA HUKUM SECARA SELEDA TERGANTUNG PADA HUKUM SECARA SELEDA TERGANTUNG PADA HUKUM SETEMPAT, HAK HUKUM ANDA TIDAK TERPENGARUH.

CHAPS TIDAK MEMBUAT PERNYATAAN ATAU JAMINAN APA PUN, SECARA TERSURAT MAUPUN TERSIRAT, SEHUBUNGAN DENGAN KUALITAS, KEMAMPUAN, OPERASI, KINERJA, ATAU KESESUJIAN DARI SETIAP PERANGKAT LUNAK ATAU PERALATAN PIHAK KETIGA YANG DIGUNAKAN BERSAMAAN DENGAN PRODUK IN, BAIK PERANGKAT LUNAK ATAU PERALATAN PIHAK KETIGA TERSEBUT DISERTAKAN BERSAMAN PODUK ATAU DIDISTRIBUSIKAN OLEH CHAPS ATAU PIHAK LAIN, KUALITAS, KEMAMPUAN, OPERASI, KINERJA, DAN KESESUJIAN DARI PERANGKAT LUNAK ATAU PERALATAN PIHAK KETIGA TERSEBUT MERUPAKKAN TANGGUNG JAWAB PENGGUNA DAN VENDOR LANGSUNG, PEMILIK ATAU PEMASOK PERANGKAT LUNAK ATAU PERASOK PERANGKAT LUNAKA

Tidak ada hal dalam petunjuk atau informasi Produk yang dapat ditafsirkan untuk membuat garansi tersurat apa pun sehubungan dengan Produk Agen, karyawan, dealer, perwakilan, atau penjual kembali tidak dizinkan untuk mengubah atau memperpanjang Garansi Terbatas ini, atau untuk membuat pernyataan atau klaim mengikat, baik dalam bentuk iklan, presentasi, atau bentuk lain, atas nama Chaps terkait dengan Produk atau Garansi Terbatas ini. Garansi Terbatas ini memberikan hak hukum tertentu, dan Anda juga dapat memliki hak lain yang berbeda di setalpa negara bagian atau negara.

Modifikasi Perangkat Lunak

CHAPS TIDAK BERTANGGUNG JAWAB ATAS MASALAH PERFORMA

ATAU INKOMPATIBILITAS YANG DISEBABKAN OLEH PENYUNTINGAN PENGATURAN REGISTRY, ATAU MODIFIKASI YANG ANDA LAKUKAN PADA PERANGKAT LUNAK SISTEM OPERASI. MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK SISTEM OPERASI KUSTOM DAPAT MENYEBABKAN PRODUK ANDA TIDAK BEKERJA SEBAGAINANAN MESTINGA

Penggunaan Charging Dock (Hanya untuk produk yang dilengkapi dengan charging dock)

Charging dock didesain untuk penggunaan di atas meja. Agar mematuhi pedoman pemaparan RF dan untuk menghindari gangguan dengan perangkat medis implan, jaga jarak sekurangnya 15 centimeter (kira-kira 6 inci) dari charging dock.

Petunjuk Keselamatan Penting

- Bacalah petunjuk ini.
- Simpanlah petunjuk ini.
- Hiraukan semua peringatan.
- · Ikuti semua petunjuk.
- Jangan berupaya membuka, membongkar, atau mengutak-atik Produk. Bahan yang terkandung dalam Produk ini dan/atau baterainya dapat merusak lingkungan dan/atau kesehatan manusia jika ditangani dan dibuang sembarangan.
- Jangan menggunakan Produk dalam keadaan yang bisa menyebabkan situasi berbahaya, seperti menggunakan Produk sewaktu mengoperasikan mesin berat, atau mengemudikan kendaraan yang bergerak dengan cara yang dapat menyebabkan Anda mengalihkan pandangan dari jalanan, atau Anda menjadi begitu terpaku dalam aktivitas sehingga kemampuan Anda untuk memusaktan perhatian pada pengemudian menjadi berkurang.
- (Jika sesuai) Jangan memakai atau membersihkan Produk sewaktu Anda sedang mengisi baterainya. Selalu cabut dahulu charger (pengisi daya baterai) sebelum membersihkan Produk.

- Jangan menggunakan pembersih abrasif untuk membersihkan Produk Anda.
 Jangan meletakkan Produk di dalam mesin cuci piring, mesin cuci pakaian, oven microwave. oven, atau alat pengering.
- Jangan memaparkan Produk Anda ke suhu tinggi atau rendah yang ekstrem.
- Jangan menggunakan Produk Anda di ruang sauna atau uap.
- Jangan memaparkan Produk Anda ke air pada bertekanan tinggi, seperti gelombang laut atau air terjun.
- Jangan meninggalkan Produk Anda di tempat yang terkena sinar matahari langsung untuk jangka waktu yang lama.
 Jangan meninggalkan atau menggunakan Produk Anda di dekat sumber
- api terbuka.
 Jangan sekali-kali membiarkan anak-anak bermain produk ini; komponen-
- komponen kecilnya dapat menyebabkan bahaya tersedak!

 Produk ini tidak dimaksudkan untuk penggunaan yang kegagalan produk bisa
- menyebabkan kematian, cedera, atau kerusakan lingkungan yang parah.

Tindak pencegahan terhadap baterai yang terpasang (Hanya untuk produk yang dilengkapi dengan charging dock)

- Jangan membuang Produk Anda ke dalam api. Baterai dapat meledak.
 Jangan berupaya mengganti baterai Produk Anda. Baterai ini sudah
- Jangan berupaya mengganti baterai Produk Anda. Baterai ini sudan terpasang dan tidak dapat diganti. Baterai hanya boleh diservis oleh pusat servis resmi Chaps.
- Isilah daya baterai sesuai dengan petunjuk.
- Hanya isi ulang baterai Anda dengan pengisi daya baterai disetujui Chaps yang secara khusus didesain untuk Produk Anda.
- Jangan berupaya untuk membuka baterai terpasang secara paksa.
- Produk Anda menggunakan pengisi daya baterai California Energy Commission.
- Baterai (dan semua peralatan elektronik) harus didaur ulang atau dibuang secara terpisah dari limbah rumah tangga.

PERINGATAN! Penggunaan baterai atau pengisi daya baterai yang tidak disetujui Chaps dapat menimbulkan risiko kebakaran, ledakan, kebocoran, atau bahaya lainnya. Jaminan dari Chaps tidak mencakup kerusakan pada perangkat yang disebabkan oleh baterai dan/atau pengisi daya baterai yang tidak disetujui Chaps.

PERINGATANI Sejumlah benda tertentu dipasangi baterai lithium yang mungkin mengandung bahan perkrolat - penanganan khusus dapat berlaku. Lihat www. dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate untuk informasi lebih lanjut.

Semua Kekayaan Intelektual, seperti dijabarkan di bawah, dimiliki oleh, atau

Kekayaan Intelektual

iika dinyatakan lain, adalah milik Chaps, atau masing-masing pemasoknya yang berkaitan dengan produk ini, termasuk tetapi tidak terbatas pada aksesori, komponen, atau perangkat lunak yang berkaitan dengannya ("Sistem Produk"), adalah milik Chaps atau para pelisensinya, dan dilindungi oleh undang-undang Federal, undang-undang negara bagian, dan ketentuan pakta internasional. Kekayaan Intelektual termasuk, tetapi tidak terbatas pada penemuan (dapat dipatenkan atau tidak dapat dipatenkan), paten, rahasia dagang, hak cipta, perangkat lunak, program komputer, dan dokumentasi terkait, serta karva tulis lainnya. Anda tidak boleh menyalahi, atau melanggar hak yang diamankan oleh Kekayaan Intelektual. Selanjutnya, Anda setuju bahwa Anda tidak akan (dan tidak akan berupaya) memodifikasi, menyiapkan karya turunan, rekayasa terbalik, menguraikan, membongkar, atau berupaya untuk membuat kode sumber dari perangkat lunak. Tidak ada hak kuasa atau kepemilikan dalam Kekayaan Intelektual yang dialihkan kepada Anda, Semua hak Kekayaan Intelektual yang berlaku, akan tetap milik Chaps dan para lisensi serta pemasoknya.

PERHATIKAN YANG BERIKUT INI APABILA MENGGUNAKAN PERANGKAT TAMPILAN/ I AYAR SENTUH CHAPS

PERINGATAN MENGENAI TAMPILAN

Tampilan pada perangkat Anda terbuat dari kaca atau akrilik, dan dapat pecah jika perangkat Anda terjatuh, atau mendapat benturan keras. Jangan gunakan jika layar rusak atau retak. karena ini bisa menyebabkan cedera pada Anda.

PENAFIAN JAMINAN: PENGGUNAAN PERANGKAT LAYAR SENTUH YANG TEPAT

Jika perangkat Anda memiliki tampilan layar sentuh, harap perhatikan bahwa layar sentuh merespons sentuhan ringan dari tapak jari Anda atau stylus non logan. Menggunakan tenaga yang berlebilan, atau benda logam ketika menekan layar sentuh dapat merusak permukaan kaca yang lentur, dan membatalikan jaminan. Untuk informasi lebih lanjut, silakan merujuk ke "Jaminan Tebatas Standar."

PENTING! Jangan sampai layar sentuh bersentuhan dengan perangkat listrik lainnya. Pelepasan muatan listrik statis dapat menyebabkan layar sentuh mengalami malafungsi.

WASPADA! Untuk menghindari kerusakan layar sentuh, jangan mengetuknya dengan benda tajam atau menekannya secara berlebihan dengan ujung jari Anda.

Untuk daftar lengkap pusat servis yang tersedia, silakan kunjungi: www.chaps.com/connected/support

日本語 JAPANESE

完全なサポート情報、よくある質問、製品のセットアップガイドは、 こちらをご覧ください: www.chaps.com/connected/support

製造業者:

Fossil Group, Inc. 本社: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 United States of America ホームページ: www.fossilgroup.com

欧州正規代理店:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem The Netherlands

スイス販売会社:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Switzerland

保証について標準限定保証

保証対象と保証期間は?

Fossil Group, Inc. (「Chaps」)は、通常の利用状態におかれた、本Chaps製品および同梱の付属品(「本製品」)は、その素材と制作過程において瑕疵がないことを、購入日より2年間保証1。ます。

これは、自発的な製造元の保証です。不適合品に関連するものを含みますがそれに限定されない、消費者法によって提供される権利とは別の権利を提供します。Fossilの限定保証のメリットは、消費者法の定めるところによる権利の代わりとなるものではなく、追加されるものでも

保証対象外となるのは?

中断なく、エラーがないことは保証対象外です。Chapsは製品の運用が中断な く、来員合なく遂行されることを保証しません。Chapsは、製品の利用に関し、使 用説明書に従わなかったことに起因する損傷について責任を負いません。

通常使用による摩耗損耗。通常使用による摩耗損耗のための定期的な整備、 修理、部品交換は保証対象外です。

ケースとクリスタル(該当の場合)。 Chapsはケースやクリスタルについて保証しません。

プレスレット。Chapsはプレスレットやストラップについて保証しません。

バッテリー。完全充電容量が定格容量の80パーセント以下になった充電式パッテリーと、漏れのあるパッテリーのみがこの限定保証の対象となります。充電式以外のパッテリーは本限定保証の対象外となります。

ソフトウエア。本限定保証は、製品に組み込まれたソフトウエアを対象としません。Chapsが製品の所有者に提供するサービスも保証対象外です。これらの利

用に関するお客様の権利について詳しくは、ソフトウエアに付属する使用許諾契約および、Chapsサービス利用規定を参照してください。

誤用および不正使用。以下に起因する欠陥または損傷:

- a) 不適切な運用、保管、不正使用または誤用、事故、不注意など。不正使用に起因する製品表面への物理的損傷など(ひび割れや引っかき傷など)。
- b) 液体、水、雨、極度の湿気、ひどい汗、砂、土など、高熱、食品への接触 c) 製品を商業的な目的に利用した場合。または製品を一般的ではない形で利 用したり、一般的ではない条件にさらした場合
- d) その他Chansの過失によらないものは保証対象外となります。

Chaps以外の製品の利用。Chapsブランド以外のまたは正規品以外の製品、付属品、ソフトウエア、その他周辺装置を利用したことに起因する欠損や損傷 は保証対象外となります。

改ざんされた製品。以下の製品は保証対象外となります。

- a) シリアルナンバーや製造日コード、その他の追跡記号が削除、改ざん、消去された製品
- b) 封が破られているもの、その他改ざん、あるいは非正規ディーラーまたは指定 以外の修理業者が手を加えた製品

非正規ディーラーから購入された製品。Chapsの正規ディーラーから購入されていない製品は保証の対象外となります。

通信サービス。お客様が加入または製品と合わせて使用する通信サービスまた は信号による製品の欠陥、損傷、故障は保証の対象外となります。

CHAPSの責任は?

保証期間中、製品が本限定保証の条件に従って修理のため送付された場合、Chapsは、その単独の選択により、無料で修理、交換、または製品の購入金額の返金を行います。Chapsはその単独の選択により、製品の管理にあたって、再組み立て、再調整された、または新品の部品やコンポーネントを使用することができ、また製品を、再組か立て、再調整された、または新屋品と交換することができ、また製品を、加速か立て、不の製品の関連保証における発力の事間、また

たは90日のどちらか長い期間のみ保証の対象となります。交換して取り外した 製品、パーツ、コンポーネント、ボード、装置は、Chapsの所有物となるものとし ます。適用法により明示的に許可される範囲を除き、本限定保証の譲渡または 権利移転は替止されています。

保証修理を受けるには何を行う必要がありますか? 本限定保証による修理を受けるには、輸送に適した容器に製品を入れ、領収 書または元の購入日を証明する販売証明書に頑するものと、製品のシリアル 番号、販売者の名前と任所を記載して製品を正規修理施設へ返送する必要 があります。製品は本限保保証の対象外であるとChapsが刊期によ場合は、 お客様はかかる製品の修理または返送にかかるすべての部品、輸送、工賃を支 お、み要があります。

最寄りの正規国際サービスセンターは、当社サイト www.chaps.com/connected/support にてご確認ください。

製品に追加されたデータ、ソフトウエア、アプリケーションは再インストールされません。製品を保証修理のためChapsに送る前に製品のコンテンツのバックアップコピーを別にとっておく必要があります。保証時期中に一部またはすべてのコンテンツが削除または初期化される場合があるためです。

CHAPSの賠償責任の限定とは何ですか?

前項の保証および教済は、その他すべての保証、利用条件、明示的または黙示 的または法令上の、またはその他すべての保証、代わるものであり、排他的なも のです。これには、商品性、特定目的への含数性、正確性、十分な品質、所有権な らびに非使害についての保証が含まれ。これらすべてについてChapsは明示的 に責任を否定します。Chapsは、本製品の販売または利用に起因または関連す るあらめる種類の偶発的、結果的、間接的、臨時的、懇類的な損害または損害 賠償責任に対し、契約、不正行過過失を含む、無過失製造物質に、その他の 理論のいずれに基づくかにかかわらず、Chapsがかかる損害の可能性について 助言されていたとしてもなお、また、本書に指定された限定的教済が、その本質 的目的を果たしていないとみなされたとしてもなお、責任を負わないものとしま す。Chapsの損害賠償責任の総額は、Chapsの単独の選択により、交換、修理ま たは支払われた服入金額の返還に限定されるものとします。 一部の国、州、地域では、駅ボ的保証の除外または制限、偶発的または結果的損害の制限を認めていないため、上記の制限または排除の週刊が制限される場合、 市の制限を認めていないため、上記の制限または排除の週刊が制限される場合、その保証は記載さ があります。黙示的な保証が完全な形で排除されない場合、その保証は記載さ れた限定保証の適用期間に限定されます。本保証は、お客様は存むの法的様子 を付与しますが、お客様は現地の法律に基づき異なるその他の権利を有する場 今があります。表案様の制度されり毎年組む継続を受けませか。

Chapsは、本製品と連動して使用されるサードパーティのソフトウエアや装置に 関係さる品質、機能、選用、性能、適合性について、またはかかるソフトウエアや 装置の本製品への統合可能性について、かかるサードパーティのソフトウエアや 装置が本製品に合まれ。またはChapsその他によって販売されているか否かに 関わらず、明示的、黙示的、法定上、その他の、保証または表明を行いません。か かるサードパーティ・ソフトウェアまたは装置の品質、機能、運用、性能、適合性 についての責任は、かかるサードパーティ・ソフトウェアまたは装置のユーザーお よび百様のペンダー・オーナー、サブライヤーが単和で働います。

製品の使用説明書その他に記載された情報は、製品に関する何らかの種類の明 示的な保証を設定するものとして解釈されないものとします。代理人、社員、ディ ーラー、販売員、再販業者は、広告、発表、その他の形で、Chapsに代わって、本 製品または限定保証に関し、本限定保証を修正または基底したり、拘束力のあ る表明や請求条行う権限を与えられません。この限定保証は、話客様に具体的 な法的権利を付与しますが、お客様は州または国により異なるその他の権利を 与えられる場合があります。

ソフトウェアの変更

CHAPSでは、登録設定を編集したりオペレーティングシステム ソフトウェアを 変更したりしたことによって生じた、性能に関する問題もしくは不適合に対し て、一切の責任を負いません。カスタマイズされたオペレーティングシステム ソ フトウェアを使用すると、製品に不具合が生じる原因となる場合があります。

充電ドック機能(充電ドック付きの製品のみ)

充電ドックは卓上用にのみ設計されています。高周波暴雲に関するガイドラインに従い、埋め込み型医療機器との干渉を避けるため、充電ドックから少なくとも15センチ(約6インチ)離すようにしてください。

安全に関する重要な使用説明

- この使用説明書をお読みください。
- この使用説明書を保存しておいてください。
- すべての警告に注意してください。
- すべての使用説明に従ってください。
- 製品本体を開けたり、分解したり、改造したりしないでください。製品および/ または電池に含まれる物質は、不適切に取り扱ったり廃棄したりすると、環境 および/または人体の健康に書を及ぼす可能性があります。
- 重機の操作中または乗り物の運転中に、道路から目を離すことになったり、 作業に夢中になり運転に集中できなくなるようなやり方で製品を使うなど、 た除な状況を引き起こしかねない環境下で製品を使用しないでください。
- (該当する場合)充電中に製品を着用したり清掃したりしないでください。 製品を清掃する前には、充電器のプラグを抜いてください。
- 製品を清掃する前には、充電器のブラクを抜いてください。 製品を清掃するために研磨剤を使用しないでください。
- 製品を用押するために研磨剤を使用しないでくたさい。製品を皿洗い機、洗濯機、電子レンジ、オープン、または乾燥機に入れないで
- ください。
- · 製品を極端な高温または低温に曝さないでください。
- サウナまたはスチームバスルームで製品を使用しないでください。
- 製品を海の波や滝など高圧の水に曝さないようにしてください。
- ・ 製品を長時間、直射日光の下に放置しないでください。
- ・ 製品を直火の近くに放置したり、直火の近くで使用したりしないでください。
- 乳幼児が製品に不用意に手を触れたり、遊んだりしないように注意してください、小さな部品は、窒息の危険があります!
- この製品は、故障した場合に死亡、人身傷害、重大な環境破壊を引き起こしかねない状況下で使用されることを意図したものではありません。

内蔵型電池に関する注意事項(充電ドック付きの製品のみ)

- 製品を火の中に投じないでください。電池が爆発する恐れがあります。
- 製品の電池を交換しようとしないでください。本製品の電池は内蔵型で交換できません。電池の取扱いは、Chaps認定サービスセンターでのみ行ってください。
- 電池は、使用説明に従って充電してください。

- 電池を充電する場合は、ご使用の製品専用に作られたChapsが認可する充電器のみを使用してください。
- 内蔵電池を無理に開けようとしないでください。
- ご使用の製品にはカリフォルニア エネルギー諮問委員会(CEC)認定の充電器をご使用ください。
- 電池(および他のすべての電子機器)は、リサイクルするか、もしくは家庭用のゴミと別に廃棄しなければなりません。

警告! Chapsが認可するもの以外の電池または充電器以外を使用すると、 火事、爆発、漏えい、その他の危険を引き起こすことがあります。 Chapsの保証 は、Chapsが認可するもの以外の電池および/または充電器を使用したことで機 器に生じた機害に対しては適用されません。

警告!過塩素酸塩物質を含む可能性があるリチウム電池が使用されているアイテムもあります。その場合は、特別な取り扱いが必要になります。詳細情報は、www.dtsc.ca.qov/hazardouswaste/perchlorateをご覧ください。

知的財産

以下に明示される。Chapsもしくは本製品に関連する各々のサプライヤに帰属するまたはその資産である知的財産は、Chapsもしくはその予イセンサーに
所有権があり、連邦法、州法、および国際協定の規定により保護されています。
製品には、関連する行品、部品、またはソフトウェア(「製品システム」)が含まれますが、それらに限定されません。知的資産には、発明特許性のあるもの、ないもの)、特許、企業秘密、書作権、ソフトウェア、コンピュータ・プログラム、関連文書およびその他の選件を扮合まれますが、それらに限定されません。別的資産により保護される権利を侵害、もしくは他の形で侵すことはできません。さらにユーザーは、本ソフトウェアの変更、その派生物の生成、リバースエンジニアリング、逆コンパイル、分解(およびその試み)を行わないこと、または、そのの方法で本ソフトウェアからソースコードの生成を試みないことに同意するものとします。別的資産を保護した(以下有権は、ユーザーに譲渡されません。適用される知り資産を保護して、は、不可能は、スーザーに設定されません。適用される知り資産に関するすべての権利は、Chaps、ライセンサー、およびサフライヤが保持します。

CHAPSの表示/タッチスクリーン装置を使用する場合は、次のことに注意してください。

表示に関する警告

機器の表示画面はガラスまたはアクリル製で、落としたり大きな衝撃を受けたり すると破損する可能性があります。破損した、あるいはヒビの入った画面は思わ ぬケガの原因となることがあるためご使用はお控えてきい。

保証免責: タッチスクリーン式機器の適切な使用。

機器にタッチスクリーン式画面が使われている場合、指腹または非金属のタッ チベンで軽く画面に触れると最もよく反応します。タッチスクリーンを押す時に 強い力を加えたり金属製のものを使用したりすると、強化ガラスの表面が破損 し保証が無効になる場合があります。詳細情報については、「標準限定付き保 証・をご参照ください。

重要! タッチスクリーンが他の電気機器に接触しないようにしてください。静電 気放電によりタッチスクリーンに不具合が生じることがあります。

注意! タッチスクリーンの破損を避けるため、画面を尖ったもので突いたり、指で強く押したりしないでください。

利用可能なすべてのサービスセンターのリストについては、 以下をご覧ください。www.chaps.com/connected/support

中文 SIMPLIFIED CHINESE

若要查看完整的支持详情、常见问题和产品安装指南,请访问: www.chaps.com/connected/support

制造商:

Fossil Group, Inc. 总部: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 United States of America 网址: www.fossilgroup.com

欧洲地区授权代表:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem The Netherlands

瑞士地区经销商:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Switzerland

保修信息 标准有限保修

保修范围及时间

Fossil Group, Inc. (以下简称"Chaps") 保证此 Chaps 产品及产品包装所含的附件(下文简称"产品") 自购买之日起两年内在正常使用的情况下,不会出现任何材料和丁艺龄级。

这是制造厂商自发的保修保证。它所提供的权利与消费者法律所提供的权利 有所不同,其中包括但不限于与不合规商品相关的权利。Fossil的有限保修 保证属干消费者法律之附加权益、而非气替代权益。

保修范围外

不中断或不出错。Chaps 不保证产品运行过程不中断或不出错。 Chaps 不负责因未遵守产品使用说明而引起的损坏。

正常磨损和刮擦。保修范围不包括正常磨损和刮擦的部件的定期维护、 维修和事掉。

表壳和水晶(如有)。Chaps 不对表壳或水晶进行保修。

表链。Chaps 不对表链或表带进行保修。

电池。此有限保修政策仅包含满电量低于额定容量 80% 的充电电池以及出现泄漏的电池。非充电电池不在本有限保修范围内。

软件。此有限保修政策不包括产品内嵌的软件以及 Chaps 向产品所有者提供的服务。请参见软件随附的许可协议以及 Chaps 服务使用条款,详细了解你的使用权。

滥用和误用。因以下原因引起的缺陷或损坏:

a) 不当操作、存放、误用或滥用、意外或疏忽,例如因误用导致的产品表面的物理损坏(裂缝或划痕等):

- b) 接触液体、水、雨、高湿度或多汗环境、沙、土等以及高温或食品:
- c) 将产品用于商业用途、使用方式异常或将产品用于异常条件下;或者d) 其他不属于 Chaps 过错的行为,均不在保修范围内。

使用非 Chaps 产品。因使用非 Chaps 品牌或认证的产品、附件或者软件或其他外设引起的缺陷或损坏均不在保修范围内。

产品改动。出现以下情况的产品:

- a) 序列号、生产日期代码或其他跟踪标记遭到移除、修改或涂抹:
- b) 拆封,或者有证据显示产品遭到未经授权的经销商或维修中心的改动或拆卸:均不在保修范围内。

无授权卖方的产品。本保修范围不包括非授权 Chaps 零售商出售的产品。

CHAPS 有哪些义务?

在相应的保修期内,如果产品已按照此有限保修的条款送至维修处,Chaps 将自行决定免费维修、更换或按照原实仍退款。维修任何产品时,Chaps 有权自行决定使用重组、翻修业全新的部件或组件、或者更加重组、翻修或 全新的产品。所有更换的产品的保修期为原产品剩余的有限保修期或者九十 (90) 天(以较长者为准)。所有换下的产品、部件、组件、面板和设备应归 Chaps 所有。除非手用法使用稳定。不同一环转;此本何限保修。

要享受保修服务 您必须做什么?

要享受此有限保修范围内的服务,您应以妥善的运输包装将产品退回至授权 服务点,并随附销售凭条或者可体则原购买日期,产品序列号和卖方名称及 地址的类似销售凭证。若 Chaps 确定产品不在本有限保修范围内,那么您 必须为此产品的维修或退货支付金额部件费,运输费和劳务费。

如需寻找最近的授权国际服务中心,请访问www.chaps.com/connected/support。

我们不会恢复您产品中的数据、软件或应用程序。在将产品送至 Chaps 保 修之前,您应该另行备份产品内的数据,因为维修过程可能会删除或格式 化部分或全部内容。

CHAPS 的责任有何限制性?

前述保证和补致捕烧是排他性的,在任任何方面取代所有其它即示的,暗示的或法定的保证、条款或条件,包括但不限于对适销性、对特定用途的运合性、准确性、满意质量、权益和非极性性的保证,Chaps 明确予以免颁所有这些保证。对于因销售或使用本严危而产生的或与此相关的任何类型的偏发的。后来也的,间接的、特殊的或患或性切其他理论产生。Chaps 将不承担任何责任。即使 Chaps 已经被告知发生此类损害的可能性并且本保修书中规定的任何有限的补救措施被损为无法达成其根本目的。Chaps 的全部责任应当仅限于由 Chaps 自行选择根据已支付的购买价格进行更换或维修或退款

部分国家/地区、州或省不允许排除或限制隐含的保证或限制偶发的或后果 性的损害。因此上述限制和排除在适用于您时可能受到限制。当隐含的保证 无法完全排除时,它们将仅限于适用的中面有限保修持续的制限。本保修问 您提供了特定的法律权利;您还可能拥有其它权利,根据当地法律,这些权 利可能有所不同。您的法定权利不受影响。

对于与产品—侗使用的任何第三方软件或设备的质量、功能、运作、性能或 适配性、或是格任何该等软件或设备户产品相结合的能力、Chaps 概不作 出任何明示或暗示的、法定或其他任何形式的保证或标述、无论该等第三方 软件或设备是否包含在 Chaps 产品内或由 Chaps 分发。对于任何该等第 三方软件或设备的质量、功能、运作、性能或适配性的责任、仅在于该等第 三方软件或设备的用户和直接供应商、所有者或供应商。

产品说明或信息的任何内容均不构成对产品的任何明确担保。任何代理、员工、经销商、代表或转销商均无权修改或扩展本有限保修政策,也无权代表 无haps 在广告、澳示文稿或其他媒体上做出任何与产品或本有效保修政策为取提供了特定的法律权利,您也可能拥有其他权利,最他取关于两个种或国家"批区"。

软件修正

因为您本人对登录设置进行编辑或对操作系统软件进行修改而导致的性能 问题或者不兼否问题。CHAPS 概不负责。 使用自定义操作系统软件可能 会导致产品故障。

充电座操作 (仅限配备充电座的产品)

充电座主要用于桌面。 请遵守 RF 接触指南,避免受到植入式医疗器械的干扰、至少与充电座保持 15 厘米 (近 6 英寸)。

重要安全说明

- 请阅读这些说明。
- · 请遵守这些说明。
- 请注意所有警告。
- · 请遵循所有说明。
- 请勿尝试打开、拆卸或改装本产品。如果处理不当,该产品中或者/以及 其电池中可能含有的物质会破坏环境以及/或者有害人体健康。
- 在可能导致危险的情况下,请勿使用此产品,比如在操作重型或者驾驶机 动车辆的情况下使用本产品可能会转移视线,或者过度专注,让你专注驾 缺的能力受到影响。
- (如果适用)请勿在充电的情况下对产品进行清洗或清理。清洁本产品时、请先拔下充电器。
- 请勿使用廢砂性洗涤剂清洁本产品。
- · 请勿将本产品放入洗碗机、洗衣机、微波炉、烤箱或干燥机中。
- 请勿让本产品接触高温或低温。
- 请勿在桑拿房或蒸汽室内使用本产品。
- · 请勿让本产品接触高压水, 例如海浪或瀑布。
- · 请勿让本产品长时间接触阳光直射。
- 请勿让本产品靠近明火。
- 请勿让儿童把玩太产品。细小部件可能会引起窒息!
- 本产品不得用于产品故障可能会导致死亡、受伤或严重环境危害的情况。

内置电池防范措施 (仅限配备充电座的产品)

- 内直电池的氾信廳(1XR配留元电崖的厂品) ・ 请勿将本产品放入火中。 电池可能会爆炸。
- · 请勿尝试更换本产品的电池。 电池为内置式,因此无法更换。 仅限Chaps授权的服务中心对电池提供保养服务。
- 1X限Cnaps授权的服务中心对电池
 请按照说明充电。
- · 给电池充电时务必使用Chaps为产品专门设计、经过认可的充电器。
- · 请勿尝试强制打开内置电池。
- 本产品使用的是加利福尼亚州能源委员会认证的电池充电器。电池(以及所有电子设备)必须与生活垃圾分开同收或处理。

警告! 使用未经Chaps 认可的电池或者充电器可能导致起火、爆炸、泄露或者其他危险。 Chaps的担保范围不包含由于使用未经Chaps 认可的电池/或者充电器而导致的问题。

警告! 某些物品装有可能含有高氯酸盐材料的锂电池 - 需特殊处理。 了解更多危险废弃物/高氯酸盐的有关信息,请访问 www.dtsc.ca.gov。

知识产权

如下规定,所有归 Chaps 所有的知识严权和财产,或归该严品相关的供应 商所有的知识下权或财产,包括单不仅限于产品的配件、零件或者相关的软 件("产品系统") 都归 Chaps 或者其许可方所有且受到职法法律、国家 法及国际条约规定的保护。知识产权包括但不仅限于发明(获得专利的或者 未获得专利的)、专利、行业粉密、版权、软件、计算机则回以及相关文件 和其他原创作品。您不能侵犯或以其他方式违反知识产权保证的任何权利。 此外,您必须同意还会会(或者不会会试)对产品进行修改、准备派生产 品、进行逆向工程、对软件反编辑。反汇编或者以其他方式决价 代码。如识产权的所有况未转让于您。Chaps 以及其许可方和供应商享有 保留知识产权政所有证据权对。

在使用Chaps 显示器/触摸屏设备的时候请注意以下事项:

屏墓相关警告

设备屏幕由玻璃或树脂制成,如果设备掉落或受到重击,可能会破裂。 在屏幕损坏或者破裂时请勿使用,以免对您造成伤害。

保修免费即制: 結提原设备的合理使用。如果您的设备配有触提屏显示 器、请注惠使用您的指验或者非金属触笔轻触屏幕,触摸原的反应效果最 好。如果在触搜屏幕的时候用力过大或者使用盘属物体压迫触屏可能会损 坏钢化玻璃表面,而由此造成的损坏会让保修失效。 如需了解详情,请参 如"添油有限保修"。

必须了解! 请勿使触摸屏接触其他电子设备。 静电放电可能导致触摸屏故障。

注意! 要避免触摸屏损坏, 请勿使用尖锐物体或用手指大力按压。

如需获取可用的服务中心清单,请访问: www.chaps.com/connected/support

繁體中文 TRADITIONAL CHINESE

關於完整的支援细節、常見問題以及產品安裝指南,請參訪: www.chaps.com/connected/support

製造商:

Fossil Group, Inc.

總公司: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 United States of America 網址: www.fossilgroup.com

歐洲授權代理:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem The Netherlands

瑞士經銷商:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Switzerland

保固資訊 標準有限保固

保固範圍和有效期限為何?

Fossil Group, Inc. (以下稱「Chaps」) 保證本 Chaps 產品及隨產品包裝 之配件 (以下簡稱「產品」) 自購買日起兩年內,於正常使用情況下,無任 何材料與工藥驗路。

此為製造商自發的保修保證。其不同于消費者法律所授予的權利,其中包括 但不限於不合規商品相關的權利。Fossil的有限保修保證權益屬於消費者法 達權益之財加權益、而非其替代權益。

不包含節圍為?

不受干擾或零錯誤。Chaps 並不保證產品可不受干擾或零錯誤地運作。 對於因未遵守產品相關使用說明而造成之揭壞。Chaps 概不負責。

正常磨損。因正常磨損之定期零件維護、維修和替換並不在包含範圍內。

錶殼與鏡面水晶 (若適用)。Chaps 不提供錶殼或鏡面水晶之保固。

錶帶。Chaps 不提供錶帶或錶鍊之保固。

電池。此一有限保固僅包含滿電量低於電量額度 80% 之可充電電池及漏電 之雷池、非充雷電池不包含於此有限保固內。

軟體。本有限保固不含內嵌於產品之軟體,以及 Chaps 所提供予產品所有 者之服務。 請參考隨附之軟體授權協議與 Chaps 服務使用條款,以詳細 酶盤飮約的申用機益。

滥用和誤用。導致故障或損害的起因為:

a) 不正當之操作、存放、誤用或濫用、意外或疏失、例如因誤用造成對產品表面之實質傷害(碎裂或利傷等):

- b) 接觸液體、水、雨水、大量濕氣或汗水、沙塵類、高溫或食物:
- c) 將產品用於商業目的,或者產品使用不當或置於不當環境下;或d) 其他並非可肇因於 Chaps 之行為,均未包含於保固範圍內。

使用非 Chaps 產品。因使用非 Chaps 品牌或認證產品、配件、軟體或其 他周邊設備而遵致之故隨或揭索並未包含於保固範圍內。

修改產品。產品若:

- a) 序號或製造日期代碼或其他追蹤標記已遭移除, 條改或消除者:
- b) 封口破損或可確認由未授權經銷商或維修中心所竄改或使用者;皆不在保 固範圍之內。

自未經授權賣家處購入之產品。並非自授權 Chaps 零售商處購買之產品不 在保固範圍之內。

通訊服務。因您為產品註冊或使用的任何通訊服務或訊號,所產生之產品故 隨、揭害或失效皆不在保固範圍之內。

CHAPS 之義務為何?

於適用採屆期期內,若產品已按此有限保固條款送至維修處、Chaps 得目 行斟酌免費維修、替換或依購買價進行退款。維修任何產品時、Chaps 得 自行斟酌使用改強、翻修或全新之零年或元件、或替換為改造。翻修或全新 之產品。所有經替換之產品均將獲得保固、相當於應品原有限保固之制 餘天數或 90 天、取兩者中較長天敷、所有整於產品。原有限保固之制 核與設備均屬 Chaps 資產。除適用法律明確許可之範圍內,禁止此有限 保固一切摊條收据形

為獲得保固服務, 您必須做什麼?

為了獲得本有限保險服務, 您必須將產品是還予授權服務機構, 需將產品放 置於適合運送之容器內, 並隨附銷售收護或等同銷售證明之證據, 上面需顯 示原購買日明, 產品序號及賣家名稱與地址。 若 Chaps 棚定任何產品未 條本, 運送及工费用。 條本, 運送及工费用。 您產品之資料、軟體或應用程式均不會重新獲得安裝。您應在將產品送回 Chaps 進行保固服務前,先另行就產品之所有內容進行備份,因部分或全 部內容可能不保固服務期間漕刪除宣林式化。

CHAPS 之有限責任範圍為何?

前述保固與補償的具排他性、並取代所有其他明示、临示或法定保固、條款或條件、包括CP不限於對適銷性、符合物定用选、準確性、品質滿意度、權利及非侵權性等之保固、Chaps 明確聲明排除上述所有保固。對於因本產品之銷售或使用所致、或與此相關任何期望、包括事件、因果、問接、特殊、強則應急責任死任何其他法源、即使 Chaps 已經告知單生此類損害之可能性、Chaps 程元水實質生、且本保證書中與定之任何有限補償措施將被責任、Chaps 提供本目的。Chaps 之全部責任僅限於替換或維修產品,或退還已支付之關係實質係。Chaps 之全部責任僅限於替換或維修產品,或退還已支付之關係實價係。由 Chaps 之全部責任僅限於替換或維修產品,或退還已支付之關係實價格。由 Chaps 之全部責任僅限於替換或維修產品,或退還已支付之關價價格。由 Chaps 自分和粉度

某些國家、州或省的不允許排除或限制暗示保障或限測附帶或因果關係之 損害、因此上述限制與排除條款在對您的適用性方面可能受到限制。若無 法完全排除暗示條固時,將僅在適用之書面條因持續期间內適用。本保固 賦予您特定之法定權制;端視當地法律而定,可能還有其他權利。您的法 定權利不受影

Chaps 對於與本產品共同使用的任何第三方軟體或設備之品質、功能、操作、效能或適用性。與將任何此類軟體或設備與產品之整合應力,無論此類 第三方軟體或股份是否包含於產品內。或是由 Chaps 或其他方分銷,均不做任何明示、暗示、法定或其他形式之保固或表示。 對任何此類第三方軟體或是人品質、功能、操作、效能與適用性責任完全在於使用者及此類第三方軟體或發展之直顯商家、所有者或供應而。

產品之指示或資訊不得用以解講為與產品有關之任何種類明確保固。 任何代 理、員工、賣家、代表或經銷商均無修改或擴展本有限保固政策之授權,亦 無權代 Chaps 於廣告、展示或其他媒體上做出任何與產品或本有限保固政 策有關具約束力之表述或聲明。 本有限保固賦予您特定之法定權利; 端視當 地法律而定,可能還有其他權利。

修改軟體

CHAPS對於效能,或因您註冊設定的編輯,或您對於作業系統軟體的修改 而造成之不相容問題概不負責任。使用自訂作業系統軟體可能導致您的產 品無法正常操作。

充電底座之操作 (僅適用於附有充電底座之產品)

充電底座之設計係於桌面上使用。 若要符合射頻輻射準則並避免干擾植入性醫療裝置,請維持離充電底座至少 15 公分 (約 6 英吋) 的距離。

重要的安全指示

- 請閱讀這些指示。請保留這些指示。
- 明休田坦至用力
 留意所有警告。
- 留意所有警告。遵照所有指示。
- · 請勿嘗試打開、拆解或竄改產品。此產品中所含的物質和/或其電池,
- 若不妥善處理和丟棄,可能會傷害環境和/或人體健康。 - 請勿在可能追成危險情況於應下使用產品,例如在操作重型機器或駕駛 行進車瞬時使用產品,這可能會導致您的視線離開道路或專注於活動中。
- 進而影響到您需專注駕駛的動作。

 · (若適用)在充電時,請勿穿戴或為產品進行清潔。
- 清潔產品時一律先拔除充電器。
- · 請勿使用有粗粒的清潔劑來清潔產品。
- 請勿將您的產品放入洗碗機、洗衣機、微波爐、烤箱或烘乾機。
- 請勿將您的產品暴露在極高溫或極低溫之下。
- · 請勿在三溫暖或蒸氣室使用您的產品。
- · 請勿將您的產品暴露在高壓水中,例如海浪或瀑布之下。
- 請勿將您的產品留在太陽直射下太長時間。
- 請勿在開放式火焰旁放置或使用您的產品。
 - 直以使用心的座面。

- 絕對不得允許小孩將產品當玩具玩。
 - 微小的元件可能會造成異物吞入意外!
- 當產品失效可能導致死亡、個人受傷或嚴重環境損害時, 不應繼續使用產品。

內建電池注意事項(僅適用於附有充電底座之產品)

- · 請勿將產品丟棄於火堆中。 電池可能會爆炸。
- 請勿嘗試替換您產品的電池。 其為內建且不可替換。 電池之維修僅應由 Chaps 授權之服務中心進行。
- 依照指示來為電池充電。
- · 僅可使用 Chaps 許可,且特意針對您的產品設計之充電器為您的電池進行充電。
- · 請勿嘗試強力打開內建電池。
- 您的產品使用的是加州能源委員會電池充電器。
- 電池(和所有電子設備)必須回收或與家用廢棄物分開丟棄。

警告!使用非經Chaps 核准之電池或充電器有可能造成火災、爆炸、洩漏 或其他危險。Chaps 之保固並不包含使用非Chaps 核准之電池和/或充電 器所造成之裝置損壞。

警告! 某些品項裝載的是鋰電池,可能包含高氯酸鹽,處理時須特別小心。 請參閱 www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate 以取得更多 資訊。

智慧財産

日本的理 所有如下定義、與本產品相關、為 Chaps 擁有或為 Chaps 或其供應的財產之智慧財產權。包括但不限於配件、零件或相關軟體 (統稱「產品系統」)、均為 Chaps 或其契權書 有百 旦到聯邦法令、 各州法令、以及國際協議所保護。 智慧財産包含但不限於發明 (番利或尚未取得專邦)、專邦、商業機密、著作權、軟體、 電腦程式和組即文件、以及基礎著作品。

您不可侵犯或者以其他方式違反由智慧財產保障的權利。 更重要的是, 您同意您將不會(以及不會嘗試)條改,衍生作品,逆向工程,反編譯, 拆卸或嘗試從軟體中建立原始碼。智慧財產中沒有權利或所有權可轉移給 您。智慧財產權之所有相關權益將由 Chaps 及其授權者與供應商所保留。

使用 CHAPS 附有顯示器/ 觸控螢幕裝置時請注意下列事項

關於顯示器的警告

裝置的顯示器是由玻璃或壓克力製成,若裝置掉落或受到重力撞擊, 則顯示器可能會破裂。若螢幕有破損或裂紋請勿使用以免對您造成傷害。

保固免責聲明: 正確使用觸控螢幕裝置。若您的裝置附有觸控螢幕, 請注 意, 以您手指指腹或者非金屬製觸控棄把觸望為之效果最佳。觸壓觸控螢幕 時若使用過分力道或金屬物品, 可能會毀損強化玻璃表面且保固會失效。如 無詳細資訊, 請參閱「標準有限保固」。

重要提示! 請勿讓觸控螢幕與其他電子裝置接觸。靜電可能導致觸控螢 喜故隨。

警告! 為了避免觸控螢幕損毀,請勿使用尖銳物品輕敲螢幕或是使用指尖 用力觸碰螢幕。

如需提供的服務中心完整清單,請造訪: www.chaps.com/connected/support

한국어 KOREAN

지원에 대한 전체적인 자세한 내용, 자주 묻는 질문 (FAQ) 및 제품 설정 가이드을 위해서는, 다음을 참조하시기 바랍니다: www.chaps.com/connected/support

제조사:

Fossil Group, Inc. 본사: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 United States of America 인터넷 주소: www.fossildroup.com

유럽 공인 담당자:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem The Netherlands

스위스 총판:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel Switzerland

보증 정보 표준 한정 보증

보증 대상과 보증 기간은 어떻게 됩니까?

Fossil Group, Inc.("Chaps")는 제품("제품")과 함께 포장에 포함된 Chaps 제품 및 액세서리가 구입한 날짜로부터 2년간 일반적으로 사용 시 재질 및 제작과 관련된 결화이 발생하지 않는다는 것을 난장한니다.

이것은 제조사의 지발적인 보증입니다. 이는 소비자법이 규정하는 권리와는 별개의 권리를 규정하며, 불명화한 상품뿐 아니라 이에 국한되지 않은 다른 상품까지에 대한 권리까지도 포함합니다. Fossil의 제한적 보증 해택은 소비자법이 규정하는 권리를 대체하는 거이 아니라 이에 옮가되는 거입니다.

보증되지 않는 항목은 무엇입니까?

무중단 또는 무오류 . Chaps은 제품의 작동이 중단되지 않거나 오류가 없다고 보증하지 않습니다. Chaps은 제품 사용과 관련된 지침을 따르지 않음으로써 발생하는 순상에 대해 책임지지 않습니다.

정상적인 마모 및 손상. 정상적인 마모 및 손상으로 인한 부품의 정기적인 유지 보수, 수리 및 교체는 보증 대상에서 제외됩니다.

케이스 및 크리스털(적용되는 경우). Chaps은 케이스 또는 크리스털을 보증하지 않습니다.

팔찌. Chaps은 팔찌 또는 스트랩을 보증하지 않습니다.

배터리. 완전히 충전된 용량이 정격 용량의 80% 미만인 재충전 가능 배터리와 새는 배터리만 본 한정 보증에 의해 보증됩니다. 재충전이 가능하지 않은 배터리는 본 한정 보증에 의해 보증되지 않습니다.

소프트웨어. 본 한정 보증에는 제품에 내장된 소프트웨어 및 Chaps이 제품의 소유자에게 제공하는 서비스에 대한 보증이 포함되지 않습니다. 사용과 관련하여 소비자 권한의 자세한 내용은 해당 소프트웨어에 딸린 라이선스 계약 및 Chaps 서비스 이용 약관을 참조하십시오.

남용 및 오용, 다음과 같은 원인으로 인하 결합 또는 손상

- a) 부적절한 작동, 보관, 오용 또는 남용, 사고 또는 방치 등 오용으로 인한 제품 표면의 물리적 손상(균열, 스크래치 등).
- b) 액체, 물, 비, 극심한 습기 또는 과도한 땀, 모래, 먼지나 먼지 같은 물질, 극심한 열기, 음식과의 접촉.
- c) 상업 목적의 제품 사용이나 제품의 비정상적인 사용 또는 비정상적인 조건에 노출, 또는
- d) Chaps의 결합이 아닌 기타 행동이 보증 대상에서 제외된니다.

비 Chaps 제품의 사용. 비 Chaps 브랜드 또는 인증 제품, 액세서리 또는 소프트웨어, 기타 주변 용구의 사용에서 비로되는 결합이나 손상은 보증 대상에서 제외된니다.

변조된 제품, 다음과 같은 제품:

 a) 일련 번호 또는 제조 날짜 코드나 기타 추적 표시가 제거, 번조 또는 지워진 경우,
 b) 실(seal)이 순상되었거나, 공인되지 않은 달러 또는 수리 센터가 번조하거나 접근한 즐거가 있는 경우는 낙종 대상에서 제외됩니다.

공인되지 않은 판매인에게서 구입한 제품. 공인된 Chaps 매장에서 구입하지 않은 제품은 보증 대상에서 제외됩니다.

통신 서비스. 가입하거나 제품과 함께 사용하는 통신 서비스 또는 신호로 인해 발생하는 제품의 결함, 손상 또는 기능 장애는 보증 대상에서 제외됩니다.

CHAPS의 의무 조항은 무엇입니까?

어머니 이 그 나무 그렇는 구시 됩니다. 이 가 하당하는 보증 수 있도록 제품을 해당하는 보증 기간 동안 본 한정 보증의 조항에 따라 서비스를 받을 수 있도록 제품을 보내는 경우 Chaps은 반독 재량에 따라 무료로 제품을 수인 또는 교체하기나 제품의 구입 가격을 환불해 드립니다. Chaps은 반독 재략에 따라 제품 수기나 제조립 또는 수리된 부품 또는 컴포넌트나 새로운 부품 또는 컴포넌트를 사용하기나 제조립 또는 수리된 제품이나 새로운 제품으로 교체할 수 있습니다. 교체된 모든 제품은 원래 제품에 대한 위계 제한된 보증의 나용 기간 또는 90일 등 중에서 더 긴 기간 1) 동안 보증됩니다. 교체된 모든 제품, 부품, 컴포넌트, 보드 및 용구는 Chaps의 자산입니다. 해당하는 법률에서 명시적으로 허용하는 수준을 제외하고는, 본 제한된 보증의 양도는 금지됩니다.

보증 서비스를 받으려면 어떻게 해야 합니까?

본 한정 보증에 따라 서비스를 받으려면 배송을 위해 적절한 운반 용기에 제품을 담아서 구입 영수하다 이에 상용하는 구입 중시대품의 원 국업 발표, 일런 번호, 판매자 이를 및 주소가 표시되어 있어야 합와 함께 공인된 서비스 시설에 보내야 합니다. Chaps장에 제품이 본 제한된 보증에서 보충되지 않는다고 결정하는 경우 소비자가 해당 제품의 수리 또는 반환을 위한 모든 부품 관련 비용, 배송료 및 인건비를 보당해야 합니다.

가장 가까운 공인 국제 서비스 센터를 확인하려면 www.chaps.com/connected/support 를 받문하십시오.

제품에 추가된 데이터, 소프트웨어 또는 애플리케이션은 재설치 되지 않습니다. 보증 서비스를 받는 동안 내용물 중 일부 또는 모두가 삭제되거나 새로운 형태로 수정될 수 있으므로, 보증 서비스를 위해 Chaps에 제품을 보내기 전에 제품의 내용물에 대한 병도의 사보을 보과해야 합니다.

CHAPS의 책임에 대한 제한은 무엇입니까?

상기보증 및 가격책은 Chapsol 명령하 부인한 상업성의 보증, 특정 목적이의 작합성, 정확성, 품질 만족, 정당한 권리, 비원해성(단, 이에 제한되지 않음)을 포함하는 일체의 문제에 대하여 명시적, 목사시, 없이에 당시한 가게 약간 등 기다 일체의 보증사에 대하여 당시적으로 작용되다 이를 대체합니다. Chapso은 계약상, 불법 행위 (과실 포함), 당격한 제품에 따란 책인 판매 또는 기타 오엔이 구성받는지 여부와 상관없이, 만매 또는 사용과 관련하여 발생하는 모든 종류의 부수적, 골과적, 간접적, 특별, 장법적 수록 또는 부체에 대한 책임을 지지 않으며, 그와 같은 수학에 가능성을 무취에 시작하는 것은 한국에 보충서에 당시한 일체의 제한적 구체적이 그 분절적 목적에서 실패한 것으로 간주되는 경우에도 마찬가지로 목용합니다. (Chapsol 모든 법적 책임은 Chapsol 유일한 해결적에 따라 가격을 지급한 구매 제품의 교체 또는 수리로 항정된다.

일부 국가, 주 또는 지방에서는 묵시적 보증의 제외 또는 제한, 우박적 또는 결과적 손해의 제한을 허용하지 않으므로 위의 제한 및 제외 사항은 해당 지역에 따라 귀하에게 적용이 제한될 수 있습니다. 암시적 보증을 완전히 제외할 수 없는 경우 보증 기간은 해당하는 서면 보증 기간으로 제한됩니다. 본 보증에서는 특정한 법적 권한을 부여하는 것이며, 귀하는 현지 번률에 따라 달라질 수 있는 다른 권하을 보유할 수도 있습니다. 번륭에 따른 권한은 영향을 받지 않습니다.

타사 소프트웨어 또는 장비가 제품과 함께 포함되었든 아니면 Chaps에서 배포했든 Chaps은 제품과 함께 사용된 타사 소프트웨어 또는 장비의 품질, 기능, 작동, 성능 또는 적합성이나 제품과 해당 소프트웨어 또는 장비를 통합하는 기능과 관련하여 명시적, 물시적 또는 번에서 명시한 기준으로든 어떤 보증이나 표현도 하지 않습니다. 타사 소프트웨어 또는 장비의 품질, 기능, 작동, 성능 또는 적합성에 대한 책임은 해당 소프트웨어 또는 장비의 사용자와 직접적인 거래처, 소유자 또는 제공업체에게 있습니다.

제품 설명서나 정보의 어떤 요소도 제품과 과려된 어떤 종류의 보증을 하지 않습니다. 대행사, 직원, 딜러, 대표 또는 리셀러는 본 한정 보증을 수정 또는 연장하거나 광고, 프레젠테이션 등에서 제품 또는 본 제한된 보증에 대해 Chaps을 대신하여 구속력 있는 표현이나 주장을 할 권리가 없습니다. 본 한정 보증에서는 귀하에게 특정한 번적 권한을 부여하는 것이며, 귀하는 지역 또는 국가에 따라 달라질 수 있는 다른 권한을 보유할 수도 있습니다.

소프트웨어 수정

CHAPS은 성능 문제나 등록 설정의 편집으로 인한 비호환성 또는 운영 체제 소프트웨어 수정으로 발생하는 문제를 책임지지 않습니다. 사용자 지정 운영 체제 소프트웨어를 사용할 경우 제품이 제대로 작동하지 않을 수 있습니다.

충전거치대 작동(충전거치대가 포함된 제품용)

충전거치대는 책상 위에서 사용하도록 설계되었습니다. RF 노출 지침을 준수하고 임플란트한 의료 장비에 대한 혼선을 방지하기 위해, 충전거치대로부터 최소 15cm(약 6인치)의 거리를 유지합니다.

중요한 안전 지침

- 다음 지침을 읽으십시오.
- 이 지침들을 보관하십시오.
- 모든 경고에 유의하십시오.
- 모든 지침을 준수하십시오.
- 제품을 열거나 분해하거나 변조하려고 하지 마십시오. 이 제품에 포함된 물질 및/ 또는 배터리는 부적절하게 취급하거나 폐기할 경우 화경 및/또는 건강을 해칠 수 있습니다.
- 중장비 작동, 운전 등 위험한 상황을 초래할 수 있는 환경에서는 제품사용을 자제해주십시오. • (해당하는 경우) 충전하는 동안 제품을 착용하거나 닦지 마십시오. 항상 제품을
- 닦기 전에 충전기의 플러그를 뽑으신시오. 마모성 클리너를 사용하여 제품을 닦지 마신시오.
- 제품을 식기세척기, 세탁기, 전자 레인지, 오븐, 건조기 등에 넣지 마십시오.
- 제품을 극심한 고온이나 저온에 노출시키지 마십시오.
- 제품을 사우나 또는 한증실에서 사용하지 마십시오. • 제품을 파도, 폭포와 같은 고안의 물에 노출시키지 마신시오.
- 제품을 작시가 동안 직사광선에 두지 마신시오.
- 제품을 불길 가까이에 두거나 사용하지 마십시오.
- 어린아이가 제품을 갖고 놀지 않도록 하십시오. 작은 부품으로 인해 질식할 수 있습니다!
- 본 제품은 제품의 작동 이상으로 인해 죽음, 부상 또는 극심한 환경 침해를 초래할 수 있는 곳에서 사용하도록 제작되지 않았습니다.

내장 배터리 주의사항(충전거치대가 포함된 제품용)

- 제품을 소각하지 마십시오. 배터리가 폭발할 수 있습니다.
- 제품의 배터리를 교체하지 마십시오. 배터리는 내장된 것으로 교체할 수 없습니다. 배터리와 관련된 수리는 Chaps의 공인 서비스 센터에서만 받아야 합니다.
- 배터리는 설명서의 지침에 따라 충전하십시오.
- 배터리는 제품을 위해 특별히 제작되었으며 Chaps이 승인한 충전기만을 사용해 충전하십시오.
- 내장되 배터리를 얼지로 역지 마신시오.

- 본 제품은 캘리포니아 에너지 위원회(California Energy Commission) 배터리 충전기를 사용합니다.
- 배터리(및 모든 전자 장비)는 일반 가정 쓰레기와 분리하여 재활용하거나 폐기해야 합니다.

경고! Chaps의 승인을 받지 않은 배터리 또는 충전기를 사용할 경우 화재, 폭발, 누출 또는 기타 위험이 발생할 수 있습니다. Chaps의 보충서에서는 Chaps의 승인을 받지 않은 배터리 및 '또는 충전기로 인한 순상을 보장하지 않습니다.

경고! 특정 품목은 과염소산염 물질이 포함된 리튬 배터리가 장착되어 있어 특별한 취급이 필요할 수 있습니다. 자세한 내용은 www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/ perphorate를 착조하십시오

지적 자산

"제품 시스템"과 관련된 액세서리, 부품 또는 소프트웨이를 비롯하여(단, 이에 국한되지 않음) 아래에 정의에 따라 Chaps 또는 본 제품과 관련된 해당 제공업체가 소유하는 모든 지적 자신인이 다가 다음 또는 제공업체의 기는 자산은 Chaps 또는 해당 라이센스 소유자의 소유이며 연방 내, 주 법 및 국제 조약 규정에 의해 보호됩니다. 지적 자신에는 (특히 등을 가는 및 불가능한 발생은, 등이 있었네일, 저작권, 소프트웨어, 컴퓨터 프로그램 및 관련 문서, 기타 저작 제품이 포함되나 이에 국한되지 않습니다. 귀하는 지격 자신에 의해 확보된 권리를 침해하거나, 위반할 수 없습니다. 많은 가하는 소프트웨어는 수정하거나, 과상 제품을 준비하거나, 막살 제하거나, 역업제일하거나, 대상 제품이 보다 가는 자란 지역에 대통하기나, 해결하거나, 해결하거나, 대상 지원에 있는 다른 대통의 함께 보다 전에 가장 소프트웨어의 소스 코드를 만들지 (또는 만들리고 시도하지) 않는 다른 대통의 함께 당시한 사람이 있는 다른 사람이 있는 다른 대통의 함께 당시한 소유자로 가하에게 이전되지 않습니다. 지적 자신에 대형 가능한 모든 권리는 Chaps과 해당 라이선스 소유자 및 제공업체에게 있습니다.

CHAPS 디스플레이/터치스크린 장치를 사용할 때는 다음 사항에 유의하십시오.

디스플레이 관련 경고

장치의 디스플레이는 유리 또는 아크릴 소재로 제작되었으며 장치를 떨어뜨리거나 충분한 충격을 받으면 깨질 수 있습니다. 스크린이 부서지거나 깨진 경우 부상을 초래한 수 있으므로 사용하지 마신시오

보증 고자 시항: 터치스크린 장치의 적절할 사용법, 귀하의 장치에 터치스크린 디스플레이가 있는 경우 터치스크린은 손가락의 부드러운 부분이나 비금속 전자편으로 기법계 터치였을 때 가장 잘 반응합니다. 지나치기 힘을 주거나 금속 둘째를 이용해 터치스크린을 누르면 강화 유리 표면을 순상시키고 보증이 무효화될 수 있습니다. 자세하 내용은 "자료 제하되 보증"을 참조하십시오.

중요! 터치스크린이 다른 전자 장치와 닿지 않도록 하십시오. 전자기 발생으로 터치스크리이 오작동할 수 있습니다.

주의! 터치스크린이 손상되지 않도록 날카로운 물체를 사용하거나 손가락으로 너무 세게 누르지 마십시오.

이용 가능한 서비스 센터의 전체 목록을 보려면 다음을 방문하십시오. www.chaps.com/connected/support

ไทย TH∆l

สำหรับรายละเลียดการรถงรับอย่างครบก้าน คำถามที่พบบ่อยและคำแนะนำในการ ติดตั้งผลิตภัณฑ์ โปรดเยี่ยมชม: www.chaps.com/connected/support

ผู้ผลิต:

Fossil Group, Inc. สำนักงานใหญ่: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 United States of America เว็บไซต์.

www.fossilgroup.com ตัวแทนจำหน่ายในยุโรปที่ได้รับอนุญาต:

Fossil Europe B.V. Terborasewea 138 7005 BD Doetinchem The Netherlands

ผู้จัดจำหน่ายในสวิตเซอร์แลนด์: Fossil Switzerland GmbH

Horburgstrasse 105, 4057 Basel Switzerland

ข้อมลการรับประกัน การรับประกันแบบจำกัดมาตรฐาน

อะไรที่ได้รับความคุ้มครองบ้างและเป็นเวลานานเท่าได Fossil Group, Inc. ("Chaps") ขอรับประกันว่าผลิตภัณฑ์และอุปกรณ์เสรม Chaps ที่ได้รวมไว้ในบรรจุภัณฑพรอมกับผลิตภัณฑ์" ("ผลิตภัณฑ์") ปราศจาก ความเทพรอมที่เงินสามของวัตตูและจานชางฝืมอภายใดการใช้งานตามปกติกับจาก ท่วงเวลาเริ่มต้น ณ วันที่ที่อและต่อเนื่องไปอีกสองปี

นี่เป็นการรับประกันจากทางโรงงานผลิตด้วยความสมัครใจ มันเป็นการให้สิทธิ์ที่แยก ตางหากจากสิทธิ์ที่ได้รับจากกฎหมายคุมครองผู้บริโภคซึ่งรวมถึง แต่มิได้จำกัดอยู่ เฉพาะต่อขอกำหนดที่เกี่ยวของกับสินค้าที่ไม่สอดคลองกัน ประโยชน์ที่ได้จากการรับ ประกันที่มีชืดจำกัดของ Fossil เป็นส่วนที่เพิ่มเข้ามา และมิได้เป็นการใช้แทนที่สิทธิ์ที่ กฎหมายคุมครองผู้บริโภคได้กำหนดไว้ให

อะไรที่ไม่ได้รับความคุ้มครอง การไม่ได้รับการขัดขวางหรือปราศจากข้อผิดพลาด

Chaps ไม่ได้รับประกันวาการใช้งานผลิตภัณฑ์นี้จะไม่ได้รับการขัดขวางหรือ ปราศจากข้อผิดพลาด Chaps ไม่ขอรับผิดชอบต่อความเสียหายที่เกิดจากการที่ผู้ใช้ ไม่ปฏิบัติตามคำแนะนำอันเกี่ยวเนื่องกับการใช้งานผลิตภัณฑ์

ความเสียหายเนื่องจากการใช้งานตามปกติ

ความคุณตรหายเหยงงากการเซงานตามบกต ความคุมครองจะไมรวมถึงการบำรุงรักษา การซอมแซม และการทดแทนอะไหลหรือ ชิ้นสวนผลิตภัณฑเป็นครั้งคราว หากเป็นความเสียหายเนื่องจากการใชงานตามปกติ

กล่องหรือคริสตัล (หากมี) Chaps ไม่ให้การรับประกันกล่องหรือคริสตัล

กำไล

Chaps ไม่ให้การรับประกันกำไลหรือสายรัด

แบดเตอรี่

การรับประกันแบบจำกัดจะครอบคลุมการรับประกันแบดเตอร์ในกรณีที่เมื่อชาร์จ ไฟเต็มที่แลวมีความจุของประจุไฟต่ำกว่า 80 เปอร์เซ็นตของความจุที่โดรับการ รับรองและในกรณีที่แบดเตอร์รั่วเท่านั้น การรับประกันแบบจำกัดนี้จะไม่ครอบคลุม แบดเตอร์แบบชาร์จไฟไม่โด

ซอฟท์แวร์

การรับประกันแบบจำกัดนี้ไม่ครอบคุลุมชอฟท์แวร์ที่น่อยู่ในตัวผลิตภัณฑ์รวมทั้ง บริการที่จัดทำไทโดย Chaps แก่เจ้าของผลิตภัณฑ์ กรุณาอาจถึงขอดกลงการให้สิทธิ ทีมาพรอมกับชอฟท์แวร์ดังกลาวและขอกำหนุดการใชบริการของ Chaps สำหรับ รายละเอือดเรื่องสิทธิของทานในสวนที่เกี่ยวของกับการใช้งานผลิตภัณฑ์

การใช้งานในทางที่ผิดและการใช้งานแบบไม่สมควร

- ความบทพร่องและความเสียหายที่เกิดขึ้นจาก: ก) การใช่งานและการเก็บรักษาที่ไม่เหมาะสม การใช่งานในทางที่ผิดและการใช่ งานแบบไม่ผมควร อุบิจีเทดุทรีอิการปล่อยปละละเลย เช่น ความเสียหายทาง กายภาพของผลิตภัณฑ์ (รอยแตกหรือรอยชีขชวน ฯลฯ) ที่เกิดตอที่นผิวของ ผลิตภัณฑ์อันก็ออาการใช่สามในทางที่ผื
- ข) การสัมผัสกับของเหลว น้ำ ฝน ความขึ้นในปริมาณสูง หรือเหงื่อจำนวนมาก ทราย ดินหรือฝนผง หรือความร้อนสง หรืออาหาร
- ทราย ดินหรือผู่นผง หรือความร้อนสูง หรืออาหาร ค) การใช้งานผลิตภัณฑ์สำหรับวัตถุประสงค์ทางการค้าหรือการนำผลิตภัณฑ์ไปใช้ งานผิดปฏิทธิ์หรืออยู่ในสภาวะที่ไมปกติ หรือ
- ง) การกระทำอื่นที่ไม่ใช่ความผิดของ Chaps จะไม่รวมอยู่ในความคุ้มครอง

การใช้งานผลิตภัณฑ์ที่ไม่ใช่ของ Chaps

การบุรุ่านผลทานทางนายอง (claps ความคุมครองจะไมรวมถึงความบกพรองหรือความเสียหายที่เกิดจากการใช้งาน ผลิตภัณฑรวมทั้งอูปกรณ์เสริมหรือขอฟทแวร์ หรืออุปกรณ์พวงอื่น ๆ ที่ไม่ใช่ยี่ห่อ Chaos หรือที่ไม่ได้รับการรับรอง

ผลิตภัณฑ์ที่ถกเปลี่ยนแปลงสภาพ

ผลิตภัณฑ์ที่:

ก) หมายเลขประจำเครื่องหรือรหัสวันที่ผลิตหรือเครื่องหมายติดตามอื่น ๆ ถูกลบ ออกไป เปลี่ยนแปลง หรือถูกบดบัง ข) แผ่นปิดผนีกซาดออก หรือมีหลักฐานที่แสดงให้เห็นถึงการแถะสินค้าหรือการเข้า ถึงเครื่องโดยตัวแทนจำหน่ายหรือศูนย์บริการช่อมที่ไม่ได้รับอนุญาต จะไม่รวมอยู่ ในความคุ้มครอง

ผลิตภัณฑ์จากผู้ชายที่ไม่ได้รับอนุญาต

ผลิตภัณฑ์ที่ไม่ได้ชื้อจากผู้ค้าปลีกที่ได้รับอนุญาดของ Chaps จะไม่รวมอยู่ในความ คมครอง

บริการด้านการติดต่อสื่อสาร

ความบกพร่อง ความเสียหาย หรือการที่ผลิตภัณฑ์ไม่สามารถใช้งานได้อันเนื่องมา จากบริการหรือสัญญาณด้านการติดต่อสื่อสารใด ๆ ที่ท่านอาจได้สมัครเป็นสมาชิกไว้ หรือได้ใช้งานรวมกับผลิตภัณฑ์จะไม่รวมอยู่ในความคุมครอง

พันธหน้าที่ของ CHAPS คืออะไร

ท่านต้องทำอย่างไรเพื่อขอรับบริการภายใต้การรู้บุประกัน

หากต้องการขอรับบริการภายใต้การรับประกันแบบจำกัดนี้ ท่านต้องน้ำผลิตภัณฑ์ต่ง คืนให้แก่สถานประกอบการเพื่อมอบการบริการที่ได้รับอนุญาต โดยบรรจุผลิตภัณฑ์ ในภาชนะที่เหมาะสมต่อการจัดส่ง พรอมด้วยใบเสร็จการชื้อสินค้าหรือหลักฐานการ ชื่อที่เทียบเคียงกันที่แสดงวันที่ชื่อเดิม รวมทั้งหมายเลขประจำผลิตภัณฑ์ รวมทั้งชื่อ และที่อยู่ของผู้จำหนาย หาก Chaps ระบุวานลิตภัณฑ์โด ๆ ไม่ได้รับการคุ้มครอง โดยการรับประทันแบบจำกัดนี้ ท่านต่องชำระเงินสำหรับอะไหล การจัดส่ง และคา เรือการแรงงานทั้งหมดเพื่อการส่งต่อมแพนที่รีกการส่งผลิตภัณฑ์ตั้งกลากสิ่น

หากต้องการค้นหาศูนย์บริการที่ได้รับอนุญาตในต่างประเทศที่อยู่ใกล้กับท่าน กรุณา ไปที่ www.chaps.com/connected/support

ขอมูล ชอฟท์แวร์ หรือแปพติเคชับที่เพิ่มเข้าไปในผลิตภัณฑ์ของท่านจะไม่ได้รับ การติดตั้งข้ำ ทานควรทำสำเนาเพื่อส่วยงน้อหาขอมูลใค ๆ ของผลิตภัณฑ์แรก ตัวหาก กอมทั้งธุสงผลิตภัณฑ์ไปให้ Chaps เพื่อใชบริการตามสิทธิการรับประทำ เบื่องจากเนื่อหาขอมูลบางสามหรือทั้งหมดอาจถูกลบทั้งหรือถูกฟอร์แมตใหม่ใน ระหวางการใหญิกรระมาการจับประทับ

ข้อจำกัดของความรับผิดของ CHAPS คืออะไร

การรับประกันและการเยี่ยวยาที่กล่าวมาข้างต้นเป็นสิทธิขาดเฉพาะและใช้แทนที่ การรับประกัน ข้อกำหนดและเงื่อนไขอื่น ๆ ทั้งหมดทั้งโดยชัดแจ้งและโดยนัยหรือ ตามที่กภหมายกำหนด ในส่วนที่เกี่ยวกับเรื่องใดก็ตาม รวมถึงแต่ไม่จำกัดเพียง การรับประกันเรื่องความเหมาะสมของการนำสินค้าไปขาย ความเหมาะสมสำหรับ วัตถุประสงค์เฉพาะ ความถูกต้อง คุณภาพที่เป็นที่น่าพอใจ กรรมสิทธิ์และการไม่ ละเมิดสิทธิทั้งหมดซึ่ง Chaps ได้ปฏิเสธความรับผิดไว้อย่างชัดแจ้ง Chaps จะไม่ ต้องรับผิดต่อค่าเสียหายอันเนื่องมาจากการมิได้ตั้งใจ ที่เป็นผลสืบเนื่อง โดยอ้อม ใน กรณีพิเศษ และที่เป็นบทลงโทษ หรือหนี้สินประเภทใดก็ตามที่เกิดจากหรือที่เกี่ยวข้อง กับการขายหรือการใช้งานผลิตภัณฑ์นี้ ไม่วาจะมีขึ้นตามเนื้อหาของสัญญา กฎหมาย เรื่องการละเมิด (รวมถึงที่เกิดจากความประมาทเลินเล่อ) ความรับผิดด้านผลิตภัณฑ์ ที่เครงครัดหรือตามทฤษฎีอื่นใด แม้ว่า Chaps จะได้รับแจ้งถึงความเป็นไปได้ของ คาเสียหายดังกล่าว หรือแม้ว่าการเยี่ยวยาแบบจำกัดใด ๆ ที่ระบไว้ในสัญญานี้จะ ถือว่าเป็นการเยี่ยวยาที่ไม่สามารถสนองตอบต่อวัตถุประสงค์สำคัญของการเยี่ยวยา ได[้] ความรับผิดแบบเบ็ดเสร็จของ Chaps ูจะจำกัดอ[ื]ยู่เพียงการเปลี้ยนทดแทนหรือ การซ่อมแชมผลิตภัณฑ์ หรือการคืนเงินให้ตามราคาซื้อ ตามสิทธิในการเลือกของ Chaps แต่เพียงผู้เดียว

ในบางประเทศ บางรัฐ หรือบางจังหวัดไม่อนุญาตให้มีการยกเว้นหรืออำกัดการรับ ประกันไดยบ้อ หรือการจำกัดชื่งตาเสียหายอันเมื่อมมาจากการมีไดดังใจ หรือคา เสียหายที่เป็นตลีนเมื่อง ดังนั้นของกัดและการยกเวชทางตบจางกัดอยูเพื่อใน กรณีที่เกี่ยรของกับทานหานั้น หากการรับประกันไดยน้อในสามารถละเวนไดในทุก กรณี การรับประกันดังกล่าวจะถูกจำกัดตามระยะเวลาของการรับประกันแบบจำกัดที่ จัดทำขึ้นเป็นสายลักษอเอ็กษาที่นำมาปัจคับไขเทานั้น การรับประกันนี้มอบสิทธิทาง กฎหมายที่เฉพาะเจาะจะแกทาน ไดยทานอาจมีสิทธิอยางอิทที่ตางแดกตางกันไปตาม กฎหมายที่เฉพาะเจาะจะแกทาน ไดยทานอาจมีสิทธิอยางอิทที่ตางแดกตางกันไปตาม

Chaps ไม่ขอรับประกันหรือรับรอง ทั้งโดยชัดแจ้งหรือโดยนัย ตามกฎหมายหรือ โมโขตามกฎหมาย ในจ้องของคุณภาพ ตามสามารถ การปฏิบัติการ ประจำหรือความหมายส่วยของคุณ ที่ใช้สามารถ หรือความหมายสมของของท่านวรหรืออุปกรณของบุคคลภาขยงกใจ ๆ ที่ใช้สามารม กับผลิตกัณฑนี หรือความสามารถในการผสมผสานการใชงานของท่านเวรหรืออุปกรณ ส่งกลาวใจ ๆ ภูปผลิตกัณฑนี ไม่ราวของท่านรวหรืออุปกรณของบุคคลภาขยงกตั้ง กลาวจะมอบให้โรรวมกับผลิตกัณฑหรือใตรับการแจกจายโดย Chaps หรือไปเด็ตม ผู้ในและผู้จำหนายโดยตรง รวมที่เจ้าของหรือชัพพลายเออร์ของของท่านวรหรือ อุปกรณของมุคคลภาขยงกตั้งกลาวจะของรับโดยขอบเรื่องคุณภาพ ความสามารถ การปฏิบัติการ ประสิทธิภาพ หรือความหมาะสมของของท่านวรหรืออุปกรณของ บุคคลภาขยงกติ ๆ จักลาวจะเพียงผลใช้

การแก้ไขดัดแปลงชอฟต์แวร์

CHAPS ไม่ขอรับผิดต่อปัญหาประสิทธิภาพในการทำงานหรือการเข้ากันไม่ได้ของ อุปกรอยันมีสาเหตุมาจากการที่ท่านแก้ไขเปลี่ยยแปลงการตั้งควรีจิสหรี หรือการ แก้ไขดัดแปลงของตัดแวร์ระบบปฏิบัติการ การใชงานของตัดแวร์ระบบปฏิบัติการที่ กำหนดการตั้งคำแองอาจทำใหผลิตภัณฑของท่านทำงานผิดพลาด การทำงานของแท่นชาร์จ (สำหรับผลิตภัณฑ์ที่มาพร้อมแท่นชาร์จไฟเท่านั้น) แท่นชาร์จนี้ออกแบบมาเพื่อการใช้งานบนโต๊ะ เพื่อใหสอดคลองกับแนวทางการ ปล่อยความถีวิทยุและเพื่อหลีกเลี่ยงการรบกวนสัญญาณของอุปกรณ์ทางการแพทย์ ที่ผังเข้าไว้ในร่างกาย ใหรักษาระยะห่างจากแท่นชาร์จอย่างน้อย 15 เชนติเมตร (ประมาณ 6 นิ้ว)

คำแนะนำด้านความปลอดภัยที่สำคัญ

- ถ่านดำแนะนำนี้
- เก็บรักษาดำแบะนำนี้ไว้
- ให้ความสำคัญกับคำเตือนทุกข้อ
- ปฏิบัติตามคำแนะนำทั้งหมด
- อยาพยายามเปิด ถอดชื่นสวน หรือชัดขวางการทำงานของผลิตภัณฑ์ สารต่าง ๆ ที่อยู่ในตัวผลิตภัณฑ์นี้ และ/หรือ แบตเตอรื่อาจทำลายสิ่งแวดลอม และ/หรือ สุขภาพของมนุษย์หากใช้งานหรือกำจัดที่งอย่างไม่เหมาะสม
- ห้ามใช้งานผลิตภัณฑ์ในกรณีที่อาจก่อให้เกิดเหตุการณ์อันตราย เช่น การใช้งาน ผลิตภัณฑ์ชณะใช้งานเครื่องจักรหนักหรือการขับขียานพาหนะในลักษณะที่อาจ ทำให้ท่านต้องละสายตาออกจากถนน หรือจดจ่อทำกิจกรรมผ่านอุปกรณ์จนทำให้ ความสามารถในการใช้สมาธิขับรถลดลง
- (หากเกี่ยวข้อง) ห้ามสวมใส่หรือทำความสะอาดผลิตภัณฑ์ของท่านขณะกำลัง
- ชาร์จไฟ ถอดอุปกรณ์ชาร์จไฟก่อนทำความสะอาดผลิตภัณฑ์เสมอ

 ทามทำความสะอาดผลิตภัณฑ์ของทานด้วยสารทำความสะอาดที่มีฤทธิ์กัดกร่อน
- ห้ามวางผลิตภัณฑ์ไว้ในอางล้างจาน เครื่องล้างจาน เครื่องซักผ้า เตาอบไมโครเวฟ เตาอบ หรือเครื่องอบผ้า
- หามวางผลิตภัณฑ์ไว้ในสถานที่ที่มีอุณหภูมิสูงหรือต่ำมาก
- ห้ามใช้ผลิตภัณฑ์ในห้องอบเขาวันาหรือห้องอบไอน้ำ
- ห้ามให้ผลิตภัณฑ์สัมผัสกับน้ำที่มาพร้องแรงดันสง เช่น ในคลื่นมหาสมทรหรือ
- ห้ามวางผลิตภัณฑ์ให่สัมผัสกับแสงแดดโดยตรงเป็นระยะเวลานาน
 หามวางหรือใช้งานผลิตภัณฑ์ใกลเปลวไฟที่ไม่มีอุปกรณ์กำบัง
- หามอนุญาตให้เด็กเล่นผลิตภัณฑ์โดยเด็ดขาด เพราะส่วนประกอบขึ้นเล็กภาจ ทำให้เกิดการสำลักได้

 ผลิตภัณฑ์นี้ไม่ได้ผลิตมาเพื่อการใช้งานในกรณีที่อาจทำให้ผลิตภัณฑ์นี้ทำงานผิด พลาดจนทำให้เกิดการเสียชีวิต การบาดเจ็บส่วนบคคล หรือความเสียหายต่อสิ่ง แวดล้อมอย่างรนแรง

ข้อควรระวุ้งสำหรับแบตเตอรี่ที่ติดตั้งอยู่ในเครื่อง (สำหรับผลิตภัณฑ์ที่มาพร้อมแท่น ชาร์จไฟเท่านั้น)

- หามกำจัดผลิดภัณฑ์ของทานด้วยการเผาไฟ แบตเดอรี่อาจระเบิดได้
 หามพยายามเปลี่ยนแบตเตอรี่ของผลิตภัณฑ์ของทานเอง เพราะแบตเตอรี่เป็น แบบติดตั้งในเครื่อง จึงไม่สามารถถอดเปลี่ยนได้ แบตเตอรี่ดังกล่าวควรนำไปให้ ศนย์บริการที่ได้รับอนุญาตของ Chaps ดำเนินการเปลี่ยนให้เท่านั้น
- ชาร์จแบตเตอรี่ตามคำแนะนำ
- ชาร์จไฟแบตเตอรี่ด้วยอุปกรณ์ชาร์จไฟที่ได้รับอนุมัติฐาก Chaps ซึ่งออกแบบมา เพื่อการใช้งานกับผลิตภัณฑ์ของท่านโดยเฉพาะเท่านั้น
- ห้ามพยายามใช้แรงแกะหรือเปิดแบตเตอรี่ที่ติดูตั้งในตัวเครื่อง
- ผลิตภัณฑ์นี้ใช้งานกับอุปกรณ์ชาร์จแบตเตอรี่ที่ได้รับการจดทะเบียนกับคณะ กรรมาธิการพลังงานแห่งแคลิฟอร์เนีย
- แบตเตอรี่ (และอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกุส์ทั้งหมด) ต้องได้รับการรีไซเคิลหรือนำไป กำจัดทิ้งแยกจากขยะจากครัวเรือนทั่วไป

คำเตือน! การใช้งานแบตเตอรี่หรืออุปกรณ์ชาร์จไฟที่ไม่ได้รับการอนุมัติโดยChaps อาจทำให้เกิดความเสี่ยงของการเกิดอัคคีภัย การระเบิด การรั่วไหล หรืออันตรายอื่น ๆ ได้ คำรับประกันของ Chapsจะไม่ครอบคลุมถึงความเสียหายต่ออุปกรณ์อันเกิดจา กการใช้งานแบตเตอรี่ และ/หรือ อุปกรณ์ชารั้งไฟที่ไม่ได้รับการอนุมัติโดยChaps

คำเตือน! ผลิตภัณฑ์บางประเภทออกแบบมาให้สามารถใช้งานได้พอดีกับแบตเตอรี่ ลิเทียมที่อาจประกอบด้วยสารเปอร์คลอเรต (perchlorate) จึงควรระมัดระวังเป็น พิเศษ โปรดอานที่ www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate สำหรับ ข้อมลเพิ่มเติม

ทรัพย์สินทางปัญญา

ทรัพย์สินทางปัญญา ดังคำนิยามที่ระบุไว้ด้านล่าง ที่ Chaps เป็นเจ้าของหรือที่เป็น ทรัพย์สินของ Chaps หรือผู้จำหนายตามลำดับของบริษัทตามความเกี่ยวข้องกับ ผลิตภัณฑ์นี้ รวมถึงแต่ไม่จำกัดเพียงอุปกรณ์เสริม อะไหล หรือซอฟต์แวร์ที่เกี่ยวข้อง กับผลิตภัณฑ์ ("ระบบของผลิตภัณฑ์") คือ กรรมสิทธิ์ของ Chaps หรือผู้ให้สิทธิ์

อนุญาตของบริษัทและได้รู้บการคุ้มครองภายใต้กฎหมายของรัฐบาลกลาง กฎหมาย ของรัฐ และข้อกำหนดในข้อตุกลุงระดับนานาชาติ ทรัพย์สินทางปัญญารวมถึง แต่ ไม่จำกัดเพียง สิ่งประดิษฐ์ (ทั้งที่ออกสิทธิบัตรได้หรือออกสิทธิบัตรไม้ได้) สิทธิ บัตร ความลับทางการคา ลิขสิทธิ์ ซอฟต์แวร์ โปรแกรมคอมพิวเตอร์ และเอกสาร ที่เกี่ยวข้อง และผลงานการเขียนอื่น ๆ ทานตองไม่ฝ่าฝืนหรือละเมิดซึ่งสิทธิที่ได้รับ การรักษาไว้ภายใต้ทรัพย์สินทางบัญญา นอกจากนั้น ท่านตกลงที่จะไม่ (และจะไม่ พยายามที่จะ) ตัดแปลง จัดเตรียมงานที่ตัดแปลงไปจากตนแบบ ทำวิศวกรรมยอน กลับ ใช้โปรแกรมแปลกลับ ถอดขึ้นส่วนหรือพยายามที่จะสร้างรหัสต้นฉบับจาก ขอฟต์แวร์นั้น ไม่มีการโอนถ่ายกรรมสิทธิ์หรือสิทธิความเป็นเจ้าของในทรัพย์สินทาง ปัญญานี้ใหแก่ทาน สิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาที่เกี่ยวของทั้งหมดจะยังคงเป็นสิทธิ ของ Chaps รวมทั้งผู้ให้สิทธิอนญาตหรือผู้จ้ำหน่ายของบริษัท

กรุณาคำนึงถึงข้อควรระวังต่อไปนี้ขณะใช้งานอปกรณ์ แสดงผล/หนาจอสัมผัสของ CHAPS

คำเตือนเกี่ยวกับหน้าจอแสดงผล หน้าจอแสดงผลของอุปกูรณ์ของท่านทำจากกระจกหรืออะคริลิค และอาจแตกูได้หาก อุปกรณ์ชองท่านตกลึ่งพื้นหรือหากอุปกรณ์เกิดแรงกระแทกอย่างหนัก ห้ามใช้งาน อุปกรณ์หากหน้าจอแตกหรือมีรอยราวเพราะอาจทำให้ท่านบาดเจ็บได้

การปฏิเสธการรับผิดจากการรับประกัน:

การใช้งานอุปกรณ์หน้าจอสัมผัสที่เหมาะสม หากอุปกรณ์ของท่านมีหน้าจอแสดงผล แบบสัมผัส โปรดทราบวาหน้าจอสัมผัสจะตอบสนองได้ดีที่สุดหากสัมผัสแบบเบา ๆ ด้วยปลายนิ้ว หรือปากกาที่ไม่ใช่โลหะ การใช้แรงกดหรือใช้วัสดุโลหะขณะกดใช้ งานหน้าจอสัมผัสอาจทำให้พื้นผิวกระจกนิรภัยเทมเพอร์เสียหาย และทำให้คำรับ ประกันเป็นโมฆะ สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม กรุณาอางถึง "การรับประกันภายใต้เงื่อนไข ที่จำกัดแบบมาตรฐาน"

อย่าลืม! ห้ามให้หน้าจอสัมผัสมาสัมผัสกับอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์อื่น ๆ ไฟฟ้าสถิตที่ ปล่อยออกมาอาจทำให้หน้าจอสัมผัสทำงานผิดปกติ

ระวัง! เพื่อหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดความเสียหายต่อหน้าจอสัมผัส ห้ามเคาะหน้าจอด้วย สิ่งของที่แหลมคมหรือใชเปลายน้ำกดหนาจอแรงเกินไป

สำหรับรายชื่อศูนย์บริการที่เปิดให้บริการทั้งหมด กรุณาไปที่: www.chaps.com/connected/support



संपूणर् समथर्न विवरण, अकसर पूछे जाने वाले पर्श्नों, और उत्पाद सेटअप मागर्दशिर्का के लिए कृपया देखें: www.chaps.com/connected/support

विनिमारताः

Fossil Ġroup, Inc. मुख्यालय: 901 S. Central Expressway Richardson, Texas 75080 संयुक्त राज्य अमेरिका इंटरनेट पता: www.fossilgroup.com

यूरोपीय अधिकृत पर्तिनिधि:

Fossil Europe B.V. Terborgseweg 138 7005 BD Doetinchem ਜੀਵਮਨੈਂਡ

सिवस डिस्टरीब्यूटर:

Fossil Switzerland GmbH Horburgstrasse 105, 4057 Basel ਜ਼ਿਰਟਰਸ਼ਗੇਂਡ

आश्वस्ति की जानकारी स्टैंडडर् लिमिटेड वॉरंटी

कया कवर किया जाता है और कब तक?

Fossii Group, Inc. ("Chaps") वॉरंटी बेता है कि उत्पाद ("उत्पाद") के साथ पैकेजिंग में शामिल यह Chaps उत्पाद और एक्सेसरीज सामान्य उपयोग के अंतगरत खरीवारी की तारीख से शुरू होकर लगातार वो वघर तक की अवधि के लिए सामगरी और कारीगरी में खरावी से मकत है।

यह निमारता की स्विचिछक वारंटी है। यह उपभोक्ता कानून ब्वारा पर्वत्त अधिकारों से अलग अधिकार पर्वान करती है, जिसमें वह अधिकार भी शामिल हैं जो गैर-अनुरुप माल से संबंधित है पर उस तक सीमित नहीं हैं। Fossi लिमिटेड वारंटी के लाभ उपभोक्ता कानून ब्वारा पर्वत्त अधिकारों के सथान पर नहीं हैं बिलक उनके अतिरिक्त हैं।

कया कवर नहीं किया जाता है?

निवारध या तरटि-मकता

Chaps कोई वॉरटी नहीं बेती है कि उत्पाद का परिचालन निवार्ध और तर्रिट-मुक्त होगा। Chaps उत्पाद के उपयोग के सम्बंध में निबेर्शों का पालन न करने से होने वाली क्षति के लिए जिममेवार नहीं है।

सामान्य दूट-फूटा

सामान्य टूट-फूट के कारण पुजोर् का आवधिक रखरखाव, मरम्मत और पर्तिस्थापन कवरेज से बाहर रखा गया है।

केस और किरसटल (यदि लाग हो)।

Chaps केसेज या किरसटलस के लिए वॉरंटी नहीं देती है।

बरेसलेटा

Chaps बरेसलेट या सटरैपस की वॉरंटी नहीं देती है।

बैटरियां।

केवल वे रीवाजेर्वल बैटरियां जिनकी पूणर वाजर् कृषमता उनकी रेट की गई कृषमता के 80% से नीचे गिर जाती है और लीक होने वाली बैटरियां इस लिमिटेड वॉरंटी के द्वारा कवर की जाती हैं। गैर-रिवाजेर्वल बैटरियां इस लिमिटेड वॉरंटी के तहत नहीं कवर की जाती हैं।

188

मॉफटवेयर।

यह लिमिटेड वॉरंटी Chaps ब्वारा उत्पाद के मालिक को पर्दत्त उत्पाद और सेवा में एम्बेडेड सॉफटवेयर को कवर नहीं करती है। सॉफटवेयर साथ आने वाले लाइसेंस समझौते और उपयोग की Chaps सेवा शतोर को उनके उपयोग के समबंध में अपने अधिकारों की जानकारी के लिए देखें।

दुष्परयोग और दुरुपयोग।

खराबी या कषतियां जो इनसे उतपनन होती हैं:

क) अनुषित परिचालन, भंडारण, दुर्पयोग या दुष्पर्योग, दुषर्टना या लापरवाही, जैसे उत्पाद की सतह में दुर्पयोग से होने वाली भौतिक क्षति (दरारें या खरोंचें, इत्यादि);

ख) दरव. जल, वषार. अति नमी या बहुत अधिक पसीना, रेत, धूल या इसी तरह, अति गमीर, या

ग) उत्पाद का वाणिज्यिक उद्देश्यों के लिए उपयोग करना या उत्पाद को असामान्य उपयोग या सिथतियों के अधीन लाना: या

घ) अनय ऐसे कायर, जिसमें Chaps की कोई गलती नहीं है, कवरेज से बाहर रखे जाते हैं।

गैर-Chaps उतपादों का उपयोग।

गैर-Chaps बरांडेड या सटिरफाइड उत्तपादों, एक्सेसरीज या सॉफ्टवेयर या अनय परिधीय उपकरणों के उपयोग के परिणाम सवरप होने वाली खराबी या क्षति को कवरेज से बाहर रखा जाता है।

रपांतरित उत्तपाद।

ऐसे उतपाद:

क) जिनके सीरियल नंबर या उतपादन तिथि कोड या अनय टरैकिंग के निशान हटा, बदल या विरपित कर दिए गए हों:

ख) जिनकी सील तोड़ दी गई हो या जिनमें अनधिकृत डीलरों या मरम्मत केंदरों दवारा छेड़छाड़ या एकसेस करने के सबत दिखते हों. को कवरेज से बाहर रखा जाता है।

अनधिकृत विकरेताओं के उतपाद।

किसी Chaps रिटेलर से नहीं खरीबे जाने वाले उतपाबों को कवरेज से बाहर रखा जाता है।

संचार सेवाएं।

किसी भी संचार सेवा या सिगनल, जिसे आप शायद उत्तपाद के साथ सबसकराइब करते हों या उपयोग करते हों, के कारण उतपाद की खराबी, कषति, या विफलता को कवरेज से बाहर रखा जाता है।

CHAPS के दायित्व क्या हैं?

परभावी वॉरंटी अवधि के दौरान, अगर उतपाद को इस लिमिटेड वॉरंटी की शतोरं के अनुसार सविरस के लिए भेजा जाता है, तो Chaps मरममत करेगी, बदलेगी, या उतपाद की खरीद कीमत वापसं करेगी, वह भी Chaps के एकमातर विकलप पर किसी शुलक के बिना। Chaps, अपने एकमातर् विकल्प पर, किसी उत्पाद की मरम्मत करते समय पुननिर्मिर्त, मरम्मत किए हुए, या नए पुजेर या घटक उपयोग कर सकती है, या पुननिर्मिर्त, मरम्मत किए गए या नए उत्पाद से बदल सकती है। बदले गए सभी उत्पाद मूल उत्पाद पर लिमिटेड वॉरंटी की अवधि तक या फिर नबबे (90) दिनों के लिए, जो भी जयादा हो, के लिए वॉरंटीशदा होंगे। बदले गए सभी उत्पाद, पूजेर, घटक, बोडर या उपकरण Chaps की संपत्ति हो जाएंगे। लागू कानून ब्वारा स्पष्ट रूप से अनुमत सीमा के अलावा. इस लिमिटेड वॉरंटी का हसतांतरण या सपदरेगी करने की मनाही है।

वॉरंटी सर्विरस पराप्त करने के लिए आपको क्या करना चाहिए? इस लिमिट बॉरंटी के अंतारत सर्विरस पराप्त करने के लिए आपको उत्पाद किसी अधिक्त सर्विरस केंद्र को शिपिंग के लिए उपयुक्त कंटेनर में, विकरी की रसीद या विकरी के उस सम्बुल्य सबूत के साथ अवस्थ बॉटाना चाहिए, विसमें खेटीब की तारीख, उतुपाद का सीरियल नंबर और विकरेता का नाम तथा पता बिया हो। यबि Chaps यह तय करती है कि कोई उतपाब इस लिमिटेड वॉरंटी के बवारा कवर नहीं है, तो आपको ऐसे उतपाब की मरममत या वापसी के लिए सभी पजोरं. शिपिंग, और लेबर चाजर का भगतान करना होगा।

नज़बीकी अधिकृत सविरस सेंटर खोजने के लिए, कृपया www.chaps.com/connected/support पर जाएं।

आपके उत्पाद पर जोड़ा गया कोई भी डेटा, सॉफ्टवेयर या एप्लिकेशन फिर से इंस्टॉल नहीं किया जाएगा। उत्पाद को वॉरटी सविर्स के लिए Chaps के पास भेजने से पहले आपको उसकी किसी भी सामगरी की बैकअप कॉपी रखे लेनी चाहिए, कयोंकि वॉरंटी सविरस के दौरान कुछ या सभी सामगिरयां मिटाई या रीफॉमेरट की जा सकती है।

CHAPS के दायित्व की सीमाएं क्या हैं?

पुवरगामी वॉरंटियां और उपचार अनन्य हैं तथा अन्य सभी वॉरंटियों, नियमों या शतोरं के बढ़ले में हैं, वयकत, निहित या वैधानिक, क्योंकि चाहे जो भी मामला हो, सीमा के बिना, विकर्य, किसी विशेष पर्योजन के लिए उपयुक्तता, सटीकता, संतोषजनक गुणवत्ता, अधिकार और अनितकर्मण की वॉरंटियों सहित, को Chaps द्वारा स्पष्ट रूप से अस्वीकार किया जाता है। Chaps आकस्मिक, परिणामी, अपर्त्यक्ष, विशेष या दंडात्मक क्षतियों या इस उतपाद की बिकरी के

कारण या इसके उपयोग के संबंध में उत्पन्न होने वाली किसी भी प्रकार की बेनदारियों के लिए अतुरास्थायी नहीं होगी, बाहे अनुबंध अपकृत्य (लापरवाही सहित), सख्त उत्पाद बेरता, या लिसी श्री अल्पर विस्वार कर बयो अव्यादित हो, में ही टिताकुट ने ऐसी क्षितीं की अंभामतान की साल कर्मा दिवारी हों के अपने विस्तार के अन्य सिंद्या कर क्षेत्र के लिए के स्वार करने या खरी के मित्र लोटाने तक ही सीमित दर्दाण तक में टिता के स्वार के स्

कुछ बेश, राज्य या परांत निहित बांटियों को अपावीदात या सीमित रखने अथवा आकिस्मिक या परिणामी कपितयों को सीमित करने की अनुमति नहीं देते हैं, इसलिए उपरोक्त सीमाओं आ अपावारों का आक्ष ऊपर परमाव सीमित हो सकता है। जब निहित वांदिट्यां अपनी संपूणता में बाहर नहीं की जा सकती है, तो वे नाम लिखित वांदरी की अवधि तक सीमित होंगी। यह वांदरी आपको विभिन्नट कानूनी अधिकार देते हैं, अपावे पास अन्य अधिकार परामार्थित नहीं होते हैं। कानूनों के आधार परिमान हो सकते हैं आपके वैधानिक अधिकार परामार्थित नहीं होते हैं।

गुणवत्त्वा, क्ष्मवताओं, परिवालन, पर्वश्यन्त और उत्पार के साथ संयोजन के पूर में पर्युवृत्त्व किसी मी तीसरे एक्ष के सांफृटवेयर या उपकरण की उपयुक्तता, अथवा किसी भी ऐसे सांफृटवेयर या उत्पार को एक्षिकृत करने की क्षमता के बारे में Chapp ऐसी कोई बारेटी या अभ्यावेवन, व्यक्त या निहत, वैधानिक या अनुष्या नहीं देती है, बारे ऐसे तीसरे एक्क के सांफृटवेयर या उपकरण उत्पार के या अध्यानिम या Chapp के ब्हारा या अनुष्या वितारित ही क्यों ने किए जाते ही ऐसे किसी किसी के प्रात्य के या अध्यान के सांकृत विवार के या उपकरण की गुणवत्ता, क्षमता, परिवालन, प्रव्यान और उपयुक्तता की जिममेशारिय दित तह ऐसे तीसरे एक्ष के सांफृटवेयर या उपकरण के उपयोगकतार, और सीध विकर्तन, स्वामी या अपुरिवालन एस अती है अर्थ में किसी विकर्त के सांफृटवेयर या उपकरण के उपयोगकतार, और सीध विकर्तन सामी या अपुरिवालन एस अती है अर्थ में किसी विकर्तन सामी या अपुरिवालन एस अती है अर्थ में किसी विकर्तन सामी या अपुरिवाल एस अती है अर्थ में किसी विकर्त की जिममेशारिय हो किसी किसी किसी के स्वार्य के सांफृटवेयर या उपकरण के उपयोगकतार, और सीध विकर्तन सामी या अपुरिवाल एस अती है अर्थ हो किसी के साम करता हो साम के सांकृत के साम करता है साम करता हो साम करता हो साम के साम करता है साम करता है साम करता है साम के साम करता है साम के साम के साम करता है साम के साम के साम करता है साम कर

उत्पाद निषेद्वा या जानकारी में कुछ भी ऐसा नहीं है जिसका अबर, उत्पादों के संबंध में किसी भी पात्कार को कोई यपकत बॉर्टी बनाने में लिया जापाता कोई भी एजेंट, कमर्पारी, जीलर, परितिनिध या रिसेतर इस लिमिटेड वारंटी को संबोधित करने या बढ़ाने या इसके बारे में बाध्यकारी अभ्यावेदन या बाबा करने के लिए Chaps की ओर से उत्पादों या इस लिमिटेड वाध्यक्त की अध्यक्त की

सॉफटवेयर में संशोधन

सक्तियार ने संवादम स्काजेन (CHAPS) रजिस्टरी सेटिंग्स में आपके ह्वारा किए गए संपादन या ऑपरेटिंग सिस्टम सफिटवेयर में आपके दवारा संशोधन के कारण उत्तपनन परदश्ररन संबंधी समस्याओं, या असंगतियों के लिए जिम्मेदार नहीं है। कस्टम (संशोधित) ऑपरेटिंग सिस्टम सॉफ्टवेयर के उपयोग से हो सकता है कि आपका उत्पाद उचित ढंग से कायर न करे।

षाजिरंग डॉक संवालन (उन उत्तपारों के लिए जो केवल वाजिरंग डॉक के साथ आते हैं) वाजिरंग डॉक को मेज पर रख कर उपयोग करने के लिए डिजाइन किया गया है। आर.एक. संपकर् दिशानिदेरओं के अनुपालन के लिए तथा इम्पूलांट की गई मेडिकल डिजाइसों में हस्तक्षेप से वचने के लिए, बाजिरंग डॉक से कम-से-कम 15 सेटीमीटर (लगभग 6 ईप) की इरी बनाए रखें।

महत्वपूणर् सुरक्षा निबेर्श

- इन निदेर्शों को पढें।
- इन निदेर्शों को अपने पास सुरक्षित रखें।
- सभी चेतावनियों पर ध्यान दें।
 सभी निदेरशों का पालन करें।
- जत्पाव को खोलने, उसे खोल कर अलग करने या उससे छेडछाड/उसमें हेरफेर करने की कोशिश न करें। यदि अनुधित ढंग से पर्योग या निपटान किया जाए तो इस उत्पाद और/या
- इसकी बैटरी में मीजूद प्रवारप्र प्यार्त्वराज औरप्रा मानव स्वास्थ्य को नृकसान पूर्वा सकते हैं। ऐसी परिहिम्बिरिमों में उत्पाद का उपयोग न करों जो को इंकरतानक परिविचित उत्पूनन कर सकती हों, जैसे भारी मधीन बताते समय या किसी गतिमान वाहन को बताते समय उत्पाद का इस पढ़कार दें। उपयोग करना विस्कृत कारण आपको सकत में जारें हिएनी एवंटी आप उत्पाद का से जुड़ी गतिविधि में इतना को जाएं कि वाहन बताने के कासर् पर ध्यान केंबिर्त करने की आपकी कथनात कारीप पड़ जाए।
- ायचन प्रभाग चुनान च जात है। (यदि लागू हो तो) अपने उत्पाद को चाजर् करते समय न तो उसे पहनें और न ही उसकी सफाई करें। उत्पाद को साफ करने से पहले सदैव घाजरर का पत्मा निकाल दें।
- अपने उत्पाद को साफ करने के लिए अपघषीर (रंगड पैदा करने वाले) क्लीनरों का इस्तेमाल न करें।
- अपने उत्तपाद को डिश्चवाँशर, वाँशिंग मशीन, माइकरोवेव ओवन, ओवन या डरायर में न रखें।
- अपने उत्पाद को अत्यधिक उच्च या निम्न तापमानों के संपकर् में न लाएं।
- अपने उत्पाद का पर्योग सौना या सटीम र्म में न करें।
- अपने उत्पाद को उच्च दाब वाले पानी, जैसे समुदरी तरंगों या झरने आदि के संपकर् में न लाएं।
- अपने उत्पाद को सीधी धूप में लंबे समय तक न छोड़ें।
 अपने उत्पाद को खुली लपटों के पास न छोड़ें और न ही वहां परयोग करें।

192

- बच्चों को उत्पाद से कभी भी खेलने न दें; इसके छोटे-छोटे घटकों से दम पुटने का खतरा हो मकता है।
- उत्पाद को ऐसे मामलों में उपयोग के लिए नहीं बनाया गया है जहां उत्पाद के विफल हो जाने के कारण मृतय, वयकितगत घोट, या गंभीर पयारवरणीय हानि जैसे परिणाम मिल सकते हों।

अंदर मौजूद बैटरी से संबंधित सावधानियां (उन उत्पादों के लिए जो केवल चाजिर्ग डॉक के साथ आते हैं)

- उतपाद का जला कर निपटान न करें। बैटरी में विसफोट हो सकता है।
- अपने उत्पाद की बैटरी बदलने की कोशिश न करें। यह अंतः निर्मिर्त है और बदलने योग्य नहीं है।
 बैटरी की सविरस केवल सकाजेन के अधिकृत सविरस सेंटरों पर होनी चाहिए।
- बैटरी को निवेरशानुसार घाजर करें।
 अपनी बैटरी को केवल स्काजेन स्वारा अनुमोबित घाजर्रों से ही घाजर् करें जिन्हें विशेष रूप से आपके तनपाढ़ के लिए किजाइन किया गया है।
- अंदर मौजुद बैटरी को जबरन खोलने की कोशिश न करें।
- आपका उत्तपाद कैलीफोनिरया एनजीर कमीशन बैटरी चाजरर का उपयोग करता है।
- बैटरियों (और सभी इलेक्टर्गैनिक उपकरणों) का पुनःचकर्णे या निपटान, घरेलू कंचरे से अलग करना चाहिए।

षेतावनी। ऐसी बैटरी या माजरूर जो स्काजेन द्वारा अनुमोदित नहीं है, उसके उपयोग से आग लगने, विस्फोट होने, रिसाद होने या अनुय खतरों का जीविम उत्पन्न हो सकता है। स्काजेन की वारटी ऐसी बैटरियों और/या चाजरूरों, जो स्काजेन द्वारा अनुमोदित नहीं हैं, के कारण आपकी डिवाइस को हर नकसान को कदर नहीं करती है।

श्वेतावनी। कुछ वस्तुओं में लिथियम बैटरियां लगाई गई हैं जिनमें परक्लोरेट नामक पदाथर् हो सकता है – विशेष हैंडलिंग लागू हो सकती है। अधिक जानकारी के लिए www.dtsc.ca.gov/ hazardouswaste/perchiorate रेखें।

बौदिधक मंपदा

नीचे दें। इंगिरभाषा के अनुसार समस्त बीदिधक संपदा, वो स्काजेन या इस उत्पाद से जुड़े उसके संबंधित अणूरित स्कारओं के स्वामित्वाधीन है या अन्यथा प्रकार से उसकी/उसकी संपति है, जिसमें ("उत्पाद सिस्टम") सं संबंधित सहायत उपकरण, पुनेर या सांफटनेयर आधित हैं पर वह इन्हीं तक सीमित नहीं है, स्काजेन या उसके लाइसेंसदाताओं के स्वामित्वाधीन है और संधीय कानुनी, राज्य कानुनी एवं अंतरराष्ट्रिय संधि प्रावधानों के अंतरास्त संस्कित्त है। बीदिधक संपत्त में आविकार (पेटेट के योगाय पोटेट के अमोगाय) फैट, वाणांकिर तहस्य सन्तन्ताधिकार, सांफुटवेयर, कम्प्यूटर परोगराम, एवं संबंधित सस्ततंत्र और रचनाकारिता के अन्य कायर शामित है पर वह इन्हों तक सीमित नहीं है। आप बीदियक संपत्त को पराप्त अधिकारों का अतिकरमण या अन्यया गूर से उन्होंचन नहीं कर सकते हैं। इसके अतिरिक्त, आप वहस्त हैं कि आप वीरिक्त है। इसके अतिरिक्त, आप वहस्त हैं कि आप वीर्फुटवेयर को संशोधित करने, उससे वस्तुतन्त नायोर् की रचना करने, उसे दिवसर इंजीनियर करने, कीकमायहत करने, विकास अस्ति की का अन्यवार प्रकार में उससे सीसर कों की उसका साम करने का कायर नहीं करेंगे। आपको बीदियक संपदा में कोई अधिकार या स्वामित्तव पर्रान नहीं किया जा रहा है। बीदियक संपदा में कोई अधिकार या स्वामित्तव पर्रान नहीं किया जा रहा है। बीदियक संपदा में कोई अधिकार या हासीमित्तव पर्रान नहीं किया जा रहा है। बीदियक संपदा में सभी जागू अधिकार सक्तावेन उसके वाहसैसवाताओं और आपहरिक्तारों की या पहीं होंगे।

स्काजेन डिस्प्ले/टच-स्करीन डिवाइसों का उपयोग करते समय निमनांकित का धयान रखें

डिसपले के संबंध में चेतावनी

आपकी डिवाइस पर लगा डिस्पूले कांच या एकिर्लिक का बना है और यदि आपकी डिवाइस गिर जाए या उस पर उल्लेखनीय आघात हो तो वह दूट सकता है। यदि स्कर्रीन दूट गई हो या उसमें दरारें हों तो उसका उपयोग न करें क्योंकि इससे आपको चोट लग सकती है।

वारंटी अस्वीकरण: टच-स्करीन डिवाइस का उचित उपयोग।

यहि आपकी डिवाइस में टिप्स-मूक्त्रीन डिस्पुपते हैं, तो क्याया ध्यान वें कि टप्स-मूक्त्रीन आपकी उंजाती के विदेर या किसी अध्यात् सुटामसस के हतके सुपश्चर पर सबसे अचूछी पर्रतिकित्या वेता है। टप्स स्कृतिन को बताते समय अतुपधिक बता या धातिकक कस्तुत के उपयोग से टेप्सर कांच की सतह को नुकसान हो सकता है और वारंटी निरस्तुत हो सकती है। अधिक जानकारी के लिए, कृपया "मानक सिनित वारंटी? वेडी।

महत्तवपूणर्! टच-स्करीन को अन्य विद्युतीय डिवाइसों के संपकर् में न आने दें। इलेक्टर्रेस्टैटिक डिस्चाजर् टच स्करीन में खराबी उत्पन्न कर सकते हैं।

सावधान! टच स्करीन को नुकसान पहुंचाने से बचने के लिए, उसे किसी नुकीली या पैनी घीज से टैप न करें और न ही अपनी उंगलियों के पोरों से इस पर अत्यधिक दबाव डाली

उपलब्ध सविर्स सेंटरों की पूरी सूची के लिए, कृपया यहां जाएं: www.chaps.com/connected/support

REGULATORY AND SAFETY NOTICES

FCC STATEMENT (USA)

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- · Reorient or relocate the receiving antenna.
- · Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- . Consult the dealer or an experienced radio or television technician for help.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

WARNING! Exposure to Radio Frequency Radiation. The radiated output power of this device is below the FCC and Industry Canada radio frequency exposure limits. FCC requires the user to be notified that any changes

or modifications made to this device that are not expressly approved by manufacturer, may void the user's authority to use the device. This device must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter. This device meets the FCC and IC requirements for RF exposure in public or uncontrolled environments.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B) (Canada)

This digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from digital apparatus set out in the interference-causing equipment standard entitled: "Digital Apparatus," ICES-003 of the Canadian Department of Communications.

Cet appareil numérique respecte les limites bruits radioélectriques applicables aux appareils numériques de Classe B prescrites dans la norme sur le matériel brouilleur: "Appareils Numériques", NMB-003 édictee par le Ministre Canadian des Communications.

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industric Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage andioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

EUROPE (CE DECLARATION OF CONFORMITY)

IENGLISHI Hereby, Fossil Group, Inc., declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://www.fossilroup.com/responsibility/repositabiory-compliants

IDANSKI Undertegnede Fossil Group, Inc., erklærer herved, at følgende udstyr overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 2014/53/EF. Den fulde tekst af EF-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på følgende internetadresse: https://www.fossilgroup.com/ responsibility/requilatory-compliance/

INEDERLANDSI Hierbij verklaart Fossil Group, Inc., dat het toestel in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 2014/53/EG. De volledige tekst van de EUconformiteitsverklaring is te vinden op het volgende internetadres: https:// www.fossiloroup.com/responsibility/regulatory-compliance/

ISVENSKAI Härmed intygar Fossil Group, Inc., att denna produkt står I överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 2014/53/EG. Den fullständiga EUförsäkran om överensstämmelse finns på följande hemsida: https://www. fossildroup.com/responsibility/regulatory-compliance/

INOSM Herved erklærer Fossil Group, Inc. at dette produktet oppfyller de nædvendige kravene og andre forskrifter i direktivet 2014/53/EU. Der fullstendige teksten av overholdelsen for denne EU-samvarserklæringen, er gitt på følgende Internett-adresse: https://www.fossilgroup.com/ responsibility/regulatory-complainec/

IDEUTSCH1 Hiermit erklärt Fossil Group, Inc., dass sich dieser/diese/dieses Produkt in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den

anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 2014/53/EG befindet. (BMW). Der volle Text der EG-Konformitätserklärung steht unter der folgenden Internet-Adresse zur Verfügung: https://www.fossilgroup.com/responsibility/ regulatory-compliance/

IFRANCAISI Par la présente, Fossil Group, Inc., déclare que ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions de la directive 2014/53/CE qui lui sont applicables. Le texte intégral de la déclaration de conformité CE est disponible à l'adresse suivante : https://www.fossilgroup. com/resonosilibil/reguilatory-compliance/

IITALIANOI Con la presente Fossil Group, Inc., dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 2014/53/CE. Il testo integrale della dichiarazione CE di conformità è disponibile al seguente indirizzo internet: https://www. fossildroup.com/responsibility/regulatory-compliance/

IPORTUGUÉSI Fossil Group, Inc., declara que este produto esté conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 2014/53/ CE. O texto integral da declaração de conformidade CE está disponível no seguinte endereço de Internet: https://www.fossilgroup.com/responsibility/ regulatory-compliance/

IESPAÑOLI Por medio de la presente Fossil Group, Inc., declara que el producto cumple on los requisitos seenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 2014/53/CE. El texto íntegro de la declaración CE de conformidad está disponible en la siguiente dirección web: https://www.fossilgroup.com/responsibility/regulatory-compliance/

[POLSKI] Niniejszym, Fossil Group, Inc. oświadcza, że ten produkt jest zgodny z zasadniczymi wymogami oraz innymi stosownymi warunkami Dyrektywy 2014/53/EU. Pelny tekst deklaracji zgodności WE dostępny jest

w Internecie pod następującym adresem: https://www.fossilgroup.com/ responsibility/regulatory-compliance/

[TÜRKÇE] Fossil Group, Inc. bu ürünün 2014/53/EU Direktifinin temel gereklerine ve ilgili diğer hükümlerine uygun olduğunu bu belge ile beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni şu internet adresinde bulunmaktadır. https://www.fossilgroup.com/responsibility/regulatory-compliance/

Disposal and Recycling Information

[ENGLISH] Disposal and Recycling Information

The symbol indicates that this Product shall not be mixed with unsorted municipal waste when disposed of. There is a separate collection system for waste electrical and electronic equipment. Usually old electrical and electronic equipment described the Product. Correct disposal ensures that waste electrical and electronic and be returned free of charge. For further information please contact the competent municipal authorities or the shop where you purchased the Product. Correct disposal ensures that waste electrical and electronic equipment is recycled and reused appropriately. It helps avoid potential damage for the environment and human health and to preserve mutural resources.

- · Do not dispose of the Product with household waste.
- Batteries are not to be disposed of in municipal waste stream and require separate collection.
- Disposal of the packaging and your Product should be done in accordance with local regulations.

[DANSK] Oplysninger om bortskaffelse og genbrug

Symbolet angiver, at dette produkt ikke må blandes med usorteret, kommunalt affald ved bortskaffelse. Der foreligger et separat indsamlingssystem til affald af elektrisk og elektronisk udstyr. Normalt kan gammelt elektrisk og elektronisk udstyr returmeres gratis. For yderligere oplysninger bedes du kontakte de kompetenter, kommunale myndigheder eller den forretning, hvor du købte produktet. Korrekt bortskaffelse sikrer, at affald af elektrisk og elektronisk udstyr bliver genbrugt på en hensigtsmæssig måde. Hermed undgås potentiel miljø- og personskade og naturlige ressourrer hovares

- Produktet må ikke bortskaffes som almindeligt husholdningsaffald.
- Batterier må ikke bortskaffes sammen med kommunalt affald og skal indsamles separat.
- Bortskaffelse af emballagen og dit produkt bør følge de lokale bestemmelser

[NEDERLANDS] Informatie over weggooien en recyclen

Het symbool geeft aan dat dit product 'niet mag worden gemengd met ongesorteerd huishoudelijk afval wanneer het weggegooid wordt. Er is een apart inzamelisysteem voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Meestal kunnen oude elektrische en elektronische apparaten gratis worden ingeleverd. Voor meer informatie kunt u contact opnemen met de bevoegde gemeentelijke autoriteiten of de winkel waar u het product hebt gekocht. Het op de juiste manier weggooien zorgt ervoor dat afgedankte elektrische en elektronische apparatuur wordt gerecycled en adequaat hergebruikt. Het helpt mogelijke schade aan het milleu en de volksgezondheid te voorkomen en natuurlijke hulpbronnen te behouden.

- · Gooi het product niet met het huishoudelijk afval weg.
- Batterijen mogen niet worden weggegooid in de gemeentelijke afvalstroom en vereisen gescheiden inzameling.
- Het weggooien van de verpakking en uw product moet in overeenstemming gebeuren met de plaatselijke regelgeving.

ISVENSKAI Information om avfallshantering och återvinning

Symbolen anger att produkten inte ska blandas med osorterat hushållsavfall når den kasseras. Det finns ett separat insamlingssystem för kasserade elektriska och elektroniska produkter. Gamla elektriska och elektroniska produkter kan normalt lämnas in utan kostnad. För ytterligare information, kontakta den behöriga kommunala myndigheten eller butken där du köpte produkten. Korrekt avfallshantering säkerställer att avfall från elektriska och

elektroniska produkter återvinns och återanvänds på ett lämpligt sätt. Det bidrar till undvikande av potentiella hälso- och miljöskador och bevarande av naturresurserna

- Kasta inte produkten bland hushållsavfall.
- Batterier ska inte kastas med det kommunala avfallet och kräver en separat insamling.
- Både produkten och dess förpackning bör kasseras i enlighet med lokala föreskrifter.

[NOSK] Informasion om avhending og resirkulering

Symbolet indikerer at dette produktet ikke skal blandes med usortert offentlig avfall ved avhending. Det finnes et eget innsamlingssystem for elektrisk avfall og elektronisk utstyr. Vanligvis kan gammelt elektrisk utstyr returneres gratis. Du får mer informasjon om dette ved å kontakte kommunen eller butikken der du kjøpte produktet. Flett avhending sikrer at elektrisk avfall og elektronisk utstyr blir resirkulert og brukt på nytt på nett måte. Dette bidrar til å ungå potensielle skader på milgo og mennesker, og til å beværn atturressurser.

- Ikke avhend dette produktet sammen med husholdningens restavfall.
- Batterier skal ikke avhendes i kommunale avfallsbeholdere, men skal samles inn separat.
- Avhendig av emballasjen og produktet skal skje i tråd med lokale forskrifter.

[DEUTSCH] Informationen zu Entsorgung und Recycling

Das WEEE-Symbol zeigt an, dass dieses Produkt bei der Entsorgung nicht mit unsortiertem Restmüll gemischt werden darf. Es gibt getrennte Sammeleysteme für elektrische und elektronische Altgeräte. Elektrische und elektronische Altgeräte. Elektrische und elektronische Altgeräte können bei den kommunalen Sammelstellen kostenlos zurückgegeben werden. Weitere Informationen sind bei den zuständigen örtlichen Behörden oder in dem Geschäft, in dem das Produkt gekauft wurde, erhältlich. Die ordnungsgemäße Entsorgung stellt sicher, dass elektrische und elektronische Altgeräte angemessen wiederverwertet und wiederverwendet werden. Sie bilft, potenzielle Umweltschäden zu vermeiden, die menschliche Gesundheit zu schützen und natürliche Ressourcen zu schonen.

- Das Produkt darf nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden.
 Batterien dürfen nicht in den Restmüll gelangen und müssen getrennt nesammelt werden.
- Die Entsorgung von Verpackung und Produkt sollte in Übereinstimmung mit örtlichen Richtlinien erfolgen.

IFRANÇAISI Informations concernant l'élimination et le recyclage

Le symbole indique que ce produit ne doit pas être mélangé avec des déchets ménagers non triés lorsqu'il est éliminé. Il existe un système de collecte sélective pour les appareils électriques et électroniques mis au rebut. En règle générale, les appareils électriques et électroniques usagés peuvent étre renvoyés sans frais. Pour obtenir de plus amples informations, veuillez contacter les autorités municipales compétentes ou le magasin où vous avez acheté le produit. Une élimination correcte permet un recyclage et une réutilisation adaptés des appareils électriques et électroniques. Elle permet d'éviter tout dommage potentiel pour l'environnement et la santé humaine et de préserver les ressources naturelles.

- · Ne pas jeter le produit dans les déchets ménagers.
- Les piles ne doivent pas être jetées dans les déchets ménagers et doivent faire l'objet d'une collecte sélective.
 L'élimination de l'emballage et de votre produit doit être effectuée
 - Celimination de l'emballage et de votre produit doit être effectuee conformément à la réglementation locale.

[ITALIANO] Informazioni sullo smaltimento e il riciclaggio

Il simbolo indica che questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifluti domestici. Esiste un sistema di raccolta differenziata per le apparecchiature elettriche ed elettroniche. Le apparecchiature elettriche ed elettroniche usate di solito possono essere restituite gratuitamente al rivenditore. Per maggiori informazioni, contattare l'autorità comunale competente o il punto vendita presso cui è stato acquistato il prodotto. Un corretto smaltimento garantisse che le apparecchiature elettriche ed elettroniche sianor riciclate e riutilizzate correttamente. Evita inoltre potenziali danni all'ambiente e alla salute umana e aiuta a preservare le risorse naturali.

- Non smaltire il prodotto con i comuni rifiuti domestici.
- Le batterie usate non vanno trattate come rifiuti domestici comuni e devono essere smaltite separatamente.
- Lo smaltimento degli imballaggi e del prodotto deve essere eseguito in conformità nel rispetto della normativa vigente.

[PORTUGUÊS] Informações sobre descarte e reciclagem

O símbolo indica que este produto não deve ser misturado com lixo comum quando descartado. Há um sistema de coleta separada para equipamentos elétricos e eletrônicos. Normalmente, equipamentos elétricos e eletrônicos podem ser devolvidos sem custo. Para mais informações, entre em contato com as autoridades municipais competentes ou com a loja em que adquiriu o produto. O descarte correto garante que os equipamentos elétricos e eletrônicos ejam reciclados er entullizados de forma adequada. Isto ajuda a evitar potenciais danos para o ambiente e para a saúde humana, além de preservar os recursos naturais.

- Não descarte o produto com o lixo doméstico.
- As baterias n\u00e3o devem ser descartadas com o lixo comum e exigem coleta seletiva.
- O descarte das embalagens e de seu produto deve ser feito de acordo com as normas locais.

[ESPAÑOL] Información sobre reciclaie y eliminación

Este símbolo indica que no debe deshacerse de este producto junto con la basura municipal no seleccionada. Existe un sistema separado de recogida de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos. Normalmente los aparatos eléctricos y electrónicos antiguos pueden devolverse sin coste alguno. Si desea obtener más información, póngase en contacto con las autoridades municipales competentes o con el establecimiento donde adquirió el producto. Una eliminación adecuada garantiza que los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos se reciclen y reutilicen de manera apropiada. Ayuda a evitar posibles daños para la salud o el medio ambiente y a conservar los recursos naturales.

No se deshaga del producto junto con la basura doméstica.

- No se deshaga de las pilas o baterías junto con la basura municipal. Estas requieren un sistema separado de recogida.
- Debe deshacerse del embalaje y del producto de acuerdo con la normativa local.

[POLSKI] Informacje na temat utylizacji i recyklingu

Ten symbol informuje, ze produktu nie wolno mieszač z nieposortowanymi odpadami miejskimi podczas utylizacji. Dla odpadów elektrycznych i elektronicznych dostępny jest oddzielny system składowania. Stare wyposażenie elektryczne i elektroniczne można zazwyczaj zwracać bezplatnie. Aby uzyskać więce informacji, należy się skontaktować z kompetentnymi instytucjami miejskimi ilu bisklepem, w którym dokonano zakupu produktu. Odpowiednia utylizacja stanowi gwarancję, że odpady elektryczne i elektroniczne są w prawidlowy sposób poddawane recyklingowi i regeneracji. Pomaga to uniknąć potencjalnych szkód w środowsku i zagrożenia zdrował utdziego poraz zachować zasoby naturalnych.

- Produktu nie należy wyrzucać razem z odpadami domowymi.
- Baterii nie wolno utylizować w ramach odpadów miejskich, wymagają one oddzielnego składowania.
- Utylizacja opakowania i produktu powinna odbywać się zgodnie z obowiazujacymi przepisami lokalnymi,

ITÜRKCEI İmha ve Geri Dönüsüm Bilgisi

Sembol, bu Ürünün imha edilirken çeşitlerine göre ayrılmamış belediye atığı ile karıştırılmaması gerektliğini gösterir. Alik elektriki ev elektronik ekipman için ayrı bir toplama sistemi bulunur. Genellikle eski elektrikli ve elektronik ekipman ücretisi olarak iade edilebilir. Daha fazla bilgi için, lütfen yetkili belediye makamlan veya Ürünü satın aldığınız mağaza ile iletişime geçin. Doğru imha etme, alik elektrikli ve elektronik ekipmanın geri dönüşüme tabi tutulmasını ve uygun biçimde yeniden kullanılmasını sağlar. Çevre ve insan sağlığı için potansıvle zaradın kacınmaya ve dödal kavındakın korumava vardımcı olur.

- Ürünü ev atıklarıyla birlikte imha etmeyin.
- · Piller, belediye atık sürecinde imha edilemez ve ayrı bir toplamayı gerektirir.
- Ambalajın ve Ürününüzün imhası yerel yönetmelikler doğrultusunda yapılmalıdır.

Mexico

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia periudicial y (2) este equipo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su propia operación no deseada.

Brazil

Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito a proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário.

Thailand

เครื่องโทรคมนาคมและอปกรณ์นี้ มีความสอดคล้องตามข้อกำหนดของ กทช.

Korea

해당무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과관련된 서비스는 할 수 없습니다

Taiwan 警告

低功率雷波輻性雷機管理辦法

第十二條經型式認證合格之低功率射頻電機、非經許可、公司、商號或使用 者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信: 經發現 有干擾現象時, 應立即停用, 並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通 信、指依電信規定作業之無線電信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工 業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

台灣



府電池情報收

Australia/New Zealand



Malaysia



Singapore



China



部件名称	有害物质					
	铅	汞	镉	六价铬化合物	多溴联苯	多溴二苯醚
外壳及内部部件	Х	0	0	0	0	0
带	0	0	0	0	0	0

本表格依据SJ/T 11364的规定编制。

- O:表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572 规定的 限量要求以下。
- X:表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572 规 定的限量要求。